



LE **GUIDE**  
**GQ**

**DU BAS  
DU FLEUVE  
AUX ÎLES**  
29<sup>E</sup> ÉDITION



**TOURISME, SORTIES ET ESCAPADES**

**DU BAS DU FLEUVE  
AUX ÎLES**

**BAS-SAINT-LAURENT / GASPÉSIE / ACADIE  
ÎLE DU-PRINCE-EDOUARD / ÎLES DE LA MADELEINE**



**NAUTIKA**  
Chalets

Havre de repos et d'aventures, les Chalets Nautika sont au coeur de votre expérience Gaspésienne.  
[www.chaletsnautikagaspesie.ca](http://www.chaletsnautikagaspesie.ca)



Artisan de votre confort et de votre tranquillité



Reconnu pour son accueil distinctif, l'hôtel Manoir Belle Plage de Carleton-sur-Mer vous offre un séjour tout confort dans un lieu imprégné d'art, de culture et d'histoire. Entre mer et montagnes, vous serez charmés par la tranquillité des lieux, ainsi que par la qualité des services et installations.

Des chalets modernes, accueillants et tellement douillets.

1961, boul. Douglas  
Gaspé (QC) G4X 2W9  
[info@chaletsnautika.ca](mailto:info@chaletsnautika.ca)  
1 866 467-0801



**Hébergement**

**Restauration**

**Salles de réunion**



**Manoir Belle Plage**

474, boulevard Perron  
Carleton-sur-Mer (QC) G0C 1J0

[manoirbelleplage.com](http://manoirbelleplage.com)

418 364-3388 / 1 800 463-0780  
[info@manoirbelleplage.com](mailto:info@manoirbelleplage.com)

# TABLE DES MATIÈRES

## PREMIÈRES NATIONS 6

- Au pays des Mi'gmaqs. .... 6

## BAS-SAINT-LAURENT 9

- Le Kamouraska ..... 12
- Rivière-du-Loup et région. .... 24
- Trois-Pistoles et les Basques ..... 32
- Témiscouata. .... 39
- Rimouski / Le Bic. .... 41
- Sainte-Luce-sur-mer ..... 56

## GASPÉSIE 61

- La Mitis ..... 62
- La Matanie ..... 73
- La Haute-Gaspésie ..... 80
- Côte de Gaspé. .... 98
- Gaspé ..... 100
- Percé ..... 110
- Chandler ..... 128
- Baie des Chaleurs ..... 133
- Matapédia ..... 150

## PROVINCES MARITIMES 153

- Ristigouche et Région Chaleur ..... 156
- Péninsule acadienne. .... 162
- Côte acadienne ..... 182
- Moncton ..... 196
- Île du Prince Édouard ..... 201

## ÎLES DE LA MADELEINE 209

- Havre-Aubert ..... 212
- Cap-aux-Meules ..... 216
- Havre-aux-Maisons ..... 219
- Grande-Entrée ..... 221



## EN SORTANT DES SENTIERS BATTUS

La vaste zone du Québec maritime couverte par ce Guide s'étend sur plus de 1 000 kilomètres, de l'estuaire du Saint-Laurent aux îles du golfe et à l'Acadie du Nouveau-Brunswick. Du Bas du fleuve aux Îles de la Madeleine, vous découvrirez les paysages les plus spectaculaires où la terre s'enfonce dans la mer, où l'horizon se dégage pour vous offrir de magnifiques levers et couchers de soleil.

Régions encore faiblement peuplées avec à peine plus d'un demi-million d'habitants—vingt fois moins la densité de la vallée du Saint-Laurent—c'est l'occasion d'aller à la rencontre de la nature et de découvrir une diversité humaine qui nous replonge dans les racines de ces nations, où les Micmacs côtoient les Québécois, les Acadiens et aussi les descendants des Loyalistes qui ont donné naissance au Canada anglais. Ces contacts ont créé autant de métissages et d'identités régionales, des Brayons du Témiscouata et du Madawaska aux Madelinots.

Avec seulement une agglomération de plus de 100 000 habitants, Moncton, le village reprend ici son sens originel et la vie LGBT y a peu pignon sur rue.

Mais ce Guide vous propose plus de 200 adresses homosympas où vous serez accueillis avec toute la chaleur propre à ces régions où la solidarité humaine repose encore sur les contacts directs.

Aussi pour découvrir ces régions d'une infinie beauté, il faut laisser derrière soi le rythme trépidant de la vie urbaine et prendre le temps de vivre. Il faut quitter les autoroutes et les routes nationales pour passer et s'arrêter au cœur des villages. Ici, c'est largement les marées et la vague qui rythment la vie. C'est ainsi que j'ai découvert les superbes villages de Kamouraska, Notre-Dame-du-Portage, de Cacouna, de Témiscouata-sur-le-lac, du Bic, de Sainte-Luce-sur-Mer, de Métis-sur-Mer, de Baie-des-sables, de Grande-Vallée, pour n'en nommer que quelques-uns. C'est ici l'endroit rêvé pour vous déconnecter du stress de la vie moderne... car à bien des endroits il vous sera impossible de vous connecter à internet ou de recevoir vos appels sur votre cellulaire. Allez-y, prenez le temps de vivre et de vous reconnecter avec les plaisirs simples et la chaleur des relations humaines.

**André Gagnon, éditeur**



www.guidesgq.com  
514 521-3873  
Case postale 222  
Succursale C  
Montréal (QC) H2L 4K1

### Éditeur

André Gagnon • 514 521-5557  
andregagnon@guidesgq.com

### Infographie

Tristan Ryan, Claudine Pinel

### Ventes

Marc Gauvreau • 514 521-3873  
marc@guidesgq.com

Copyright © 2021 Les Guides GQ.  
Tous droits réservés. ISSN 0845-4736





## AU PAYS DES MI'GMAQS

Les territoires de la Gaspésie et des Maritimes couverts dans ce Guide ont été occupés depuis des millénaires par les **Mi'gmaqs** que les Français appelaient Micmacs. Encore aujourd'hui, ce sont des communautés de cette Première Nation que vous rencontrerez sur tout ce territoire.

À Gaspé, lieu symbolique des premières rencontres entre l'explorateur français Jacques Cartier et cette nation autochtone, le **Site d'interprétation Micmac de Gespeg** a pour mission de mettre en valeur la culture micmac de la communauté de Gaspé. À travers ses activités d'interprétation, ce site met en lumière l'histoire de la communauté de 1675 à nos jours en offrant une expérience authentique et originale à ses visiteurs. La boutique du site offre une gamme de produits d'artisanat authentique et de qualité. Elle met en valeur l'artisanat mi'gmaq ainsi que d'autres produits de cultures autochtones du Québec.

Du côté de la Baie des Chaleurs, **Gesgapegiag** attire de nombreux touristes désireux de profiter des différents attraits de cette partie du

territoire mi'gmaq. Pour les touristes venus faire le tour de la Gaspésie, il est possible de s'arrêter dans la communauté pour pique-niquer dans le parc communautaire ou d'aller admirer le tipi qui a été érigé au bord de la mer en 2018.

La communauté de Gesgapegiag s'est dotée d'un domaine de chalets et a installé plusieurs tipis dans l'**Anse Sainte-Hélène** pour offrir aux touristes la chance de vivre un séjour authentique. Il est aussi possible pour les touristes de séjourner dans la réplique du navire **La Grande Hermine**, un des navires utilisés par **Jacques Cartier**. Pour les randonneurs et les motoneigistes, **Le Relais de la Cache** se trouve tout près des monts Chic-Chocs.

Chaque année en juillet, la communauté organise un **Pow-Wow**, une fête traditionnelle où se réunissent tous les Mi'gmaqs de la région et à laquelle sont conviés tous les gens intéressés à découvrir leur culture et leurs traditions. Cette célébration amalgame chants, danses, cuisine et contes traditionnels.



## AU TEMPS DES BERDACHES

L'homophobie est arrivée au Québec et dans la majeure partie de l'Amérique du Nord dès le moment où les premiers colonisateurs européens ont mis les pieds sur le continent à partir du 15<sup>e</sup> siècle. Convaincus par le christianisme que la sexualité ne devait être qu'un rapport reproductif entre un homme et une femme, et réprimant eux-mêmes les pratiques homosexuelles parmi les leurs, ils ont naturellement cherché à réprimer les moeurs sexuelles des Premières Nations, beaucoup plus ouvertes.

Pour la majorité des peuples d'Amérique du Nord, la sexualité était considérée comme ayant été donnée par les dieux pour en user en toute liberté. Ainsi, il n'y avait pas de tabou à parler de

sexualité devant les enfants et on les laissait faire leurs expériences sexuelles sans intervenir, pourvu que chaque partenaire soit consentant. La sexualité n'était d'ailleurs pas confinée au lien du mariage chez l'adulte. Ainsi, un homme pouvait avoir plusieurs femmes ou se marier avec des hommes ayant pris le rôle des femmes, ce que les explorateurs français ont appelé «les berdaches».

Phénomène particulier, le berdache est un homme qui décidait de son plein gré d'adopter le rôle de femme. Le phénomène inverse existait aussi, mais n'est pas englobé sous le terme de berdache et est malheureusement moins bien documenté. Cependant, qu'ils soient hommes ou femmes, ils étaient valorisés





© FIRSTPEOPLE.US

parce que l'on considérait qu'ils possédaient à la fois les esprits féminin et masculin, ce qui les rendait plus puissants spirituellement. On parle aujourd'hui chez nos Premières Nations des êtres bispirituels en se référant à cette tradition. Aussi, on encourageait souvent le berdache à ne pas se marier et à se consacrer au chamanisme. On le célébrait dans une cérémonie annuelle où tous ses partenaires sexuels dansaient pour lui.

L'adoption du rôle de l'autre sexe s'accompagnait, chez la majorité des peuples, de l'adoption de l'habillement à l'âge de la puberté. Il n'y avait donc pas de stigmatisation à l'encontre du travestissement, vu comme un choix personnel tout à fait acceptable. Le seul critère restrictif dans ces sociétés

était qu'on devait choisir l'un ou l'autre des rôles masculin ou féminin et s'y conformer. Le sexe que l'on avait à la naissance ne déterminait donc pas nécessairement notre rôle futur.

Avec le temps et la répression judéo-chrétienne, les berdaches ont presque disparu cependant, mais le phénomène n'a heureusement pas été oublié. C'est en ce sens que l'Association pour la défense des droits des gai-e-s du Québec (ADGQ) nomma en 1979 sa revue, le premier magazine gai publié au Québec, *Le Berdache*, rappelant que l'homophobie n'avait pas toujours été la norme en ce pays avant la décriminalisation de l'homosexualité au Canada en 1969.





# LA MUSIQUE D'ANDRÉ GAGNON

Wow, *Ta samba*, *Dédéthoven* et *Flashback*. Trois ans plus tard, en 1978, il récidive avec le microsillon « Le Saint-Laurent » qui connaît un égal succès.

Entre-temps, en 1976, le 45 tours disco *Surprise* le fait connaître dans toutes les discothèques du monde. Deux albums « Imagination » et « Surprise » sont alors publiés aux États-Unis et au Royaume-Uni pour satisfaire la demande grandissante dans ces deux pays. Le pianiste fait alors de nombreuses tournées, tant au Canada anglais et à l'étranger qu'au Québec. En 1986, quand il publie l'album « Comme dans un film », il devient aussi très populaire en Australie, en Corée du Sud et particulièrement au Japon où il fait un malheur.

En 1990, André Gagnon signe la musique de l'opéra romantique *Nelligan* sur un livret de Michel Tremblay, pour laquelle il reçoit un Félix pour le meilleur spectacle de l'année.

Ses disques ont remporté les Félix du microsillon instrumental de l'année à dix reprises de 1978 à 2003. Il reçoit aussi un Félix pour la meilleure trame sonore originale pour *Juliette Pomerleau*, en 1999, et un Félix à titre d'artiste québécois le plus célèbre à se distinguer à l'extérieur du Québec, en 1977 et en 1989. André Gagnon a été nommé officier de l'Ordre du Canada en 1978.

**N**é à Saint-Pacôme-de-Kamouraska en 1942, le pianiste André Gagnon est certes le plus éminent fils de la région. Véritable prodige, il joue du piano et il compose de courtes pièces dès l'âge de six ans. André Gagnon fait ses débuts en 1958 comme accompagnateur du chansonnier Hervé Brousseau, avec qui il fonde le groupe **Les Bozos** l'année suivante. Ce groupe comprend aussi Clémence Desrochers, Jean-Pierre Ferland, Claude Léveillé, Jacques Blanchet et Raymond Lévesque. Ensemble, ils donnent plusieurs concerts, avec Gagnon comme pianiste-accompagnateur. Il collaborera pendant plusieurs années avec Claude Léveillé à la fois en concert et sur disque. Il accompagne aussi son amie Renée Claude. En 1968, il connaît son premier grand succès populaire et international avec la pièce *Pour les amants*.

Parmi ses albums les plus importants, mentionnons « Saga » paru en 1974 qui comprend un bel hommage au poète Émile Nelligan ainsi que *Il neige sur Kamouraska*, et surtout « Neiges » enregistré en 1975 sur lequel se retrouve, outre la longue et populaire pièce titre, les succès *Ouverture éclair*,



## CETTE RIVIERA XIX<sup>E</sup>

**A**près l'île d'Orléans, l'eau du Saint-Laurent devient progressivement salée. Cette transition s'opère dans le Bas-Saint-Laurent aussi appelé le Bas-du-fleuve. On entre ici dans la vaste zone du Québec maritime qui s'étend sur plus de 1 000 kilomètres. À l'activité agricole traditionnelle de la vallée du Saint-Laurent s'ajoute ici les pêcheries, une activité bien plus ancienne que l'agriculture dans cette vaste aire maritime qui était fréquentée par les intrépides pêcheurs basques venus d'Europe au XV<sup>e</sup> siècle comme le rappelle la région dite « des Basques » autour de Trois-Pistoles.

Le tourisme s'y développe dès le XIX<sup>e</sup> siècle avec l'arrivée du chemin de fer transcontinental. De Kamouraska à Métis-sur-Mer au début de la Gaspésie voisine, la bourgeoisie montréalaise aimait y séjourner pour fuir la pollution de la révolution industrielle. Dans ces jolis villages, vous retrouverez beaucoup de ces villas bourgeoises qui avaient transformé la côte en riviera à l'époque.

Issu d'une famille bourgeoise, c'est à Cacouna que le prodigieux poète Émile Nelligan passait ses étés. C'est certainement dans les légendes des nombreux

naufrages qui ont marqué son histoire, qu'il a trouvé l'inspiration de son plus célèbre poème *Le Vaisseau D'Or*.

Avec le développement du réseau automobile et des stations balnéaires américaines, cette rive a été peu à peu abandonnée par les plus fortunés. Plusieurs anciennes villas sont devenues des auberges de charme et les visiteurs peuvent y jouir des paysages spectaculaires de cette région entre le fleuve et la mer.

Pour ceux pour qui la mer rime avec plage, cette région compte les premières véritables plages de sable en eau salée du Saint-Laurent. Les amateurs doivent découvrir Sainte-Luce-sur-Mer, cette destination balnéaire voisine de Rimouski.

Dans cette région peu peuplée qui s'étend sur 200 kilomètres en bordure du Saint-Laurent, où Rimouski avec ses 50 000 habitants est le plus important centre urbain, la vie gaie n'a pas pignon sur rue malgré une vie associative depuis plus de deux décennies. Mais vous y trouverez plusieurs établissements homosympas où vous pourrez profiter de cette vie paisible et renouer avec la nature et la mer.

© Musée McCord





# LA POCATIÈRE

Avec ses 4 000 habitants, La Pocatière est la principale ville du Kamouraska, cette région rurale qui s'étend sur 60 kilomètres aux tout-débuts du Bas-Saint-Laurent.

Elle compte une importante population estudiantine étant le siège du cégep régional et de l'Institut de technologie agricole (ITA) dans tout l'est du Québec. La salle de spectacle du cégep sur le campus de l'impressionnant Collège de La Pocatière, un ancien collège classique fondé en 1827, a pris le nom d'**André Gagnon**, le pianiste de renommée internationale originaire du village voisin de Saint-Pacôme. Sur le campus collégial au cœur de la ville, le **Musée québécois de l'agriculture et de l'alimentation** fait découvrir aux visiteurs la vie traditionnelle des villages agricoles.

Mais La Pocatière, c'est aussi une ville industrielle, siège de l'usine de matériel ferroviaire de Bombardier Transport, la célèbre multinationale québécoise. Construite principalement sur la côte au-dessus des battures, la ville offre un panorama extraordinaire sur l'estuaire et la côte charlevoisienne en face.

Cette petite ville est une escale fréquente pour les touristes qui se dirigent vers la Gaspésie. La présence de l'ITA n'est certes pas étrangère à la vigueur du renouveau agro-alimentaire vigoureux du Bas-Saint-Laurent. Allez faire un tour à la fromagerie artisanale **Le Mouton Blanc** qui produit le fameux fromage Tomme du Kamouraska et d'autres fromages de brebis tout aussi goûteux, ainsi que des produits de viande d'agneau.



## MOTEL À TENDANCE VINTAGE

19 chambres - 2 lofts (avec cuisinette)  
1 suite familiale  
Petit déjeuner continental inclus  
Wifi gratuit

120, route 230 Ouest, La Pocatière (QC) G0R 1Z0



**AU PLAISIR  
DE VOUS  
SERVIR!**

[lemartinet.ca](http://lemartinet.ca)

418 856-3904

[lemartinet@videotron.ca](mailto:lemartinet@videotron.ca)





## LES BONNES ADRESSES

**Café Azimut**  
cafeazimut.ca  
418.856.2411  
309, 4<sup>e</sup> avenue  
La Pocatière (QC) G0R 1Z0

Nourriture d'ici et d'ailleurs. Depuis 25 ans, le Restaurant Café Azimut offre une cuisine de bon goût qui le représente bien, n'utilisant que d'excellents produits qui font toute la différence.

**Fromagerie Le Mouton Blanc**  
418.856.6627  
lemoutonblanc.ca  
176, route 230 Ouest  
La Pocatière (QC) G0R 1Z0

Le Mouton Blanc vous accueille dans sa boutique, où vous trouverez plus d'une trentaine de fromages des fermiers et des produits de niche du Bas-St-Laurent sélectionnés au fil des ans.

**Le Martinet Motel Vintage**  
lemartinet.ca  
418.856.3904  
120, route 230 Ouest  
La Pocatière (QC) G0R 1Z0

Niché en bordure du Saint-Laurent, en plein cœur de la région touristique du Kamouraska, le Motel Le Martinet—un motel classique des années 50 mis à jour avec goût—saura vous combler par la qualité de son accueil ainsi que son excellent service et ses déjeuners copieux dans la verrerie.



Le Kamouraska prolonge la Côte-du-Sud jusque dans le Bas-Saint-Laurent. C'est une enfilade de jolis villages fondés à la fin du XVII<sup>e</sup> siècle. Le village de Kamouraska est probablement le plus pittoresque. En plus de son riche patrimoine architectural et historique, Kamouraska émerveille toujours par la beauté, la diversité, l'harmonie et la sérénité de ses paysages. Tout près, des sommets des montagnes à Coton et du Cabouron, un panorama agricole, villageois, maritime et montagneux nous enchante. Sur la rive sud de l'estuaire du Saint-Laurent, on y bénéficie d'un paysage exceptionnel : filets des pêches à l'anguille ancrés sur l'estran, l'archipel de Kamouraska, et en toile de fond le massif majestueux des Laurentides dans Charlevoix aux couchers de soleils impressionnants.

En plus de ses très belles maisons traditionnelles, ce village tricentenaire offre la visite de son musée et de son centre d'art, des activités culturelles et artistiques. Plusieurs anciennes villas sont devenues des auberges de charme et le village compte plusieurs adresses homosympas. Allez faire un tour à la **Villa Thomas Ward**, une auberge depuis le XIX<sup>e</sup> siècle.

Les premiers colons s'établirent à Kamouraska vers 1692. Ravagé lors de la guerre de conquête en 1759, le village est déjà au début du XIX<sup>e</sup> siècle un centre de villégiature au cœur d'une seigneurie prospère passée aux mains de la famille Taché. Une deuxième paroisse, Saint-Pascal, est créée au sud. Cette ville voisine, en bordure de l'autoroute 20, est aujourd'hui le chef-lieu de la municipalité régionale de Kamouraska et offre un large éventail de services.

**Café Azimut**

- tartares
- calmars frits
- fruits de mer
- bavette de boeuf
- pizzas fines
- burgers

309 4<sup>e</sup> Avenue, La Pocatière, QC G0R 1Z0 [www.cafeazimut.ca](http://www.cafeazimut.ca)



Pour découvrir l'histoire de la seigneurie de Kamouraska et le mode de vie d'antan, il faut visiter le **Musée régional du Kamouraska** au centre du village. On explique l'évolution de la pêche, de la navigation et de l'agriculture. Aménagé dans l'ancien couvent bâti en 1851, le musée présente les vestiges d'une époque révolue. Ses visites guidées vous feront découvrir le patrimoine architectural de ce charmant village.

On dit des couchers de soleil dans l'estuaire du Saint-Laurent qu'ils sont parmi les plus beaux au monde. Quand on est sur la rive sud du fleuve, le soleil se couche sur les montagnes Laurentides ou plus loin sur l'eau. Dans le Bas-Saint-Laurent, du Kamouraska à passé Rivière-du-Loup, on dit que le soleil couchant bâtit des ponts d'or sur les eaux avec son faisceau. En y ajoutant le contact avec l'air marin, ça en fait une destination pour se ressourcer.

Cet environnement inspirant a attiré depuis plus d'un siècle les artistes. Le **Centre d'art de Kamouraska** sou-

tient la recherche, la création, la production et la diffusion en art actuel en proposant des expositions, des événements, des conférences thématiques, des ateliers et des activités variées de médiation culturelle, et à Saint-André-de-Kamouraska, la **Maison culturelle Armand Vaillancourt** propose un espace socio-culturel ouvert à la relève en arts visuels en tenant des expositions, des événements, des ateliers, des échanges de savoirs, une bibliothèque, un lieu de mobilisation citoyenne, un café-resto intergénérationnelle.

Pour décrocher en nature, en forêt du côté de Saint-Bruno de Kamouraska, passez du monde branché à l'**Ébranché**. Cet établissement homosympa vous offre des options d'hébergement en nature: yourte dans les arbres, chalet rustique et autres hébergements insolites sont aménagés pour vous donner un contact privilégié avec la nature, et ce, à quelques minutes du Saint-Laurent. Seul, entre amis, en couple ou en famille avec vos animaux de compagnie, vous serez tous charmés.



**Villa  
Thomas Ward**  
KAMOURASKA



**Un hébergement d'exception en formule Bed & Breakfast.**






**Son charme historique et ses installations offrent une ambiance idéale pour se ressourcer.**

125, avenue Morel  
Kamouraska, Québec
418 492-7072  
info@villathomasward.ca  
villathomasward.ca






**Laissez-vous  
bercer par  
l'Écho de la Mer!**

**Boutique d'art | Gîte**  
Josée Poulin, joaillière-sculpteure

139, avenue Morel, Kamouraska (QC) | 418 308-3011 | echodelamer.com










## LE KAMOURASKA D'ANNE HÉBERT

En août 2016, l'écrivaine et poétesse Anne Hébert aurait eu 100 ans. Son roman *Kamouraska* l'a rendu célèbre et mis du même coup le village sur la carte. Porté au grand écran par Claude Jutra sur une musique d'André Gagnon, le film fit connaître son œuvre au grand public.

Née à Sainte-Catherine-de-la-Jacques-Cartier, Anne Hébert a vécu son enfance à Québec, mais, comme beaucoup de jeunes filles de bonne famille de Québec, elle séjourna dans ce charmant village. Sa mère, descendante de la famille seigneuriale de Kamouraska les Taché, lui raconta le terrible drame survenu en 1839 lorsqu'à l'issu d'un triangle amoureux sur fond de mariage malheureux, le jeune seigneur de Kamouraska, Achille Taché, fut assassiné par le D. George Holmes, l'amant de sa femme, Éléonore d'Estimaווille. Celle-ci fut d'abord soupçonnée de complicité, mais finalement relâchée. Le D. Holmes, lui, avait fui au Vermont et n'a jamais subi de procès. Ce drame lui inspire le

roman *Kamouraska*, gagnant du prix des libraires de France et le prix de littérature de l'Académie royale de Belgique.

En 1965, après la mort de sa mère, elle déménage à Paris. Après *Kamouraska* en 1971, elle publie en 1975 *Les enfants du sabbat* (prix du Gouverneur général et prix de l'Académie française) puis en 1980, elle donne un quatrième roman, *Héloïse*. Mais c'est grâce au roman suivant, *Les Fous de Bassan*, en 1982, qu'elle reçoit le grand prix littéraire français, le Fémina et devient la quatrième franco-canadienne à obtenir un si grand prix après le Fémina de Gabrielle Roy, le Médicis de Marie-Claire Blais, et le Goncourt d'Antonine Maillet.

En 1988, son sixième roman, *Le Premier Jardin*, rend hommage aux femmes qui ont fondé la Nouvelle-France. Un septième roman, *L'Enfant chargé de songes*, paraît en 1992. En 1995, âgée de 79 ans, elle publie *Aurélien*, *Clara*, *Mademoiselle* et *le Lieutenant anglais*, une histoire à mi-chemin



entre la poésie et la prose. Son cinquième et dernier recueil *Poèmes pour la main gauche* est publié deux ans plus tard.

Elle reçoit de 1969 à 1983 des doctorats honoris causa des universités de Toronto en (1969) et de Guelph (1970), puis de l'UQAM (1979), de McGill (1980) et enfin de l'Université Laval en 1983.

Au début de 1998, celle qui demeurait à Paris depuis 32 ans, revient à Montréal. En 1999 paraît son dernier roman, *Un habit de lumière*, quelques mois avant son décès à Montréal en janvier 2000. Anne Hébert est toujours restée discrète sur sa vie privée, elle qui ne s'est jamais mariée et n'a jamais eu d'enfant. L'éloigne-

ment à Paris, comme pour son amie Mavis Gallant, une écrivaine anglo-montréalaise elle aussi déménagée dans la Ville-Lumière et avec laquelle elle a entretenu une longue amitié, lui a permis de maintenir cette séparation entre sa vie artistique et sa vie intime.

Une résidence victorienne, aujourd'hui appelée **Maison du domaine seigneurial Taché**, existe toujours à Kamouraska. Elle fut l'un des lieux de tournage du téléroman *Cormoran*. La résidence a été construite en 1886 là où se trouvait le Manoir Taché du roman d'Anne Hébert, détruit dans un incendie évoqué dans les visions de son personnage romanesque Elisabeth Rolland.



# LE GOÛT DU KAMOURASKA



De passage dans le Kamouraska, il faut goûter aux saveurs du pays : les occasions sont trop belles. Vous ne manquerez pas de goûter à l'**anguille fumée**, une spécialité de la région.

La **boulangerie Niemand** est une institution depuis vingt ans avec ses pains et pâtisseries faits de farines du pays avec une touche allemande du boulanger-meunier. À côté, le **café-bistro Côté Est** est une incontournable gourmand table terroirs et saveurs locales. Pour une vue imprenable sur le fleuve, allez déguster une glace sur la terrasse de la chocolaterie La Fée gourmande et profitez-en pour y faire provisions parmi la variété de produits chocolatisés tellement alléchants. Dans les anciens locaux de la **Fée gourmande**, le café du village Chez Casgrain est ouvert

tous les jours, toute l'année. Il saura vous charmer de bien des façons.

Du côté de La Pocatière, depuis 25 ans, le restaurant **Café Azimut** offre une cuisine de bon goût, n'utilisant que d'excellents produits qui font toute la différence. Dégustez-y des plats inspirés de la cuisine du monde, tels que les fruits de mer, les grillades, les produits régionaux et le délicieux saumon.

**Le Mouton Blanc**, une exploitation unique en son genre au Bas-Saint-Laurent, fabrique des fromages fins au lait cru de brebis, exclusifs au terroir kamouraskois dont le célèbre **Tomme** au goût doux, riche et légèrement sucré. Directement à la ferme, vous pourrez découvrir plus de 40 fromages artisanaux, viandes et charcuterie et produits d'épicerie fine du Bas-Saint-Laurent.

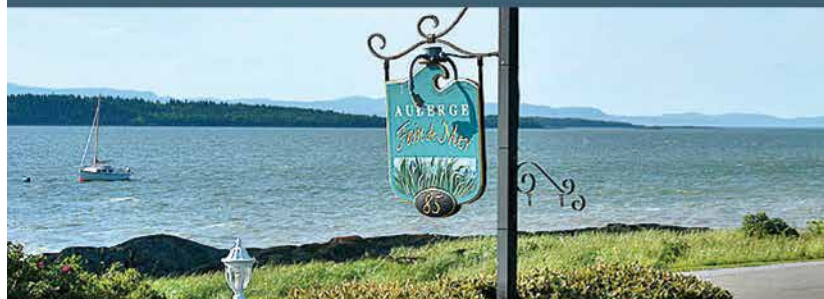
# AUBERGE FOIN DE MER

Kamouraska



## VIVEZ AU RYTHME DES MARÉES

L'auberge Foin de Mer vous offre un hébergement confortable, axé sur la beauté et la proximité du fleuve, la nature, les oiseaux et ses sublimes couchers de soleil.



(418) 492-7081 ou 1 888 492-7085  
[www.aubergefoindemer.com](http://www.aubergefoindemer.com)  
85, avenue Leblanc, Kamouraska (Québec)

## LES BONNES ADRESSES

### **Auberge Foin de Mer** aubergefoidemer.com 418.492.7081

85, avenue Leblanc G0L 1M0

Cette auberge propose des suites de qualité supérieure à deux pas du fleuve. Déjeuners et soupers sont offerts.

### **Chez Casgrain** chez-casgrain.ca 418.308.0808

65C, Avenue Morel  
Kamouraska (QC) G0L 1M0

Un lieu d'échange pour les gens d'ici. Un espace inspirant. On y sert les cafés, boissons chaudes et glacées et un menu d'accompagnements valorisant des produits à partir d'ingrédients locaux.

### **Chocolaterie Fée Gourmande** lafeegourmande.ca 418.492.3030

98, avenue Morel  
Kamouraska (QC) G0L 1M0

Selon la tradition des grands artisans chocolatiers français, les chocolats au pur beurre de cacao de La Fée Gourmande de Kamouraska sont coupés à la guitare et enrobés à la main. Des visites de groupe de la chocolaterie sont aussi disponibles sur réservation.

### **Gîte Écho de la Mer** echodelamer.com 418.308.3011

139, ave Morel  
Kamouraska (Qc) G0L 1M0

Gîte sympathique offrant trois suites, à proximité de tous les services, l'accès au bord du St-Laurent et la tranquillité des lieux. Josée Pouliot y propose aussi une boutique d'art et réalise des bijoux et autres pièces de joaillerie.

### **La Maison de Jean-Baptiste** lamaisondejeanbaptiste.com 418.894.2213

5, route de l'Église  
Saint-Denis (QC) G0L 2R0

Les cinq chambres de cette belle maison patrimoniale vous offrent tout le confort et la tranquillité voulus pour une nuitée ou un séjour plus long. Salle de bain privée dans chaque chambre. Le Café, au charme authentique, avec terrasse l'été, propose aux voyageurs et aux passants un menu axé sur la fraîcheur (viennoiseries, collations, breuvages et repas légers).

### **Refuge l'Ébranché** lebranche.ca 418.860.6419

313, rang du Nord, St-Bruno-de-Kamouraska G0L 1M0

Site récréotouristique à St-Bruno-de-Kamouraska. L'Ébranché compte trois volets offrant activités, repas et différents types d'hébergement tels que camping, refuge, chalet, yourte et autres hébergements insolites

### **Villa Thomas Ward** villathomasward.ca 418.492.7072

125, Avenue Morel  
Kamouraska (QC) G0L 1M0

Séjourner dans une auberge de près de 200 ans d'histoire, dormir dans une des cinq chambres avec salle de bain privée, nommées de célèbres occupants du temps. Les hôtes offrent le buffet des petits déjeuners. Avec une superbe piscine chauffée et un magnifique jardin de fleurs.

## FÉE G★URMANDE

CHOCOLATERIE

Chocolats au pur beurre de cacao, caramels aux arômes variés, tartinades, confiseries, nougats, desserts, glaces et sorbets

98, avenue Morel  
Kamouraska (QC) G0L 1M0

17, Place de l'Église  
St-Jean-Port-Joli (QC) G0R 3G0

lafeegourmande.ca



Voyagez en savourant différents terroirs chocolatés !



espresso - déjeuner - lunch - dessert

Chez  
Casgrain

café sympathique  
& espace locatif

65-D avenue Morel  
Kamouraska



Le Mouton Blanc fabrique des fromages fermiers au lait cru de brebis d'un goût unique. Vous retrouverez un éventail de produits de la région, en plus de nos célèbres saucisses d'agneaux.

www.lemoutonblanc.ca



418 856-6627



176, Route 230 Ouest,  
La Pocatière, G0R 1Z0



# RIVIÈRE-DU-LOUP

## AU CŒUR DU BAS-SAINT-LAURENT



Des jolis villages du Kamouraska, au début de l'estuaire, en passant par les villes pittoresques de Rivière-du-Loup, Cacouna et Trois-Pistoles, on passe progressivement des paysages de la vallée du Saint-Laurent aux paysages spectaculaires de mer à perte de vue. Le bleu devient omniprésent.

**Rivière-du-Loup**, la principale ville de la région avec ses 20 000 habitants, est un carrefour important qui relie le Témiscouata (et de là toute la vallée du fleuve Saint-Jean au Nouveau-Brunswick) à Charlevoix et au Saguenay via le traversier qui va à Saint-Siméon. C'est à Rivière-du-Loup que le réseau autoroutier de la Transcanadienne bifurque à travers le Témiscouata vers les provinces maritimes.

Des croisières permettent l'observation des baleines au **parc marin du Saguenay-Saint-Laurent**. Profitez d'un point de départ unique sur la rive sud pour découvrir le plus beau site d'observation des figures emblématiques du Saint-Laurent : rorquals, bélugas, phoques, marsouins et oiseaux. Au fil de la croisière, vous serez émerveillés par la beauté du littoral parsemé d'îles et de phares ancestraux qui ont façonné l'histoire de la région.

Le **parc de la Pointe**, aux pieds de la pointe escarpée qui s'avance dans le fleuve, est depuis longtemps prisé des nombreux touristes qui viennent dans la région, entre autres pour les bienfaits de l'air salin. D'importants travaux d'aménagement ont redonné au site son charme d'antan.



Au cœur de la ville, la **rue Lafontaine** est le principal pôle de sorties. Cette artère commerciale ancienne concurrencée depuis des décennies par les grandes surfaces accueille maintenant bon nombre de restos, bars et cafés. À deux pas, le **parc Blais** est un lieu de rassemblement où se tiennent de nombreuses manifestations culturelles durant la saison estivale. En hiver, le parc se transforme en un anneau de glace au plus grand plaisir des patineurs.

À proximité, sur les berges de la rivière du Loup qui traverse la ville et à laquelle elle doit son nom, le **parc des Chutes** et son secteur du Platin proposent l'interprétation du patrimoine hydroélectrique de la ville. Une chute d'une hauteur de 33 mètres constitue l'un des points d'attraction majeurs du site.

Des sentiers pédestres ainsi que des aires de repos et de pique-nique invitent à la détente et à la découverte. La majeure partie

du parc est vouée à la mise en valeur des écosystèmes et de la biodiversité en milieu urbain. Deux passerelles donnent accès aux deux rives de la rivière : une en bas de la chute, et l'autre au-dessus qui vous donne une impressionnante vue en plongée. Ce parc a été pendant longtemps un lieu de rencontre pour les hommes gais de la région.

D'un point de vue patrimonial, le **Saint-Patrice** à l'ouest de la rue Fraser rappelle cette époque où la bourgeoisie anglo-canadienne avait fait de ce secteur en bord de mer ses quartiers d'été : de 1871 à 1890, le premier ministre canadien John A. MacDonald attira de nombreux membres de ses cabinets. Au XX<sup>e</sup> siècle, les hommes politiques Ernest Lapointe et Louis Saint-Laurent poursuivirent cette tradition. Aujourd'hui, le quartier compte de dizaines de somptueuses villas entourées de superbes aménagements paysagers.



# À NOTRE- DAME- DU- PORTAGE

Un des bijoux du circuit patrimonial du Vieux-Rivière-du-Loup, c'est le domaine seigneurial Fraser, classé site historique qui comprend un manoir construit en 1829, ses dépendances et son terrain.

Le village de **Notre-Dame-du-Portage** à l'ouest de Rivière-du-Loup constitue l'un des villages les mieux préservés de cette époque. Le village compte un grand nombre de résidences d'été centenaires devant l'un des plus beaux paysages sur le Saint-Laurent. La petite plage de sable près du quai est très appréciée des gens de la région qui s'y baignent.

Pour découvrir la vie insulaire de l'estuaire, découvrez le circuit patrimonial de la pittoresque île Verte. À quelques kilomètres de Rivière-du-Loup, l'**île Verte** est une destination idéale pour décrocher du stress de la vie moderne. Dans cette île dont la population ne dépasse pas 50 habitants, on nomme les maisons par leurs anciens occupants. Le circuit touristique comprend trois attraits importants : l'école Michaud, le musée du squelette et le site du phare. Le phare de l'île Verte est un des premiers phares du Canada et le tout premier à être érigé sur le Saint-Laurent. Construit entre 1806 et 1809, il hébergea plusieurs gardiens et ce, jusqu'en 1972. Il est aujourd'hui considéré comme monument national et comme destination de choix pour les visiteurs du Québec.

**Motel au Fleuve d'Argent**  
Motel, chalets, cottages

Relaxez en admirant les majestueux couchers de soleil du Bas-St-Laurent

[www.fleuveargent.com](http://www.fleuveargent.com)  
202 Rue Fraser, Rivière-du-Loup, G5R 4C3 (418) 862-5315

**Motel Au Vieux Piloteux**

[www.motelauvieuxpiloteux.com](http://www.motelauvieuxpiloteux.com)  
185 Rue Fraser, Rivière-du-Loup, G5R 1E2 (418) 867-2635

**AUBERGE SUR MER**  
NOTRE-DAME-DU-PORTAGE

Installez-vous face au fleuve et relaxez

RESTAURANT SUR PLACE

363, route du Fleuve Notre-Dame-du-Portage  
418-862-0642  
1-888-622-0642 SANS FRAIS  
info@aubergesurmer.ca

[auberge\\_sur\\_mer](https://www.auberge-sur-mer.com)  
aubergesurmer.ca

## LES BONNES ADRESSES

### Auberge de l'Anse aubergedelanse.com

418.867.3463

100, route de l'Anse-au-Persil  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 5Z7

C'est dans un décor intime que Claudette, l'aubergiste, vous accueille. Les 11 chambres de l'auberge relèvent d'une douce ambiance rustique et chaleureuse.

### Auberge Sur Mer aubergesurmer.ca

418.862.0642

363, route du Fleuve  
Notre-Dame-du-Portage G0L 1Y0

Une auberge centenaire située à quelques pas du Saint-Laurent, dans le magnifique village de Notre-Dame-du-Portage, tout près de Rivière-du-Loup, à la croisée des chemins vers les Maritimes et la Gaspésie.

### Motel au Fleuve d'Argent fleuveargent.com

418.862.5315

202, rue Fraser  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 4C3

Relaxez sur la véranda de votre chalet ou de votre motel en admirant les majestueux couchers de soleil du Bas-St-Laurent, ou profitez des balançoires et espaces de jeux pour les petits.

### Motel au Vieux Piloteux motelauvieuxpiloteux.com

418.867.2635

185, rue Fraser  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 1E2

Offrant qualité et confort à prix abordable avec 23 chambres modernes, confortables et bien aménagées.

### Musée du Bas St-Laurent mbsl.qc.ca

418.862.7547

300, rue Saint-Pierre  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 3V3

Avec une mission en art contemporain québécois et en histoire régionale, le Musée propose des expositions et des activités adaptées à tous les publics. On y trouve une exposition permanente qui met en valeur l'histoire, les gens et la culture de la région.



**AU PAIN GAMIN**  
Boulangerie Artisanale  
418 862-0650 paingamin.ca  
288 à 290, rue Lafontaine  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 3A8



## À TABLE

Rivière-du-Loup compte plusieurs bonnes tables homosympas. Plusieurs ont pignon sur la **rue Lafontaine**, au cœur de la ville. La boutique du **Pain Gamin** se remplit quotidiennement de fabrications artisanales de produits boulangés. N'utilisant que des ingrédients de qualité supérieure et les meilleures farines québécoises de grains entiers ou tamisés, découvrez-y une sélection de pains au levain et à l'ancienne, pizzas, fougasses, viennoiseries pur beurre, petits gâteaux, bouchées sucrées et biscuits. On y sert un café à l'italienne et des breuvages chauds équitables et biologiques, ainsi que des repas légers.

À quelques coins de rue, **Le Bistro L'Inter** offre une section grillades qui saura charmer l'amateur de viande en vous, en plus de spécialités telles que brochettes, sautés, foie de veau, etc. Le bistro offre aussi une

carte des vins des plus complètes, ainsi que la plus belle terrasse des environs.

Faisant écho à son célèbre quartier historique de villégiature qui accueillait les premiers ministres du Canada, **le Saint-Patrice**, rue Fraser, à proximité de tous les principaux hôtels, est l'une des meilleures tables de la ville. Au menu, des mets copieux d'inspiration française préparés avec des ingrédients locaux et servis dans un cadre chaleureux. Tous les plats gourmands peuvent maintenant être dégustés selon le type d'ambiance recherchée. La section Saint-Patrice arbore une ambiance chic et détendue, tandis que la section Novello revêt un look plus moderne.

La région compte aussi plusieurs auberges de charme alliant hébergement et gastronomie.





Du côté de Notre-Dame-du-Portage, l'Auberge sur mer est une véritable institution. L'établissement fondé en 1878 est dans la famille April depuis quatre générations. Sa nouvelle table **April bistro de saison** offre

une cuisine inspirée par les produits locaux et de saison. On y sert le déjeuner et le repas du soir avec le spectacle sans cesse renouvelé de la vue sur le Saint-Laurent et ses fabuleux couchers de soleil.

## LES BONNES ADRESSES

### April | Bistro de Saison

**aubergesurmer.ca**  
418.862.0642

363, route du Fleuve  
Notre-Dame-du-Portage  
(QC) G0L 1Y0

Ce restaurant aux abords du fleuve vous offre des produits incroyables et vous fera vivre une expérience mémorable. Les saveurs en primeur, son équipe vous cuisine les produits de saisons, savoureux et sans prétention.

### Bistro l'Inter

**interbistrogrill.com**  
418.862.3321

407, rue Lafontaine  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 3B6

Au cœur de Rivière-du-Loup sur la rue Lafontaine, Bistro l'Inter offre un menu grill qui saura charmer l'amateur de viande avec son boeuf Angus certifié, brochettes, sautés, foie de veau. Un bon choix de vin et une des plus belles terrasses de la rue.

### Boulangerie artisanale

#### Au Pain Gamin

**paingamin.ca**  
418.862.0650

288, rue Lafontaine  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 3A8

Côté jardin, c'est la boulangerie et sa boutique est côté cour, c'est un café sympathique où l'on vous sert des produits boulangers.

### Restaurant Le Saint-Patrice / Auberge Mr. James

**restaurantlesaintpatrice.ca**  
418.862.9895

169, rue Fraser  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 1E2

Depuis 1984, Le Saint-Patrice profite d'une réputation enviable parmi les meilleures tables au Bas-Saint-Laurent, avec sa cuisine baslaurentienne d'inspiration française.



Musée du  
Bas-Saint-Laurent

Art contemporain &  
histoire régionale

## Programmation été 2024

### Oubliés!

Scott, Brandtner, Eveleigh,  
Webber: revoir l'abstraction  
montréalaise des années 1940

### Visages et paysages

Exposition permanente

Ateliers créatifs pour  
petits et grands



Credit: Fritz Brandtner, Ville, 1948, huile sur toile, 127 x 100,6 cm.  
Musée national des beaux-arts du Québec, achat, 1984-4.0.  
© Succession Fritz Brandtner. Photo: MNBAA, Idra Labrie



300, rue Saint-Pierre  
Rivière-du-Loup  
mbsl.qc.ca



**BISTRO  
L'INTER**

**418 862-3321**

407, rue Lafontaine  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 3B7

**f** bistrointer  
interbistrogrill.com/reservations





# TROIS-PISTOLES

## AU PAYS DES BASQUES

À mi-chemin entre Rivière-du-Loup et Rimouski, Trois-Pistoles est au cœur de la région des Basques, région qui doit son nom aux pêcheurs basques qui venaient à l'Île-aux-Basques au XVIIe siècle. Bien avant que Jacques Cartier n'explore les eaux du Saint-Laurent, des pêcheurs venus des Pays Basques parcouraient déjà les côtes de la région pour chasser la baleine et faire du commerce avec les Premières Nations. Ils ont laissé au fil des années des traces de leur passage qui ont été découvertes en 1990 sur l'Île-aux-Basques grâce à des fouilles archéologiques. Ceci avait donné naissance au Parc de l'aventure basque en Amérique en 1996.

### Des contes et des légendes

Chaque année depuis un quart de siècle, Trois-Pistoles accueille le **Rendez-vous des Grandes Gueules**, un festival des contes et récits de la francophonie. Le festival a célébré ses 25 ans en octobre 2022 avec un retour à la normale après la pandémie. Il offre de nouveau une programmation riche, une parole diversifiée, des rencontres mémorables, de l'imaginaire et du conte dans ce qu'il se fait de meilleur.

La **Forge à Bérubé** demeure un lieu central du Festival. Inspirés par l'histoire de ce lieu de paroles, d'échanges d'anecdotes et de rumeurs, les **Compagnons du Patrimoine** vivant ont décidé d'en faire en 1997 le lieu impro-

M<sup>la</sup> **MARBELLA**

418 851-4704

89 et 96, rue Notre-Dame Ouest  
Trois-Pistoles (Québec) G0L 4K0

Chambres champêtres



Appartements et studios contemporains



L<sup>la</sup> **LIBERTAD**

418 851-2736

734, rue Notre-Dame Est  
Trois-Pistoles (Québec) G0L 4K0

Hôtel moderne libre-service



B<sup>le</sup> **BIARRITZ**

Restaurant apportez votre vin avec terrasse

418 851-4705

89, rue Notre-Dame Ouest  
Trois-Pistoles (Québec) G0L 4K0





bable du premier festival de contes en région alors que le forgeron Bérubé y oeuvrait encore. Après son acquisition en 2000, l'organisme en a fait un lieu de diffusion culturelle atypique, mais de niveau professionnel. La boutique de forge ainsi transformée, tout en préservant son caractère patrimonial et l'esprit des lieux, a pu acquérir ses titres de noblesse en tant que salle de spectacles dédié aux arts de la parole multiple.

La salle de spectacle est aussi un haut lieu de vitalité culturelle pour Trois-Pistoles. La Forge à Bérubé accueille toutes sortes d'événement de projections de films aux spectacles de musique,

ne boudant pas au passage les productions théâtrales et résidences de création.

Amateur d'art et de légendes, allez visiter le **Jardin des Légendes**. Vous serez conquis par ce jardin secret qui évoque par des sculptures les légendes les plus célèbres de Trois-Pistoles. Dans la cour arrière d'une maison ancestrale, qui abrite le fleuriste Déco Fleurs, découvrez une aire de repos avec vue sur le fleuve qui rend hommage aux légendes, une tradition locale riche et haute en couleurs.

De Trois-Pistoles, un traversier vous amène aux Escoumins, en Haute-Côte-Nord.

28<sup>e</sup> édition  
LE **RENDEZ-VOUS** DES  
**GRANDES GUEULES**  
du 6 au 13 octobre 2024



Festival de contes et récits de la francophonie de Trois-Pistoles  
[compagnonspatrimoine.com](http://compagnonspatrimoine.com)





## À TABLE

En arrivant à Trois-Pistoles, il est difficile de manquer la **Fromagerie des Basques** qui offre une grande variété de fromages affinés et vieillis ainsi que des fromages frais du jour en grains et en blocs, ainsi qu'un large éventail de produits de la région. Au cœur de Trois-Pistoles, le restaurant **Biarritz** offre une cuisine variée proposant poissons, fruits de mer, salades-repas, pâtes, grillades et brochettes en formule Apportez votre vin. Sa terrasse offre une vue imprenable sur l'estuaire. Le resto offre aussi des repas pour apporter et du prêt à manger (réfrigéré et congelé). Non loin le café **Grains de folie** est le rendez-vous des amateurs de bons cafés et repas légers.

C'est au cœur du village qu'est installée la microbrasserie **Le Caveau des Trois-Pistoles**. L'ancien Caveau à patates, puis Caveau-Théâtre de Victor-Lévy Beaulieu, est maintenant la scène

sur laquelle se produisent plusieurs bières d'inspiration derrière lesquelles s'écrit toute une histoire. De La Dame des Neiges, blanche aux conifères, jusqu'à La Pistoloise Triple, belge rubis de style d'abbaye, en passant par La Guerre des Clochers, stout au seigle, et La Bavarde, IPA fumée, les œuvres de la maison ne cessent d'étonner les papilles du public, partout au Québec. Les bières du Caveau sont disponibles chez les détaillants spécialisés, avec quatre lignes en cannettes! La gamme de tradition belge restera pour sa part dans les chic bouteilles de la maison. Il est également possible de s'y restaurer en mode accord bière et bouffe.

Pour des gâteaux vraiment hors du commun ou du chocolat, il faut visiter **Aux petits caprices** à Saint-Simon-de-Rimouski aux confins de la MRC des Basques.

# le Caveau

DES TROIS-PISTOLES

— MICROBRASSERIE —



## BIÈRES D'INSPIRATION

## 100% LOCALES

## RESTO - BAR TERRASSE



[caveau3pistoles.com](http://caveau3pistoles.com)  
418-851-4440

## LES BONNES ADRESSES

### Aux Petits Caprices

418.738.2354  
197, Route 132  
Saint-Simon-de-Rimouski  
QC G0L 4C0

La devanture sans prétention de cette pâtisserie-café cache les gâteaux et créations extraordinaires de Suzanne Lanthier et Paul Marineau, pâtisseries d'exception et presque légendaires.

### Le Caveau des Trois-Pistoles

caveau3pistoles.com  
418.851.4440  
21, Rue Pelletier  
Trois-Pistoles (QC) G0L 4K0

Depuis mai 2017, le Caveau offre des bières brassées sur place et qu'on peut déguster au cœur du village avec un bon repas cuisiné. Bien ancrée dans son milieu, la brasserie artisanale déploie des bières brassées avec des ingrédients farouchement locaux, la plupart issus d'un rayon de 100 km.

### Hôtel La Libertad

Réservations : [lamarbella.ca](http://lamarbella.ca)  
418.851.2736  
734, rue Notre-Dame Est,  
Trois-Pistoles (QC) G0L 4K0

Vue sur le fleuve, ce petit hôtel chaleureux au goût du jour a de belles chambres confortables et modernes à 1 ou 2 lits. 19 unités comprenant téléphone, câble, wi-fi, grand stationnement et air climatisé, aire de repos.

### Restaurant Le Biarritz

[lebiarritz.ca](http://lebiarritz.ca)  
418.851.4705  
89, rue Notre Dame Ouest  
Trois-Pistoles (QC) G0L 4K0

Resto apportez votre vin avec terrasse. Cuisine variée proposant poissons, fruits de mer, salades repas, pâtes et brochettes. Formule table d'hôte, carte abordable et ambiance décontractée.

**hôtel 1212 | MADAWASKA**

Microbrasserie de la Madawaska  
Centre de congrès • Congress center  
24 chambres d'hôtel • hotel rooms  
24 chambres de motel • motel rooms

No Établissement: 067201

Téléphone • Phone: 418 853-1212  
Sans-frais • Toll-free: 1-800-267-2334

612, avenue Principale,  
Dégellis G5T 0E2

[www.1212.com](http://www.1212.com)  
[www.madawaska.beer](http://www.madawaska.beer)



De Rivière-du-Loup, en empruntant la vallée de la Témiscouata, on pénètre à l'intérieur des terres et la transition s'opère vers l'Acadie des terres et forêts à travers la **République du Madawaska** et sa fierté brayonne.

Ici, depuis plus d'un siècle, Québécois et Acadiens se sont rencontrés pour créer une identité distincte, hybride, dite brayonne qui traverse les frontières du Québec, du Nouveau-Brunswick et du Maine. En 2014, la ville de **Témiscouata-sur-le-lac** était une des villes hôtes du Congrès mondial acadien.

Au cœur de cette vallée, la rivière Madawaska qui se déverse dans le fleuve Saint-Jean prend sa source dans le majestueux **lac Témiscouata** qui s'étire sur 45 kilomètres. Le lac Témiscouata est le second lac en importance sur la rive sud du fleuve Saint-Laurent, après le lac Memphrémagog (95,3 km<sup>2</sup>). Les visiteurs à la recherche

de températures plus chaudes que sur la côte et de plages baignables en eaux douces, n'hésiteront pas à faire un saut de ce côté.

Le **parc national du Lac-Témiscouata** est un harmonieux mariage d'eau et de forêt, étape incontournable de l'Acadie des terres et forêts. Il protège un échantillon représentatif de la région naturelle des monts Notre-Dame. La randonnée, le vélo, le nautisme, les activités de découverte permettent aux visiteurs de vivre l'esprit des lieux et de prendre pleinement la mesure d'un territoire riche de 10 000 ans d'histoire humaine au cœur d'une nature préservée. À quelques kilomètres on trouve la populaire station de villégiature de **Pohénégamook** et ses lieux de santé et plein air, ses spas en milieu naturel.

À Auclair, de l'autre côté du lac Témiscouata, il faut visiter le **Domaine Acer**, un lieu unique de vinification des produits de



l'éclaircie depuis une vingtaine d'années. Vous serez impressionné par la qualité de ses produits vieillissants en véritables fûts de chêne. Son **économusée** vous fera découvrir tout le processus de cette vinification unique. Un incontournable pour les visiteurs qui veulent rapporter un produit unique au monde et typique de notre terroir.

À une demi-heure de Rivière-du-Loup en direction du Témiscouata,

le **parc du Mont-Citadelle** à Saint-Honoré-de-Témiscouata vous offre une expérience en montagne. Nouvellement réaménagé en centre de plein air, il propose de nombreuses activités, ainsi que de l'hébergement en chalets, en yourtes et en camping. D'un des plus hauts sommets du Témiscouata, au sommet du mont Citadelle, on a une vue imprenable sur le Saint-Laurent au loin et sur les montagnes de Charlevoix.

## LES BONNES ADRESSES

**Domaine Acer, économusée de l'Acériculture**  
domaineacer.com  
418.899.2825  
145, rue du Vieux Moulin  
Auclair (QC) G0L 1A0

Finesse, équilibre et qualité. Le domaine met en scène l'éclaircie de façon contemporaine, éducative, gourmande et inattendue. Spécialité de boissons alcoolisées à base d'éclaircie.

**Hôtel 1212**  
le1212.com  
418.853.1212  
612, avenue Principale  
Dégelis (QC) G5T 0E2

Situé à Dégelis, près du lac Témiscouata, on y trouve une halte relaxante pour voyageurs ou touristes en transit vers les Maritimes. On y profite aussi d'une table exceptionnelle, la Microbrasserie Madawaska, qui comblera les appétits et les goûts les plus exigeants.

**Microbrasserie Madawaska**  
madawaska.beer  
418 853-1212  
612, avenue Principale  
Dégelis QC G5T 0E2

À quelques kilomètres de la frontière du Nouveau-Brunswick, l'Hôtel le 1212 offre un service de restauration à la Microbrasserie Madawaska. On peut y déguster les bières brassées sur place ainsi que les plats concoctés par le chef. Menu inspiré des saisons et des produits locaux.

**Parc du Mont-Citadelle**  
montcitadelle.com  
418.497.2011  
69, chemin du Lac-Morin,  
Saint-Honoré-de-Témiscouata (QC)  
G0L 3K0

Au cœur d'un site enchanteur et pittoresque, un séjour au parc du Mont-Citadelle vous fera vivre des moments magiques et inoubliables tout en appréciant les charmes naturels du Témiscouata.



## LE CHARME DU BIC

La Ville de Rimouski est serties de deux joyaux. À l'ouest, le Bic et son parc national et à l'est la station balnéaire de Sainte-Luce-sur-mer.

Sur le bord du Saint-Laurent, le **parc national du Bic** vous attend avec ses caps, ses baies, ses anses, ses îles et ses montagnes qui dessinent un paysage exceptionnel. Des milliers d'oiseaux marins viennent y nicher et des plantes rares fleurissent sur ses caps rocheux, les phoques se baignent au soleil près du rivage. L'ambiance du parc est unique avec les bruits et odeurs de la mer et la caresse de la brise marine. Et les Bicoises et Bicois disent fièrement que le coucher du soleil au parc est l'un des plus beaux au monde. Ils n'ont pas tort.

Alors que Rimouski a perdu beaucoup de ses bâtiments anciens lors de l'incendie de 1950 qui a ravagé la ville, au Bic, vous pourrez loger dans plusieurs auberges qui ont plus de 150, voire 200 ans. Au cœur du village, l'**Auberge du Mange-Gre-**

**nouille** avec ses 22 chambres dans un bâtiment datant des années 1840, est une des auberges et tables les plus recherchées de la région.

Le **Gîte de la Baie Hâtée**, une demeure ancestrale datant de 1820, fut longtemps une auberge pour touristes anglophones. Elle servit durant la Deuxième guerre mondiale de refuge au Premier Ministre du Luxembourg. Un peu plus loin, le **Gîte Aux cinq lucarnes** loge dans une maison datant de 1830.

Le **Refuge du Vieux Loup de Mer** est une autre adresse renommée avec ses chalets hôteliers authentiques en bord de mer près du parc du Bic.

Le **Domaine Floravie** offre des chalets écologiques avec une vue imprenable sur le Saint-Laurent. S'intégrant parfaitement sur ce site enchanteur, sept des chalets sont mobiles afin de limiter leur impact environnemental. Durant l'été, ces chalets tout en bois sont installés à proximité du fleuve et certains d'entre eux seront ensuite mis à l'abri des marées automnales.



## TOUTES LES SAVEURS DU BAS-DU-FLEUVE

Ville universitaire, capitale régionale, Rimouski et sa région comptent un large éventail de bonnes tables pour tous les goûts. Ici, on peut goûter toutes les meilleures saveurs du Bas-Saint-Laurent.

Le pittoresque village du Bic, maintenant intégré administrativement à Rimouski, compte parmi les meilleures tables de la région.

**Chez Saint-Pierre**, du nom de sa réputée chef-proprio, se veut un lieu de gastronomie régionale et, par extension, un lieu de valorisation du patrimoine comestible bas-laurentien depuis 2004. Chez Saint-Pierre propose un modèle d'autonomie alimentaire basé sur des principes d'économie de proximité. Une seule représentation chaque soir. Un menu multiplats à l'aveugle, qui varie quelques fois durant l'année, inspiré du territoire

dans lequel on dépoussière le banquet et le guéridon. Légumes, viandes, poissons et coquillages sont ici travaillés de manière originale. Les accords mets et vins très étudiés sont l'œuvre d'un sommelier. Obligatoire ici de réserver : formule « engagement » proposée aux habitués.

Toujours au Bic, la renommée de **l'Auberge du Mange-Grenouille** n'est plus à faire. La réputation de sa table n'est pas surfaite. La déco théâtrale de la salle à manger crée une atmosphère unique qui met en valeur ce bâtiment historique. Le chef propose au menu des produits locaux et de saison, apprêtés avec soin. Pour l'accord mets-vins, la carte des vins est très intéressante. La table est renommée et sa réputation n'est pas surfaite. On en profite pour y séjourner au moins une nuit et tomber sous le charme.

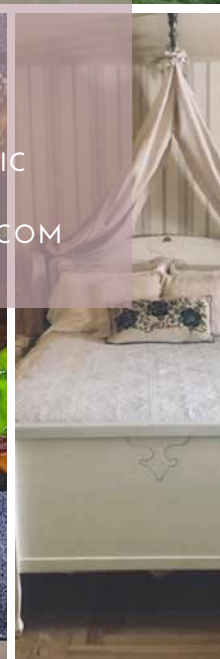


LE MANGE GRENOUILLE  
AUBERGE ET RESTAURANT



VENEZ VIVRE LE BIC

148 RUE SAINTE-CÉCILE-DU-BIC  
LE BIC, QC  
[WWW.LEMANGEGRENOUILLE.COM](http://WWW.LEMANGEGRENOUILLE.COM)





La chocolaterie artisanale **Croqu'Érable** fabrique un fondant à l'érable selon la tradition ancestrale. Ce fondant se décline en d'autres produits de chocolat à l'érable ou aux fruits des champs

et à l'érable, en verres à porto en chocolat, en tablettes et en pièces exclusives. Elle offre aussi des confitures sublimes faites de fruits des champs de la chocolatière.

## LES BONNES ADRESSES

**Auberge du Mange-Grenouille**  
[aubergedumangegrenouille.qc.ca](http://aubergedumangegrenouille.qc.ca)  
418.736.5656

148, rue Ste-Cécile-du-Bic  
Le Bic (QC) G0L 1B0

Escale d'exception. Auberge de charme pour gourmets à la recherche de nouveaux terroirs. Table gourmande et excellente carte des vins. Spa extérieur et jardin secret surplombant les îles du Bic.

**Domaine Floravie**  
[domainefloravie.com](http://domainefloravie.com)  
418.736.4000

100, route Santerre  
Le Bic (QC) G0L 1B0

Les chalets « Tiny House » au milieu dans un champ fleuri ont vue sur la mer et sur la montagne. Profitez d'une région renommée pour ses couchers de soleil à couper le souffle.

**Gîte aux 5 lucarnes du Bic**  
[gite-aux-5-lucarnes.business.site](http://gite-aux-5-lucarnes.business.site)  
418.750.7141

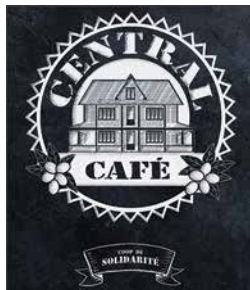
2175, QC-132 Est  
Rimouski (QC) G0L 1B0

Le gîte vous accueille pour des séjours de détente. Profitez du parc national du Bic, des sentiers pédestres, de raquettes et de ski de fond. On peut également observer la faune, faire des parties de golf, des excursions en mer et de l'équitation. Plein d'autres attraits à proximité.

**Gîte de la Baie Hatée**  
[gitedelabaiehatée.wordpress.com](http://gitedelabaiehatée.wordpress.com)  
418.736.5668

2271, route QC-132 Est  
Le Bic (QC) G0L 1B0

La maison de la Baie Hatée est une demeure ancestrale datant de 1820 qui fut pendant la seconde guerre mondiale le refuge du Premier ministre du Luxembourg. Petits déjeuners copieux, constitués de mets faits maison. Le soir, sur réservation, un délicieux souper est offert. Service de massothérapie et d'ostéopathie par un professionnel agréé (sur réservation).



**Un resto pas comme les autres !**

31, rue de l'Évêché Ouest, Rimouski (QC) G5L 4H4  
[centralcaferimouski.com](http://centralcaferimouski.com)

Maison victorienne avec stationnement  
et terrasse extérieure chauffée.



## RIMOUSKI VILLE SUR MER

Dans le Bas-du-fleuve, juste avant d'arriver en Gaspésie, Rimouski est la principale ville de tout l'Est du Québec avec ses 46,000 habitants. Cette charmante ville universitaire compte plusieurs établissements homosympas et une vie culturelle et nocturne active concentrée le long du boulevard Saint-Germain. Sortie de ces deux joyaux que sont Le Bic à l'ouest et Saint-Luce-sur-mer à l'est, la région offre un large éventail de tous les plaisirs maritimes, de la plage sablonneuse au kayak sur mer.

Rimouski est aussi le centre de la vie LGBT au Bas-Saint-

Laurent depuis près de trente ans. D'abord en étant le siège du **Regroupement des gais et lesbiennes de l'Est du Québec** et de l'organisme régional de prévention du sida **MAINS Bas-St-Laurent** et depuis près d'une décennie avec son **FestiQueer** qui égaye l'hiver du Bas-St-Laurent. À Rimouski et pour la grande région du Bas-Saint-Laurent et de la Gaspésie, **Uniphare** (autrefois MAINS Bas-St-Laurent) est l'organisme communautaire offrant des services en santé sexuelle, affective et identité de genre (accompagnement, information, sensibilisation, intervention en prévention et en réduction



des méfaits, etc.). L'organisme intervient auprès des personnes 2ELGBTQIA+, travailleuses du sexe et utilisatrices de drogues. La salle de spectacles de la **Coopérative Paradis** accueille périodiquement des spectacles de drag. La ville compte même depuis quelques années sa première troupe de drag **Haus of Boudoir**.

Alors que le cœur de la ville compte peu de bâtiments historiques en raison du grand incendie qui a ravagé la ville en 1950, Rimouski compte néanmoins un des rares bâtiments de la région datant de l'époque de la Nouvelle-France la **maison Lamontagne**, une maison à colombages pierroté, classée monument historique. Cette

demeure, qui représente un des derniers vestiges de ce type d'architecture en Nouvelle-France, fut construite vers 1744. Au plan carré initial, une rallonge est ajoutée en 1810. C'est aujourd'hui un centre d'interprétation de la vie en Nouvelle-France.

En prenant une navette à la marina de Rimouski, on peut accéder à **l'Île Saint-Barnabé**, à trois km au large, un lieu de migration de plus de 72 espèces d'oiseaux dont le cormoran et le grand héron.

Lors de la fin de semaine de la Fête du Travail, le centre-ville de Rimouski s'anime pour la 30<sup>e</sup> édition de son **festival de jazz**. L'organisation propose, cette

année encore, une programmation qui mettra en vedette des figures mondiales du jazz, des virtuoses en pleine ascension internationale, des visages incontournables de la scène québécoise, des jeunes musiciens de la relève et plusieurs artistes régionaux du jazz bien en vue.

À une dizaine de km de Rimouski, retournez mil ans en arrière aux origines de la civilisation occidentale à la **Feste Médiévale de Saint-Marcellin** en août. Trois jours de célébrations, tournois, foire et spectacles sont au programme ainsi que le célèbre banquet du Seigneur des

lieux. Visitez le Bourg médiéval soigneusement reconstitué, avec sa tour de guet de quinze mètres, son trébuchet et ses décors qui vous transporteront en l'an mil.

En juillet, la ville s'anime pour les **Grandes Fêtes du Saint-Laurent**, l'un des plus importants festivals de musique populaire à l'est de Québec, avec les vedettes québécoises et international et les groupes de la relève.

Au début d'août, et ça depuis 75 ans, l'Exposition agricole de Rimouski, une des plus grandes au Québec, attire des gens de tout l'est du Québec.



*Gîte de la Baie Flattée*



*Demeure ancestrale datant de 1820*

---

ACCESSIBLE EN VTT ET MOTONEIGES

Motoneiges via 

Grand stationnement pour remorques






DÉJEUNER  
COMPRIS  
(SOUPER SUR  
DEMANDE)



2271, route 132 Est  
Rimouski  
Danie Lemieux, propriétaire  
**418 631-3243**  
maisonmadamedanie@outlook.com



# SUR LE SITE HISTORIQUE DE LA POINTE-AU-PÈRE



Rimouski compte quatre musées qui vous plongeront dans l'univers marin. Le plus important est le **Site historique maritime de la Pointe-au-Père**. Visitez les anciens bâtiments de la station de phare et ce phare qui a joué un rôle central dans l'histoire de la navigation sur le Saint-Laurent. Érigé en 1909, c'est l'un des plus hauts au Canada. La visite permet d'atteindre son sommet et de profiter d'une vue fantastique.

**Le Musée Empress of Ireland** raconte l'histoire beaucoup moins connue que celle du Titanic, mais toute aussi tragique de l'Empress of Ireland. De sa construction, en 1906, jusqu'au naufrage qui fit 1012 victimes, en 1914, vous apprendrez

tout sur ce magnifique navire. Découvrez la collection d'objets prélevés sur l'épave, des photos, des bornes interactives et des témoignages de passagers. Un spectacle multimédia vous plongera dans l'atmosphère de cette nuit tragique. Vous pouvez aussi y monter à bord de l'**Onondaga**, le seul sous-marin accessible au public au Canada. En entrant dans le navire vous découvrirez le quotidien d'une soixantaine d'hommes, qui vivaient confinés pendant des mois dans un sous-marin de 90 mètres. La visite audioguidée vous plongera dans ce monde fascinant et inconnu. Il est aussi possible de passer une soirée et une nuit à bord pour vivre l'expérience comme si vous étiez sous-marinier!



- Vue imprenable sur le fleuve
- Bar à vin
- Petit déjeuner continental de luxe apporté à la chambre
- Espace coworking (centre d'affaire)
- Salle de conférence





126, rue de Vimy, Rimouski (QC) G5L 3J6  
1 855 724-3090  
hotellstgermain.com












**LE FARINOGRAPHE  
BOULANGERIE**

**UNE SACRÉE BONNE  
BAGUETTE !**

PAINS AU LEVAIN  
FARINES BIOLOGIQUES  
VIENNOISERIES PUR BEURRE  
PÂTISSERIES  
SANDWICHES





110, RUE ST GERMAIN OUEST #1  
RIMOUSKI (QC)  
G5L 4B5  
418-725-5297




WWW.LEFARINOGRAPHE.COM

## LES BONNES ADRESSES

### Gîte Chez Irène gitechezirene.com 418.721.0389

1825, rue des Chalets, Rimouski (QC) G5M 1W5

Un mariage entre le confort d'un grand hôtel et la liberté d'un refuge paisible. Ouvert à l'année, le gîte vous offre parmi les plus beaux couchers de soleil de la région.

### Hôtel Le St-Germain hotellstgermain.com 418.724.9000

126, rue de Vimy  
Rimouski (QC) G5L 3J6

Situé en plein coeur du centre-ville de Rimouski, à moins de 200 mètres du magnifique fleuve Saint-Laurent, Le Saint-Germain est un hôtel unique à Rimouski. Il puise son inspiration dans la lignée des hôtels-boutiques de plus en plus populaires partout à travers le monde.

### Motel Bienvenue motelbienvenue.com 418.724.4338

1057, rue du Phare,  
Rimouski (QC) G5M 1L9

Hébergement relaxant sur le bord du fleuve dans des chambres spacieuses avec ou sans cuisine. Situé à quelques pas du site historique maritime de la Pointe-au-Père. Animaux permis.

### Site historique maritime de la Pointe-au-Père shmp.qc.ca 418.724.6214

1000, rue du Phare  
Rimouski (QC) G5M 1L8

Le Site historique maritime de la Pointe-au-Père vous accueille en cet été particulier dans un environnement sécuritaire au musée Empress of Ireland.

### Uniphare uniphare.com 418.722.7432

192, rue St-Germain Est  
Rimouski (QC) G5L 1A8

Pour la grande région du Bas-Saint-Laurent/Gaspésie, l'organisme communautaire offre des services adaptés en santé sexuelle, affective et identité de genre aux personnes des communautés 2ELGB-TQIA+, travailleuses du sexe et utilisatrices de drogues.



**A**u centre-ville de Rimouski, vous trouverez plusieurs adresses homosympas. Elles se concentrent autour du rue Saint-Germain, l'artère du centre-ville autour de laquelle tout se passe.

L'été, **Les Terrasses urbaines** sont l'occasion de découvrir plusieurs de ces bonnes tables.

La brasserie artisanale **Le Bien et le Malt**, sur Belzile, tout près de Saint-Germain, fut l'une des premières adresses à s'afficher homosympa. Ouverte depuis 2008, cette microbrasserie propose neuf bières brassées sur place, en plus d'offrir des hydromels, des cidres, des vins d'importations privées et des scotchs.

En face, **Yin Yan Sushi** propose les meilleurs sushis en ville. Quand on est si près de la mer, comment résister à ses nigiri, sashimi, hosomaki, maki, pizzas sushi. Le menu offre aussi des plats thaïlandais, malaisiens et autres classiques d'Orient, du steak de thon, tataki de bœuf, crevettes croustillantes.

De biais, **Union pacifique** a innové il y a plus de quinze ans avec une cuisine française contemporaine et des vins présentés artistiquement dans un environnement rustique et chic.

Sur l'Avenue de la Cathédrale non loin, **Le Narval** offre un menu gastronomique axé sur les produits du terroir de l'est du Québec.

**STEAKHOUSE TERRASSE CELLIER 478, BOULEVARD SAINT-GERMAIN, RIMOUSKI**  
418 723-4411  
BOVINO.CA





A proximité, autour de l'épicerie santé coopérative Alina et des Halles Saint-Germain, vous trouverez un large éventail d'échoppes gourmandes pour faire vos provisions. Du côté d'Alina, la boulangerie artisanale **Le Farinographe** vous propose un large éventail de pains artisanaux et viennoiseries pour emporter ou congelées pour cuisson à la maison. Du côté des Halles, **Péchés Mignons** offre depuis plus de 30 ans du chocolat haut-de-gamme, des pâtisseries, une vaste variété de thés et tisanes en vrac et en sachets ainsi qu'un bon choix de confiserie fine, issus des meilleurs artisans autant québécois qu'étrangers.

Pour prolonger l'expérience maritime jusque dans le café, il faut déguster les cafés du **Moussonneur**, rue Saint-Germain. Son café vert est trempé dans

l'eau de mer et ensuite séché au soleil, avant d'être torréfié au fur et à mesure de la demande. Ce café d'exception se retrouve en grande quantité dans les mélanges espressos concoctés dans ce café-lounge.

En face, le bistro **L'Arlequin** offre une fine cuisine régionale qui a fait sa renommée dans tout le Bas-Saint-Laurent. Vous pouvez y apporter votre vin.

Devenu coopérative de solidarité en 2015, le **Central Café**, rue de l'Évêché ouest, poursuit sa tradition de recettes uniques, composées d'ingrédients et de produits de la région. Du burger aux brochettes de crevettes en passant par le saumon fumé et les pâtes poêlées, tout y est savoureux.

Plus à l'ouest, le steakhouse **Bovino Grill** vous offre des viandes de première qualité

ARTISAN TORRÉFACTEUR  
**LE MOUSSONNEUR**  
1990  
COFFEE ROASTER

**Les spécialités du Moussonneur?**  
Du café vert trempé dans l'eau de mer des Îles-de-la-Madeleine. Ce café est ensuite séché au soleil et aux vents salins, avant d'être torréfié au fur et à mesure de la demande.

**Vins, alcools et bières de micro-brasseries**

173, Saint-Germain Ouest, Rimouski (QC) G5L 4B8  
418 721-7776 • [lemoussonneur.ca](http://lemoussonneur.ca)

yinyansushi.com

**yin yan**  
cuisine équilibrée

Service de traiteur • Commande pour emporter • Salon privé pour groupe disponible\*  
Service de chef à domicile • Service de réservation en ligne\*

\*Rimouski seulement

61, Saint-Germain Est, Rimouski  
418 725-2233

dans un décor flamboyant. Ses viandes sont aussi disponibles pour emporter à son comptoir de boucherie.

Si vous êtes en visite dans la région avant les fêtes de fin

d'année, il ne faut pas manquer le **Marché des Saveurs du Bas-Saint-Laurent** qui réunit chaque année des dizaines de producteurs artisans de toute la région, un paradis pour les épicuriens.

## LES BONNES ADRESSES

### Boulangerie Le Farinographe

418.725.5297

lefarinographe.com

110, rue St Germain O #1  
Rimouski (QC) G5L 4B5

Cette boulangerie artisanale offre un grand choix de pains au levain naturel faits à partir de farines québécoises biologiques, de même qu'une variété de viennoiseries et pâtisseries pur beurre, des pains garnis et des sandwichs.

### Bovino Grill

418.723.4411

bovino.ca

478, rue St-Germain Ouest  
Rimouski (QC)

Avec son décor éclatant et son cellier bien garni (et son forfait unique prix SAQ + 9\$), Bovino Grill se fait remarquer. Viandes de qualité, grillées à la perfection, un menu varié, et une jolie terrasse : il a tout pour plaire.

### Le Moussonneur

lemoussonneur.com

418.721.7776

173, rue Saint-Germain Ouest  
Rimouski (QC) G5L 4B8

Un café vert trempé dans l'eau de mer des îles de la Madeleine. Une tradition du temps où le café de l'Asie passait 6 mois dans les cales de bateaux à voiles à être imprégné de l'humidité salée des océans lointains.

### Péchés Mignons

418.725.5707

f pechesmignonsrimouski

119, rue Saint-Germain Ouest  
Rimouski (QC) G5L 4B6

Bien ancré au centre-ville depuis plus de 30 ans, Péchés Mignons propose des produits d'artisans québécois et européens. Vaste choix de thés en vrac, chocolats fins et haut-de-gamme en bouchées ou en tablettes, gâteaux et pâtisseries.

### Union Pacifique

unionpacifique.com

418.723.3220

40, rue Saint-Germain Est  
Rimouski (QC) G5L 1A2

Depuis plus de 20 ans, chez Union Pacifique, la réussite d'un moment agréable autour d'un bon repas est le résultat de l'alchimie parfaite entre atmosphère détendue, plats de qualité et une petite touche du vin accordée avec les plats disponibles.

### Yin Yan Sushi

yinyansushi.com

418.725.2233

61, rue Saint Germain E,  
Rimouski (QC) G5L 8W2

Ici, on sert... nigiri, sashimi, hosomaki, maki, pizzas sushi. Variété de sushis. Plats thaïlandais, tatakis de boeuf, crevettes croustillantes. Et bien plus encore...



Thés en vrac,  
chocolats fins,  
pâtisseries, confiseries  
européennes  
et crèmes glacées.

119, rue St Germain O  
Rimouski (QC) G5L 4B6

418 725-5707 



Marchand de bonheur...



L'APPÂT  
BUVETTE ET COUCHETTE SUR MER  
SAINTE-LUCE - QUÉBEC

lappat-sur-mer.com



Restaurant-terrace situé en bordure  
du fleuve à Sainte-Luce sur mer.

2 appartements modernes toute équipés  
très confortables avec terrasses vue  
sur le fleuve

19A, route du fleuve O, Sainte-Luce (QC) G0K 1P0 | 418-739-0139







## À LA PLAGE À SAINTE-LUCE-SUR-MER

Juste à l'est de Rimouski, **Sainte-Luce-sur-Mer** est la principale station balnéaire de l'estuaire. Ce joli village est connu pour sa plage, certes la plus belle plage de sable sur la rive sud de l'estuaire, et sa promenade de l'Anse-aux-coques en bordure de mer. Le fond peu profond de l'anse permet l'été à l'eau de se réchauffer et rend la baignade possible pour les amateurs d'eaux froides. L'endroit est bien connu des gens du Bas-Saint-Laurent, mais méconnu du grand public.

De l'Anse-aux-Coques, vous aurez une vue imprenable sur la baie et on vous racontera avec plaisir l'histoire du Nipigon, un ancien navire de Sa Majesté coulé au large de Sainte-Luce pour le plus grand plaisir des plongeurs. C'est aussi au large de Sainte-Luce,

dans le Saint-Laurent que se trouve l'épave de l'**Empress of Ireland**. Le navire a coulé en seulement 14 minutes, le 28 mai 1914 en faisant plus de mille victimes. L'épave a été classée bien culturel du Québec en 1999. L'église de Sainte-Luce datant de 1841 est un véritable chef-d'oeuvre avec ses vitraux et son architecture remarquable.

À la fin du mois d'août, **Les Sculpturales** réunit une fois par année quatre sculpteurs professionnels, lesquels produisent de superbes oeuvres monumentales, dans des billes de pin. Les sculptures sont entièrement réalisées en plein-air, le long de la promenade de l'Anse-aux-Coques. Les visiteurs ont l'opportunité d'admirer sur place l'habileté de chacun des artistes. Les sculptures produites ornent ce charmant village pour le



Prenez un moment pour venir relaxer et vous laisser bercer au gré des vagues, dans une ambiance hors du commun. Notre terrasse est couverte et chauffée face au majestueux fleuve Saint-Laurent.

31, route du Fleuve Ouest  
Sainte-Luce (Québec) G0K 1P0

418 739-4815  
[www.anseauxcoques.com](http://www.anseauxcoques.com)



plus grand plaisir des visiteurs.

Du côté de Sainte-Luce-sur-Mer, le café-bistro de l'**Anse-aux-Coques** est une véritable institution. Bien situé juste en face de l'Anse-aux-Coques et de sa promenade, on y sert une cuisine du terroir mettant en valeur les spécialités régionales, ainsi qu'un menu végétarien. Si près de la mer et avec un tel nom, on s'imagine bien que les poissons, fruits de mer sont à l'honneur. On y sert aussi des pâtes actualisées et fines pizzas, des grillades, déjeuners santé, des oeufs bénédicte en terrasse ou dans la superbe salle à manger. On s'y affale volontiers pour voir les visiteurs passer.

À quelques pas, la buvette

**L'Appât** propose un menu du soir servi en format plat ou en tapas qui évolue selon les arrivages et la disponibilité des produits locaux. Vous pouvez également bonifier votre expérience avec un menu dégustation et des accords mets-vins. Cette nouvelle adresse propose des incontournables et ses coups de cœur des vins québécois et internationaux, de délicieux cocktails, bières ainsi que plusieurs produits du terroir.

Tout près du quai, dans l'ancien presbytère voisin de l'historique église de Ste-Luce. le nouveau **Bistro des Ancrés** prend la relève du Bistro du Nipigon et vous ouvre sa terrasse qui surplombe l'Anse-aux-Coques.

# LE Ketch

## ANCRÉ À SAINTE-FLAVIE !



Magnifique terrasse extérieure avec vue spectaculaire sur le fleuve



**490, route de la Mer, Sainte-Flavie(QC) G0J 2L0**  
**418 775-8129**  
**leketch.com**



## LES BONNES ADRESSES

### Auberge Sainte-Luce 2023

[aubergesteluce.ca](http://aubergesteluce.ca)

418.739.0145

46, Route du Fleuve Ouest  
Sainte-Luce-sur-Mer (QC) G0K 1P0

Aux portes de la Gaspésie, l'auberge est ancrée dans un charmant village aux allures balnéaires. Directement au bord du fleuve, on y trouve un hébergement confortable, calme et paisible. Sans parler des couchers de soleil à couper le souffle et des bienfaits de l'air salin.

### Bistro Les Ancrés

[bistrodesancre.com](http://bistrodesancre.com)

418.739-0090

18, route du Fleuve Ouest  
Sainte-Luce (QC) G0K 1P0

Sis dans l'ancien presbytère à deux pas de l'historique église de Ste-Luce et surplombant l'Anse-aux-Coques, avec sa vaste terrasse, le Bistro des Ancrés est l'endroit idéal pour partager de beaux moments avec vos proches, savourer un bon repas ou simplement admirer la mer et les réputés couchers de soleil de Ste-Luce.

### Café Bistro L'Anse-aux-Coques

[anseauxcoques.com](http://anseauxcoques.com)

418.739.4815

31, route du Fleuve Ouest  
Sainte-Luce-sur-Mer (QC) G0K 1P0

Prenez un moment pour venir relaxer et vous laisser bercer au gré des vagues, dans une ambiance hors du commun. La terrasse est couverte et chauffée face au majestueux St-Laurent.

### L'appât

[lappat-sur-mer.com](http://lappat-sur-mer.com)

418.739.0139

19, route du Fleuve Ouest  
Sainte-Luce (QC) G0K 1P0

Buvette et couchette située devant la plage de Sainte-Luce. Deux appartements modernes tout équipés et terrasses avec vue incroyable sur le fleuve. Au rez-de-chaussée, la buvette offre un menu original, de délicieux cocktails et des bières de microbrasseries d'ici et d'ailleurs.



**Bistro des Ancrés**

Sainte-Luce-sur-Mer



18, route du Fleuve Ouest, Ste-Luce (Qc) G0K 1P0  
418 739-0090 • [bistrodesancre.com](http://bistrodesancre.com)





## LA GASPÉSIE DE SYLVAIN RIVIÈRE

Pour découvrir l'univers culturel de la Gaspésie, il faut plonger dans l'œuvre de Sylvain Rivière, poète, auteur de chansons, dramaturge et aussi excellent conteur, l'auteur originaire de Carleton-sur-Mer célébrait en 2016 ses trente-cinq ans de carrière. Il a publié plus de 75 ouvrages depuis son premier *Desaumure et d'eau douce* en 1981 (et réédité en 2016 pour souligner cet anniversaire).

« Je m'inspire de la tradition orale, des gens, des rencontres, des perceptions, du vécu. Ce sont des moments d'humanité qu'il faut recevoir, digérer, et tant mieux si on peut leur donner une deuxième vie » racontait-il à Frédéric Durand en entrevue en 2016.

En 1981, il déménage aux Îles de la Madeleine, qu'il affectionne tout particulièrement. Il y fonde en 1989

le Théâtre de la Parlure où il présente plusieurs de ses productions. En 1990, il remporte le prix Jovette-Bernier et le prix Mérite culturel gaspésien. Il obtient également le prix France-Acadie en 1994 avec son roman *La Belle Embarquée*, réédité en 2017. En 1996, son apport culturel est de nouveau récompensé, cette fois par le prix Rosaire-Vigneault. Il reçoit le prix Arthur Buies pour l'ensemble de son oeuvre en 1998.

Depuis quelques années, il est de retour en Gaspésie après avoir parcouru le monde pendant quarante ans et il vous accueille chaque été à son gîte poétique *La Lavandésie* à Maria, tout près de Carleton-sur-Mer où il est né. Mais il ne faut pas trop tarder car dès que la saison touristique tire à sa fin, Sylvain Rivière a le pied marin et il repart rapidement vers de nouveaux horizons.

## SAINTE-FLAVIE PORTE DE LA GASPÉSIE



À quelques kilomètres de Sainte-Luce-sur-Mer, Sainte-Flavie et la Mitis sont considérés comme la porte de la Gaspésie. C'est ici que le visiteur qui souhaite faire le tour de la péninsule gaspésienne en provenance du sud, doit choisir entre la route 132 est ou la 132 ouest, puisque cette route encercle la Gaspésie en longeant ses côtes et complète la boucle à travers la vallée de la Matapédia.

Village agricole à l'origine, Sainte-Flavie offre ce paysage si familier au Bas-Saint-Laurent : rochers en bordure de mer, mais protégeant ici bien souvent des bouts de plage sablonneux. Le village a développé au fil des ans une vocation culturelle. Le **Centre d'art Marcel Gagnon** avec galerie, boutique, resto et auberge sur mer est au cœur de la **route des Arts** qui vous fera découvrir les galeries et ateliers d'artistes du village. C'est derrière ce centre d'art qu'on peut admirer son **Grand Rassemblement**, une œuvre d'art grandeur nature

regroupant quatre-vingt statues sortant de la mer en une longue procession à marée basse, et s'y enfonçant quand la marée monte.

Au cœur du Village, le **Vieux Presbytère** accueille plusieurs expositions d'artistes tout au long de la saison estivale. La **Grange à dîme** présente la vie agricole du siècle passé, ainsi que le musée de paléontologie.

**Le Vieux Moulin**, un ancien moulin à farine construit en 1830, est une halte enivrante et un petit bijou de musée. C'est dans ce décor chaleureux que les artisans passionnés de **l'Hydromellerie du Vieux Moulin** élaborent de fabuleux vins de miel plusieurs fois médaillés d'or, tout en vous conviant à l'étage, au **Musée de la Neufve-France** qui regorge de trésors patrimoniaux de la Nouvelle-France et d'artefacts exceptionnels des Premières Nations. À la boutique apicole, hydromels mousseux et tranquilles côtoient une vaste gamme de produits fins de la ruche.



# MONT-JOLI

## LE JOYAU DE LA MITIS



Si la Mitis est d'un point touristique intégrée principalement dans la Gaspésie, c'est indubitablement le prolongement du Bas-Saint-Laurent dont elle fait partie administrativement.

Voisine de Sainte-Flavie, la ville de **Mont-Joli**, principale ville de la Mitis, est depuis 2010 la capitale des murs peints de l'est du Québec. Dans un effort de revitalisation urbaine de son centre-ville, la ville a créé un circuit mettant en valeur le patrimoine régional. Le circuit des fresques, des arts et du patrimoine comprend 21 fresques, 9 œuvres artistiques et 6 bâtiments et sites patrimoniaux répartis dans toute la ville de Mont-Joli.

Au cœur de la ville, le **Château Landry** est une maison de la culture offrant une diversité d'activités culturelles. Doté d'une salle de diffusion ainsi que d'un café-bistro, ce lieu d'animation se

veut un espace de rencontre au cœur de la ville. Soirées de contes, spectacles musicaux, accueil du circuit des fresques et expositions sont autant d'occasions de se divertir et d'échanger.

Pour les visiteurs qui souhaitent accéder plus rapidement aux régions de l'estuaire, l'**Aéroport de Mont-Joli** est le principal aéroport de tout l'est du Québec, souvent escale des grands centres vers les destinations plus à l'est ou au nord. Construit à la faveur de la Deuxième Guerre mondiale par la Défense nationale, le site avait été choisi par les Forces canadiennes puisque c'est une plaine plate et surélevée qui empêche l'accumulation de neige l'hiver. Un nouveau segment de l'autoroute 20 relie directement l'aéroport à Rimouski à une trentaine de kilomètres.



### La destination idéale pour vos vacances en Gaspésie



Chambres / suites /  
Pavillon Ports sur Mer

Restaurant  
Au goût du Large

Centre de santé  
Hélios

Réunions et  
événements

### Plusieurs forfaits disponibles



[gaspesiana.com](http://gaspesiana.com)  
[helios.com](http://helios.com)  
 [lagaspesiana](https://www.facebook.com/lagaspesiana)  
[info@gaspesiana.com](mailto:info@gaspesiana.com)

418 775-7233  
1 800 404-8233  
460, route de la Mer  
Sainte-Flavie (Québec) G0J 2L0



À quelques kilomètres de Sainte-Flavie, les **Jardins de Métis** à Grand-Métis sont reconnus internationalement comme une œuvre exceptionnelle d'art horticole et valent le détour. Ces jardins à l'anglaise sont le fruit du travail d'une passionnée, Elsie Reford qui, entre 1926 et 1958, transforma son camp de pêche en paradis privé. Quelque 3 000 espèces et variétés de plantes sont réparties dans une quinzaine de jardins. Des œuvres d'art contemporain parsèment le parcours et s'intègrent avec harmonie aux jardins historiques. Dans la **villa Estevan**, magnifique résidence d'été datant de 1887 classée site patrimoniale et une exposition permanente relate le passé de la famille Reford.

On y trouve également des brunchs musicaux, un menu basé

sur les produits des Jardins, thés littéraires, concerts en plein air. C'est aussi un lieu prisé pour des mariages (quel emplacement enchanteur et romantique!).

Chaque année, depuis 2000, des architectes de paysage, architectes et artistes de réputation internationale viennent créer des jardins contemporains dans le cadre du **Festival international de jardins**.

Le village voisin de **Métis-sur-Mer** est certes la station de villégiature la mieux conservée de l'époque où le Bas-Saint-Laurent était la destination privilégiée estivale de la grande bourgeoisie montréalaise. Ses centaines de villas, ses domaines impressionnants, sont encore souvent occupées par des familles anglo-montréalaises comme au siècle passé.



## Découvrez le bord de mer dans toute sa splendeur!



Des chalets indépendants et des lofts vous offrent une vue imprenable sur l'estuaire du Saint-Laurent et les couchers de soleil!

**Un séjour inoubliable  
pour s'évader et s'amuser!**

**780, Route de la Mer, Sainte-Flavie (QC) GOJ 2L0  
418 509-4675 • 1 888 312-2979**

[reposdupirate.com](http://reposdupirate.com)

 [reposdupirate](https://www.facebook.com/reposdupirate)



## LES BONNES ADRESSES

### **Domaine Repos du Pirate** domainereposdupirate.com 418.509.4675

780, route de la Mer  
Sainte-Flavie (QC) G0J 2L0

Des chalets indépendants et des lofts tous équipés vous offrent une vue imprenable sur l'estuaire du St-Laurent et les couchers de soleil. Un jacuzzi extérieur chauffé à l'année est accessible à tous les locataires des chalets. Buanderie gratuite. Un séjour inoubliable pour toute la famille qui fera vous évader et saura vous amuser!

### **Gîte et camping du Vieux Quai** giteduvieuxquai.com 418.775.9111

457, route de la Mer  
Sainte-Flavie (QC) G0J 2L0

Un accueil sympa vous attend à ce gîte classée 3 soleils ouvert à l'année avec 4 chambres et salle de bain partagée, ou à son camping avec 5 emplacements sans service et 9 avec trois services, situé au centre du village face au quai.

### **La Mousse de Mer** lamousedemer.com 418.775.3313

328, rue Principale  
Saint-Octave-de-Métis  
(QC) G0J 3B0

Cette savonnerie artisanale dans une maison centenaire propose une variété de savons au lait de chèvre, du savon du pays, des sels, de l'huile et des bombes effervescentes pour le bain, de l'huile à massage, des crèmes pour le corps et des baumes à lèvres, ainsi que plusieurs autres produits originaux.

### **Le Gaspésiana** gaspesiana.com **Maison Hélios** maisonhelios.com 1 800.404.8233

460, route de la Mer  
Sainte-Flavie (QC) G0J 2L0

Le Gaspésiana offre des chambres, chambres avec vue, 3 différentes suites à l'étage, et leur Pavillon Portes sur le mer, où chaque chambre son déco. Laissez-vous séduire avec leur forfait gastronomique au nouveau restaurant Au goût du large, ou peut-être une Sortie des filles au spa Hélios à côté.

### **Motel La Mer Veille** motellamerveille.net 418.775.1700

336, route de la Mer  
Sainte-Flavie (QC) G0J 2L0

Cette résidence de tourisme dans une maison ancestrale de 1880 offre 4 studios avec cuisine et salle de bain privée. La déco est simple et tout est là, y compris des terrasses aménagées et, bien sûr, la mer à quelques pas.



Motel La Mer Veille

336, route de la Mer  
Sainte-Flavie (QC) G0J 2L0  
418 775-1700  
info@motellamerveille.net

Ancrez-vous chez nous!  motellamerveille.net



## UN AVANT-GOÛT DE LA GASPÉSIE

Que ce soit parce que c'est une halte avant d'entreprendre le tour de la Gaspésie ou que vous y séjourniez, le visiteur trouvera dans la Mitis plusieurs tables pour goûter aux produits de la mer et du terroir gaspésien tout en dévorant le paysage marin des yeux.

À la fois auberge, restaurant, et **Centre d'art Marcel Gagnon** proposent des menus de déjeuner, un menu du jour, et le souper, le tout au bord de mer. Du haut du plateau qui domine le village, le restaurant **Belle Vue** du Mon Joli Motel jouit d'une vue imprenable sur la mer et le village à vos pieds du haut de sa vaste terrasse.

Aux Jardins de Métis, le salon et la salle à dîner d'Elsie logent aujourd'hui le restaurant de la **villa Estevan** où il est possible de déguster une magnifique table d'hôte du midi dans un décor enchanteur.

À Métis-sur-Mer, l'**Auberge du Grand Fleuve** propose une gastronomie saine du jardin, de la mer et de la terre, mettant uniquement en valeur les meilleurs produits de la Gaspésie et du Bas-Saint-Laurent. Le **Café sur mer**, café / boutique éclectique / lieu de rencontre / soirées musicales et autres, saura vous charmer, et les scones et tartes au citron délicieuses ajoutent une touche à l'anglaise.

Pour goûter toutes les saveurs de la région, une visite s'impose à l'**Hydromellerie du Vieux Moulin** de Sainte-Flavie. Ses hydromels de bleuet, de framboise, de pomme, de poire, doux et sec ont été maintes fois primés. On trouve aussi en boutique une grande variété de miels et de produits dérivés du miel, des confitures, vinaigrettes, tartinades, gelées, du chocolat au miel crémeux tous produits dans la région.



## GASTRONOMIE LA MITIS

Au cœur du noyau villageois de Sainte-Flavie, avec vue en terrasse sur la mer, la **microbrasserie Le Ketch** met à l'honneur ses bières gaspésiennes. Il est aussi possible de s'y restaurer et d'assister à des spectacles. Au Gaspésiana, le resto **Au goût du large** est sans contredit un arrêt incontournable à Sainte-Flavie. Avec sa vue imprenable sur la mer et la plage et avec terrasse par beau temps, vous y découvrirez une cuisine recherchée, à mi-chemin entre une nappe blanche et un bistro, et un menu actuel composé de plats signatures aux saveurs de la mer, et de viandes goûteuses apprêtées à votre goût.

Au carrefour giratoire de Mont-Joli où l'autoroute 20 rejoint la route 132, un arrêt s'impose à **Ma Cabane** en Gaspésie. La famille Ouellet y vend les produits de son érablière nichée au

cœur de la vallée de la Matapédia, son savoir-faire depuis quatre générations. Mais c'est aussi l'occasion d'y faire provision d'une large gamme de produits du terroir du Bas-Saint-Laurent, de la Gaspésie et des îles de la Madeleine. Vous y trouverez pâtisseries, pains artisanaux, produits gourmets, sandwiches, déjeuners, lunchs et coffrets-cadeaux.

À quelques pas, à la **Distillerie Mitis**, faites le plein de spiritueux fins. Cette micro-distillerie au pied de la rivière Mitis utilise fièrement son eau pour produire son gin et un rhum du Nord. Ce qui lui permet de produire un produit de haute qualité.

Un peu plus loin, le **Dépanneur du Carrefour** offre aux amateurs un large éventail de bières de micro-brasseries québécoises.



**Hydromels vinifiés sur les contreforts du Saint-Laurent balayés par les vents de la mer, par le producteur-artisan qui a mis patience, amour, et passion.**

**Ouvert à l'année : Lundi au dimanche**









**141, route de la Mer, Sainte-Flavie (QC) G0J 2L0**  
**418 775-8383 • vieuxmoulin.qc.ca**

**Des spiritueux inspirés du terroir. Goûtez la différence !**





1034 Avenue de la Gaspésie  
Mont-Joli

distilleriemitis.com  
@distilleriemitis



## LES BONNES ADRESSES

**Au Goût du Large / Le Gaspésiana**  
gaspesiana.com  
1 800.404.8233  
460, route de la Mer  
Sainte-Flavie (QC) G0J 2L0

Les saveurs de sa table ont largement contribué à bâtir sa réputation. On vous propose en outre un éventail de plats où les produits de la mer sont à l'honneur.

**Dépanneur du Carrefour  
(Le Boni-Soir Mont-Joli)**  
418.775.2863  
219, rue Doucet  
Mont-Joli (Québec) G5H 3T4

Un dépanneur du coin avec une collection impressionnante de bières locales et de partout au Québec qui vaut le détour.

**Distillerie Mitis**  
distilleriemitis.com  
418.775.4011  
1034, avenue de la Gaspésie  
Mont-Joli (QC) G5H 0B2

La Distillerie Mitis est spécialisée dans la production de spiritueux fins. Située au pied de la rivière Mitis, elle utilise son eau pour la confection de ses produits. Cette eau apporte les caractéristiques recherchées pour la fermentation et donne un produit de haute qualité.

**Hydromellerie du Vieux Moulin**  
vieuxmoulin.qc.ca  
418.775.8383  
141, route de la Mer  
Sainte-Flavie (QC) G0J 2L0

Dans le décor chaleureux d'un moulin à eau ancestral, des artisans passionnés élaborent de fabuleux vins de miel plusieurs fois médaillés d'or et autres produits dérivés du miel.

**Le Ketch**  
Leketch.com  
418.775.8129  
490, route de la Mer  
St-Flavie (QC) G0J 2L9

Le Ketch est un vrai bar du coin avec un personnel sympa, d'excellentes bières, un menu varié pour tous les goûts, des jeux de sociétés, une vue sur la mer, des soirées musicales animées.



SAVONNERIE  
ARTISANALE



**ATELIER ET BOUTIQUE**   
328, rue Principale, St-Octave de Métis (QC) G0J 3B0  
lamoussedemer.com | 418-775-3313



  
**Quality**  
INN & SUITES

**MATANE**



RESTO **BAR**  
L'IMPRÉVU

RESTO **LA**  
TERRASSE

418.562.6433

www.qualityinnmatane.com

CITQ : 005460



# ÈVE SALVAIL

## LE RETOUR DE L'ENFANT PRODIGE

**E**n septembre 2015, Ève Salvail est revenue à Matane pour spinner au 40<sup>e</sup> anniversaire du département de photo du cégep où elle avait étudié. Et elle en a profité pour faire connaître à son épouse la ville où elle a grandi. Après une carrière de mannequin qui l'a amené à défiler à travers le monde pour les plus grands créateurs, les Jean-Paul Gaultier, Calvin Klein, Donna Karan, Karl Lagerfeld, Gianni Versace, Valentino et Moschino, après avoir fait la une des plus grands magazines, entre autres Elle, City, Fashion Spectrum, TimeOut, Wired, la célèbre mannequin au crâne rasé et tatoué d'un dragon est revenue comme la DJ Evalicious qu'elle était devenue.

Après Paris, Ève Salvail a vécu près de vingt ans à New York. Dès 1994, la top modèle figure au cinéma dans quelques films : *Prêt à Porter*

(1994), *le Cinquième Élément* (1997), *Celebrity* (1998), *Hostage* (1999), *Zoolander* (2001). À partir de 1997, elle débute dans le monde de la musique sous le nom de DJ Evalicious. Pour sa carrière de mannequin, elle reçoit en 2000 une plaque commémorative au gala de la Griffes d'or et, un an plus tard, elle présente une de ses propres compositions musicales lors du même gala annuel.

Elle revient à Montréal en 2014 avec une nouvelle corde à son arc, le dessin, et présente sa première exposition à la galerie Espace 40 en plein cœur du Mile End. Ève Salvail est revenue au Québec pour de bon. En 2023, elle fait un retour au cinéma dans *Frame*, un suspense psychologique qui vise à dénoncer les agressions sexuelles et les abus de pouvoir, une cause qui lui tient à cœur.



# MATANE

## ENTRE MER ET MONTAGNES

**P**remière escale du tour de la Gaspésie, la ville de Matane est connue à travers le Québec pour ses crevettes. La ville est en effet un centre important de transformation de la crevette nordique qui est en fait pêché de l'autre côté de l'estuaire, au large de la Côte Nord. Bien sûr, c'est l'endroit tout désigné pour la déguster, mais la région a beaucoup plus à offrir.

Petite ville de 15 000 habitants à l'économie diversifiée, c'est d'abord un lieu où la mer et les montagnes s'unissent pour former un duo irrésistible. Le relief montagneux y a permis le développement d'un parc éolien important et Matane est devenu ces dernières années un centre de production d'éoliennes.

Grâce aux traversiers qui la relie à Baie-Comeau et à Godbout sur la Côte-Nord, Matane constitue un

carrefour achalandé. Les visiteurs sont charmés par sa rivière à saumon de renommée internationale qui traverse la ville. En sillonnant l'arrière-pays et les villages nichés d'est en ouest en bordure du littoral de la Matanie, vous découvrirez des panoramas à couper le souffle.

À 40 kilomètres au sud-est de la ville, la réserve faunique de Matane attire les touristes. Elle couvre un territoire de 1 275 km<sup>2</sup> dans les monts Chic-Choc au bout de la chaîne des Appalaches. La réserve faunique est un site de pêche privilégié pour la truite mouche-tée, le touladi ainsi que le saumon atlantique. Le maître incontesté de la réserve est cependant l'orignal, le plus grand des cervidés. On y retrouve la plus grande concentration d'originaux au Québec. Sans surprise, cette réserve est très prisée par les chasseurs lors de la saison de la chasse.



## LES BONNES ADRESSES

**Ancien Magasin général AG**  
[tourismematane.com/visiter/l-ancien-magasin-general-a-g-514.594.3534](http://tourismematane.com/visiter/l-ancien-magasin-general-a-g-514.594.3534)  
827, Chemin de la Grève  
Matane (QC) G4W 7A1

Près de Matane trône depuis plus de 80 ans un bâtiment connu autrefois comme le Magasin général de Petit-Matane. Depuis 2014, il a été rénové et aménagé avec goût. Directement en bord de mer, c'est l'endroit idéal pour un séjour de repos dans un cadre magnifique.

**Au 40 de la mer**  
f @au40delamer  
514.953.1411  
40, rue de la Mer  
Baie-des-Sables (QC) G0J 1C0

Vous apprécierez le confort et l'originalité des cinq chambres, les petits-déjeuners gourmets et les délicieux repas servis en soirée dans la salle à manger.

**Auberge Bruine Océane**  
[bruineoceane.ca](http://bruineoceane.ca)  
418.560.6836  
125, rue Druillettes  
Matane (QC) G4W 1V5

En plein cœur de Matane, l'auberge Bruine Océane est un petit bijou prêt à vous accueillir dans le luxe chaleureux.

**Domaine Bel-Azur**  
[domainebelazur.com](http://domainebelazur.com)  
418.318.6271  
13, route 132 Est  
Baie-des-Sables (QC) G0J 1C0

Surplombant l'estuaire majestueux, les coquettes cabines du Domaine Bel-Azur vous accueillent dans un environnement grandiose et incomparable.

**Gîte Confort et Chocolats**  
[giteconfortetchocolats.com](http://giteconfortetchocolats.com)  
418.737.1879  
129, avenue Ulrich-Tessier  
Saint-Ulrich (QC) G0J 3H0

Le gîte vous offre à l'année un service d'hébergement convivial et sympathique, adapté aux familles et groupes. Régalez-vous à la chocolaterie du gîte, offrant des chocolats fins faits sur place.

**Quality Inn & Suites**  
[qualityinnmatane.com](http://qualityinnmatane.com)  
418.562.6433  
1550, avenue du Phare Ouest  
Matane (QC) G4W 3M6

L'endroit par excellence pour votre séjour. L'Hôtel Quality Inn & Suites Matane vous offre un cadre chaleureux parfait pour tout type de séjours.



Les activités portuaires de Matane permettent aux visiteurs assez peu de contact direct avec la mer au cœur de la ville. Le **Riôtel** fait exception à cette règle bâti qu'il est directement sur la plage. Son resto-bar et lounge **Cargo** fait un clin d'œil au patrimoine industriel et maritime de Matane tout en offrant une vue époustouflante sur la mer qui crée une ambiance apaisante pour savourer votre repas ou prendre un verre. Ce resto décontracté est ouvert pour le petit déjeuner et le souper et offre une cuisine de style bistro.

Pour déguster les meilleures crevettes nordiques et autres délicieux produits de la mer, les **Pêcheries Bertrand Desbois** sont une adresse incontournable à Matane. Cette poissonnerie s'approvisionne essentiellement d'arrivages frais provenant du Québec et du Nouveau-Brunswick.

Au cœur de Matane, le **Café Aux Délices** est une véritable institution depuis 1910. Sa cuisine familiale met à l'honneur les produits frais de la région.

Sur la rue Saint-Jérôme au centre-ville, parmi les adresses homophiles, il faut visiter la brasserie artisanale **La Fabrique** et déguster, dans un décor agréable et chaleureux, leurs bières brassées sur place, accompagnées de sandwiches et de burgers aux saveurs locales, et rester pour un spectacle de la relève musicale ou une exposition d'arts visuels ou autre.

À quelques coins de rue, le café-boulangerie **Toujours Dimanche** est facile à repérer avec son drapeau arc-en-ciel dans la porte. À la fois boulangerie artisanale, café et épicerie, on propose pains, viennoiseries et gâteries. Sur place ou pour emporter, on y offre déjeuners de style continental, mets préparés,

smoothies, cafés espressos et autres breuvages spécialisés.

À l'**Hôtel Quality Inn**, le restaurant **La Terrasse** jouit d'une charmante terrasse côté mer et offre ses

spécialités de grillades, poissons, fruits de mer et fondue chinoise. Le déjeuner continental pour les hôtes est copieux et le brunch du dimanche couru.

## LES BONNES ADRESSES

### Brasserie artisanale

#### La Fabrique

[publafabrique.com](http://publafabrique.com)

418.566.4020

360, avenue St-Jérôme  
Matane (QC) G4W 3B1

La Fabrique est une brasserie artisanale offrant une sélection de bières brassées sur place et importées, un menu de style pub comprenant burgers, sandwiches, fish & chips, frites à la belge et amuse-bouches ainsi qu'une programmation culturelle variée.

### Café aux Délices

[cafeauxdelices.com](http://cafeauxdelices.com)

418.562.0578

109, rue Saint-Jean  
Matane (QC) G4W 2G8

Depuis 1910, d'abord sous le nom de Mickey Mouse, sa mission est d'offrir des plats qui savent satisfaire les papilles gustatives de toutes les générations. Reconnu pour son excellente pizza et son incontournable buffet, on offre aussi la livraison et le service de traiteur.

### Pêcheries Bertrand Desbois

[pecheriedesboismatane.ca](http://pecheriedesboismatane.ca)

418.562.5100

985, avenue du Phare Ouest  
Matane (QC) G4W 3M6

Cette entreprise familiale de plusieurs générations pêche la crevette, le crabe des neiges, le homard, le flétan, le turbot, la morue et les pétoncles. Dans sa poissonnerie, elle priorise ses produits frais et autres produits du Québec et du Nouveau-Brunswick. Elle se différencie par la fraîcheur du produit et du fait qu'il n'y a pas d'intermédiaire.

### Toujours Dimanche

418.566.2030

443, avenue St-Jérôme  
Matane (QC) G4W 3B6

**boulangrietoujoursdimanche.com**, une boulangerie et épicerie fine, se veut un lieu à l'atmosphère conviviale et chaleureuse, où il fait bon se faire plaisir et prendre son temps.

MINE D'AGATES  
**MONT LYALL**  
GASPÉSIE

Venez prospecter dans une mine à ciel ouvert et repartez avec vos trésors!

montlyall@globetrotter.net • 1-418-731-0656  
mont-lyall.com

RESTAURANT CAFÉ AUX  
**DÉLICES**  
MATANE - DEPUIS 1910

FRUITS DE MER

LIVRAISON GRATUITE dans les limites de la ville

418 562-0578  
109, rue Saint-Jean, Matane  
[cafeauxdelices.com](http://cafeauxdelices.com)

- Fruits de mer
- Mets italiens
- Mets canadiens
- Mets chinois
- Service de traiteur

LA FABRIQUE

360 SAINT-JEROME MATANE 418.566.4020  
PUBLAFABRIQUE.COM





## AU PAYS D'ÉOLE

Plus vous poursuivrez votre route vers l'est, plus la montagne se rapprochera de la côte et vous découvrirez les paysages uniques de la Gaspésie entre mer et montagne. Sur 150 kilomètres, les quelques villes et villages de cette région peu peuplée sont blottis au fond des baies.

Passé Matane, la Haute-Gaspésie est le pays par excellence des éoliennes qui se dressent sur les montagnes. À proximité, il faut visiter la **mine d'agates du mont Lyall**. Sainte-Anne-des-Monts et Cap-Chat, deux villes voisines qui regroupent à elles seules les trois quarts des habitants de la Haute-Gaspésie, comptent plusieurs adresses homosympas.

En Haute-Gaspésie, ce contact mer et montagne a fait de Mont-Saint-Pierre la capitale du vol libre, et des ailes multicolores viennent habiller son ciel durant l'été. En juillet, la

**Fête du Vol libre** se veut une rencontre internationale de pilotes de deltaplane et de parapente.

À la fin août, Mont-Louis se remplit d'histoires incroyables pour le **Festival gaspésien des contes et légendes**. Ce festival a pour but de faire revivre la tradition des « conteux » et de mettre en lumière le riche patrimoine oral de la Gaspésie.

De Sainte-Anne-des-Monts ou de Mont-Saint-pierre, vous pouvez accéder au **parc national de la Gaspésie**. Haut lieu de la randonnée pédestre, ce parc donne accès à un environnement montagnard exceptionnel. On y trouve le **mont Jacques-Cartier**, le deuxième plus haut sommet du Québec. L'altitude de ses montagnes influence profondément le climat qui modèle tout le paysage et crée une diversité d'espèces unique au Québec et



*L'accueil chaleureux de la mer!*  
aubergelaseigneuriedesmonts.com



*Une auberge ancestrale en bord de mer où l'art et la nature se côtoient au quotidien.*



**Pizza  
au four  
à bois**



info@aubergelaseigneuriedesmonts.com  
418 763-5308  
Sans frais : 1 800 903-0206



même au monde. Plantes arctiques-alpines et paysages de toundra constituent l'habitat d'un troupeau de caribous des bois, derniers représentants de cette espèce au sud du Saint-Laurent.

Cap-Chat est devenu synonyme d'énergie éolienne, car on y trouve un parc de 76 éoliennes à axe horizontal exploitées sur une base commerciale. Astuce pour vos photos : la plus belle vue se trouve à l'ouest, même si à l'est on trouve Éole, la plus haute éolienne à axe vertical au monde (110 mètres). Éole Cap-Chat est un centre d'interprétation qui vous fait découvrir cette industrie verte en plein essor dans la région.

Pour les amateurs de plages, chaque ville ou village jouit de

vastes plages sur la mer. Si la plupart présentent un mélange de plage sablonneuse et de galets, la plage de l'Anse-au-Goémon aux limites de Cap-Chat et de Ste-Anne-des-Monts est la plus sablonneuse.

À 15 km du cœur de Cap-Chat, le Village **Grande Nature Chic-Chocs** dominé par la chaîne de montagnes des Chic-Chocs, redonne vie au village désaffecté de Saint-Octave-de-l'Avenir. Pour une évasion en pleine nature et un séjour confortable, en chalet comme en auberge, et profiter de sa toute nouvelle escale spa et d'une panoplie d'activités de plein air, ça vaut le détour.



Avec ses 7 000 habitants, la ville de Sainte-Anne-des-Monts regroupe la majorité de la population de la Haute-Gaspésie. Dès la fin du XVII<sup>e</sup> siècle, on y concède une seigneurie avec l'objectif d'y établir un poste de pêche permanent. En effet, en 1815, principalement attirés par la pêche, les premiers Annemontois s'y installent.

De nos jours, la belle Ste-Anne-des-Monts est largement une ville de services et récréo-touristique, mais elle a gardé ce cachet propre aux villages de pêcheur.

Sur le quai au cœur du front de mer, le **Musée-aquarium Exploramer** est le principal attrait touristique de la ville. Ce musée est un complexe d'activités centré sur le milieu marin et les écosystèmes du Saint-Laurent, où l'on retrouve un aquarium présentant vingt-et-un bassins de poissons et

d'organismes marins, des expositions thématiques sur la mer, des excursions en mer et plusieurs événements culturels. Le quai abrite aussi un port de plaisance.

À proximité, la 1<sup>re</sup> avenue qui suit le front de mer compte plusieurs belles auberges et restos homosympas souvent logés dans des bâtiments historiques comme le **Château Lamontagne** qui domine la baie ou l'**Auberge La Seigneurie des Monts** dont la partie ancienne date de 1790.

L'été, les terrasses des auberges et restos de la 1<sup>re</sup> avenue permettent de casser la croûte ou de prendre un verre en bord de mer.

La route 299, appelée la route du Parc, relie Sainte-Anne-des-Monts à New Richmond en traversant complètement la Gaspésie par les terres et donne accès au **Parc national de la Gaspésie**.

PROJET  
**ÉOLE**  
PROJETEOLE.CA

LA PLUS HAUTE ÉOLIENNE  
À AXE VERTICAL AU MONDE

CAP-CHAT | GASPÉSIE  
Ouvert du 15 juin au 15 septembre, de 9h à 17h





## À TABLE

De passage à Sainte-Anne-des-Monts, le bistro à vin **La planche** d'Hôtel & Cie vous propose une carte inspirée des brasseries françaises et ponctuée du terroir québécois. À la même adresse, il faut visiter **Plein ma valise** afin de faire le plein de fournitures gourmandes. Fromages fins, charcuteries artisanales et autres plaisirs gustatifs réveilleront les papilles des épcuriens.

Au cœur de Ste-Anne-des-Monts, l'historique **Auberge La Seigneurie des Monts** vous accueille sur réservation en matinée avec de copieux déjeuners au **Café Alice et Victor**. Son bistro **La Poste** offre de fines pizzas cuites au four à bois. Sa terrasse est très appréciée l'été.

Si vous souhaitez plutôt dîner avec vue sur mer, le pub **Le littoral** sur la 1<sup>re</sup> Avenue est un incontournable.

Le littoral propose une cuisine bistro inspirée du terroir gaspésien avec grillades et fruits de mer et une belle sélection de bières locales. L'été, sa terrasse permet de profiter pleinement du bord de mer et de l'animation urbaine.

À la porte d'à côté, la microbrasserie artisanale **Le Malbord** vous propose des produits locaux de première qualité, des bières reflétant la culture haute-gaspésienne brassées sur place dans un lieu convivial de rencontre et de rassemblement.

Si vous préférez une cuisine gastronomique dans une atmosphère feutrée et une vue époustouflante sur la ville et la mer, allez faire un tour à l'**Auberge Château Lamontagne**. Dans cette superbe résidence bourgeoise du XIX<sup>e</sup> siècle, le chef Jérôme Paquet propose un menu évolutif avec



## Auberge du Vieux Faubourg

TOURISME  
GASPÉSIE

45, 1<sup>re</sup> Avenue Ouest  
Sainte-Anne-des-Monts (Québec) G4V 1B4

**418 763-5345**

[aubergeduvieuxfaubourg@gmail.com](mailto:aubergeduvieuxfaubourg@gmail.com)

[f aubergeduvieuxfaubourg.sainteannedesmonts](https://www.facebook.com/aubergeduvieuxfaubourg.sainteannedesmonts)



**Hôtel & cie**  
Sainte-Anne-des-Monts

**Réservez** directement  
*avec nous!*  
Bénéficiez d'avantages exclusifs!

CONFORT &  
PLAISIRS GOURMANDS



1 855 963-3321  
[hoteletcie.com](http://hoteletcie.com)

TOURISME  
GASPÉSIE

poissons et fruits de mer, boeuf, agneau et foie gras. L'été, sa vaste terrasse fleurie saura vous ravir.

En vous promenant au cœur de la ville, découvrez **Couleur**

**Chocolat**, chocolats fins maison faits avec passion : aux algues, caramel maison, truffes ou aux saveurs forestières de la Gaspésie. Ou savourez un café et découvrez des produits fins **Chez Alexis**.

## LES BONNES ADRESSES

### Auberge Château Lamontagne chateaulamontagne.com

418.763.7666

170, 1<sup>re</sup> Avenue Est  
Ste-Anne-des-Monts (QC) G4V 1A3

Ce bâtiment patrimonial datant de 1874 abrite 7 chambres dont 1 suite et un restaurant au menu « bistrannique ». Ouverte à l'année.

### Auberge du Cap

aubergeducap.ca

418.786.2888

34, rue Notre-Dame ouest  
Cap-Chat (QC) G0J 1E0

Ouverte toute l'année, l'auberge offre six chambres, une petite maison et un penthouse avec une vue totale sur l'estuaire et la marina. Un lieu de séjour par excellence en Haute-Gaspésie, au centre-ville, à proximité des services, de la nature et de la mer.

### Auberge du Vieux Faubourg

aubergeduvieuxfaubourg@gmail.com

418.763.5345

45, 1<sup>re</sup> Avenue Ouest  
Sainte-Anne-des-Monts  
(QC) G4V 1B4

Niché au sommet du cap des grosseilliers, face au majestueux fleuve Saint-Laurent, ce bâtiment patrimonial datant de 1874 abrite 7 chambres dont 1 suite et un restaurant au menu « bistrannique ». Ouverte à l'année.

### Auberge le Seigneurie des Monts

bonjourgaspesie.com

418.763.5308

21, 1<sup>re</sup> Avenue Est  
Ste-Anne-des-Monts (QC) G4V 1A2

La Seigneurie des Monts est une auberge ancestrale de 1864, avec une section datant de 1790, pourvue de dix-sept chambres ainsi que de plusieurs pièces communes.

### Hôtel & cie

hoteletcie.com

418.763.3321 / 1.855.963.3321

90, boulevard Sainte-Anne Ouest  
Sainte-Anne-des-Monts  
(QC) G4V 1R3

Situé au cœur de Sainte-Anne-des-Monts, cet hôtel de 42 chambres est classé 4 étoiles et abrite aussi le bar et grill La Broue dans l'Toupet. Certifié Terroir et Saveurs par l'Association de l'agrotourisme et du tourisme gourmand du Québec.

### Projet Éole

projeteole.ca

418.967.8812

5, Chemin du Cap  
Cap-Chat, (QC) G0J 1E0

Venez visiter l'un des plus importants parcs d'éoliennes, et surtout admirer la plus haute éolienne au monde à axe vertical.



À la sortie de Sainte-Anne-des-Monts, l'**Auberge festive Sea Shack**, « le spot où tout le monde est cool » comme le veut son slogan, joue un rôle de diffuseur de spectacles important pour la scène émergente et alternative québécoise depuis 20 ans, avec une offre culturelle diversifiée. C'est aussi un lieu accueillant pour la clientèle gaie et lesbienne.

Plus loin sur la côte, le village de Marsoui propose depuis cinq ans en juillet, Furies, un festival de danse contemporaine à échelle humaine, écoresponsable et homosympa. Ce festival est à l'initiative de l'organisme communautaire **Mandoline Hybride** qui a pour mission le développement de l'art contemporain sous diverses formes, avec pour point d'ancrage, la danse, depuis sa fondation en 2007.

Mandoline Hybride œuvre selon quatre volets permanents. Outre Furies, Regards Hybrides vise à favoriser l'articulation, le développement et le rayonnement des pratiques et discours à la frontière de la danse et du cinéma. Avec sa collection, sa biennale internationale et son offre de services pour les artistes et diffuseurs, Regards Hybrides est le seul projet du genre au Canada.

Son Salon58, mis sur pied en 2018, se dédie à l'accueil d'artistes en résidence et à une programmation de concerts intimistes, misant sur l'expérimentation artistique et la proximité avec le public.

Son café-librairie L'Hybride est plus qu'un simple café: il agit comme une plaque tournante permettant à Mandoline Hybride d'innover, de consolider ses initiatives, de les mettre en action et de les partager.





## S'ENVOYER EN L'AIR À MONT-SAINT-PIERRE

Une fois passé Sainte-Anne-des-Monts, la route se met à zigzaguer entre mer et montagne. Et au fond des baies, on découvre les charmants villages de la Haute-Gaspésie au creux des vallées glaciaires.

À une cinquantaine de km de Ste-Anne-des-Monts, le village de **Mont-Saint-Pierre** est reconnu comme la **capitale du vol libre** au Québec et dans l'Est du Canada. La particularité de ce site est que les décollages se font à partir de la falaise de cette célèbre montagne à une altitude de 430 mètres. Avec son panorama spectaculaire, le sommet du mont Saint-Pierre est un attrait incontournable de la Gaspésie.

On peut aussi y profiter de plein air de qualité durant toute l'année au cœur de paysages millénaires exceptionnels avec ses talus d'éboulis, vallées suspendues, et cirques glaciaires. On peut s'y initier

au deltaplane tandem, partir l'hiver en excursion en ski hors-piste dans la poudreuse, parcourir les 110 kilomètres de sentiers serpentant le village, dont le prestigieux **Sentier international des Appalaches**, les parcourir en vélo de montagne, quad, motoneige, ski de fond ou en raquette. Sa vallée glaciaire donne accès à la **réserve faunique des Chic-Chocs** et au **parc national de la Gaspésie** dans le secteur du mont Jacques-Cartier.

Depuis l'été 2024, la coopérative de solidarité **Station de montagne sur mer** s'active pour animer le tourisme vers « La face cachée du Mont-Saint-Pierre » avec l'expérience immersive Odyssée. Découvrez le sommet du mont Saint-Pierre, ce magnifique amphithéâtre naturel, et l'ensemble des activités de plein-air, incluant la plage, dans cette vallée glaciaire unique, hiver comme été.

# COLLECTION REGARDS HYBRIDES

Plus de 60 œuvres  
canadiennes de  
cinédanse des années  
1960 à nos jours

Abstraction, récit narratif,  
approches documentaires,  
entretiens et textes inédits

[collection.regardshybrides.com](http://collection.regardshybrides.com)



Drew Berry, *Portraiture*, photo Taylor Forbes



## MONT-LOUIS ENTRE NATURE ET CULTURE

À quelques km de Mont-Saint-Pierre, Mont-Louis est le plus important village de la Haute-Gaspésie. Important poste de pêche dès le XVIII<sup>e</sup> siècle, Mont-Louis perpétue cette tradition grâce à deux usines de transformation de poissons qui s'approvisionnent d'une quinzaine de pêcheurs dont **Atkins et frères** reconnu à l'échelle mondiale pour ses produits fumés haut de gamme.

Avec un peu de chance, il n'est pas rare de pouvoir observer des baleines dans les eaux à proximité de son anse. L'été, sa plage qui borde la mer au cœur du village est très appréciée par les touristes. À seulement quatre kilomètres à

l'est, l'Anse-Pleureuse offre au bord de son lac une aire de pique-nique verdoyante

On est ici comme à Mont-Saint-Pierre dans un paysage où falaises des Appalaches se découpent avec force et splendeur sur ciel et mer, avec sentiers de randonnée, d'observation de guillemots au belvédère de Gros-Morne, d'escalade de glace et un panorama d'intérêt géologique qui invite au baptême de l'air.

Tirant profit de cet environnement, la municipalité s'est tournée vers l'avenir en accueillant deux parcs éoliens dont l'un est le plus grand au Canada.

**ATKINS & frères**  
PRODUITS FINS

LA RÉFÉRENCE  
EN POISSONS FUMÉS  
EXTRA FINS

Filets de Maquereau  
FUMÉS À CHAUD  
POIVRE DE MALABAR

Rôti de truite arc-en-ciel

Notre passion :  
créer et offrir des poissons  
et fruits de mer fumés de la  
plus grande qualité qui soit,  
sans concession aucune.

Charles et James

www.atkinsetfreres.com  
1, RUE CHANOINE-RICHARD  
MONT-LOUIS

Saumon de l'Atlantique  
Fumé à froid

Produit en  
GASPÉSIE

Rillettes de truite  
et de crevettes fumées

Bouchées de saumon  
au sirop dérobé



Mais le village se démarque sur le plan culturel avec ses artistes, galeries d'art, sa salle de spectacles à La Pointe Sec, mais aussi en matière gastronomique avec ses restos et produits de la mer. **La Pointe Sec** anime la vie culturelle du village.

Cet espace culturel géré par un OBNL, la Machine à Truc, permet à des artistes émergents de la région ou d'ailleurs de se produire sur scène, qu'ils proviennent de l'univers de la musique, du théâtre ou d'autres formes d'art.

## LES BONNES ADRESSES

### Festival gaspésien de contes et légendes La Pointe Sec

lapointesec.com  
418 797-2137  
40, 7<sup>e</sup> rue Est  
Mont-Louis (QC) G0E 1T0

Chaque année depuis 2013, en août, le Festival gaspésien de contes et légendes de Mont-Louis regroupe des conteurs d'un peu partout en Gaspésie et du Québec. On vise à faire connaître la richesse de la littérature orale, en plus de tenter d'en perpétuer la transmission.

### Festival Tout mélangé

lapointesec.com  
418 797-2137  
40, 7<sup>e</sup> rue Est  
Mont-Louis (QC) G0E 1T0

L'événement propose pendant quelques jours en juillet de chaque année des spectacles et des activités touchant une variété de disciplines artistiques différentes. Les activités ont lieu à la salle de spectacles La Pointe Sec et à sa face cachée, le bar de mer La Face B de Mont-Louis.

### FURIES – Festival de danse contemporaine

furiesfestival.com  
comm@mandolinehybride.com  
1, Rte Principale O.  
Marsoui (QC) G0E 1S0

La 5<sup>e</sup> édition du festival de danse contemporaine à échelle humaine, écoresponsable et homosympa, a lieu du 25 au 28 juillet 2024. Il met en avant des formes chorégraphiques percutantes dans le paysage quotidien. Les présentations ont lieu à l'intérieur et en plein air à divers endroits du village.

### La Pointe Sec

lapointesec.com  
418.797.2137  
40, 7<sup>e</sup> rue Est  
Mont-Louis (QC) G0E 1T0

Un espace culturel permettant à des artistes émergents de la région ou d'ailleurs de se produire sur scène, qu'ils proviennent de l'univers de la musique, du théâtre ou d'autres formes d'art.

### L'Hybride Café-Librairie

lhybridecafelibrairie.com  
cafe@mandolinehybride.com  
1, Rte Principale O, porte 5,  
Marsoui (QC) G0E 1S0

Plus qu'un simple café, L'Hybride situé sur la plage Henley de Marsoui offre à boire et à manger avec des produits locaux, un espace de télétravail, une librairie, une programmation socioculturelle, du matériel de dj et des articles pour les sports de plage.



## ENTRE MER ET TERRE

On ne peut visiter la Gaspésie sans déguster ou rapporter des produits de la mer. Le visiteur voudra se gâter ou faire provision en visitant la **Poissonnerie Atkins & Frères** à Mont-Louis. Depuis 1993, ces artisans poussent encore plus loin la mission de concourir au plaisir convivial de la bonne table en la partageant directement avec leurs aficionados, avec leurs produits de poissons et fruits de mer fumés et autres produits fins.

Pour déguster des fruits de mer frais sur le pouce, le **Shack à guédilles** du Camping chalets

mer & montagne à Madeleine-centre est l'endroit tout désigné où l'on met les fameuses guédilles gaspésiennes à l'honneur avec son comptoir de commande pour emporter de type cantine axé sur les produits frais et locaux.

À **La Pointe Sec**, la buvette La Face B offre un menu simple, des petits plats à partager, une carte de vins natures et biologiques. En saison, sa terrasse offre une vue imprenable sur la mer et le village de Mont-Louis. Elle met en valeur les bières locales des microbrasseries de la Gaspésie et de l'Est-du-Québec. C'est l'endroit idéal pour prendre un verre entre amis ou

manger en bonne compagnie.

À l'Hôtel de Grande Vallée, juste au début de la Côte de Gaspé, le **restaurant L'Aubergine** vous fait découvrir une cuisine aux saveurs de la Gaspésie où poissons, fruits de mer et viandes se conjuguent à une sélection de bières locales, de cocktails et de vins.

Toujours à Mont-St-Pierre, le **Carrefour Aventure** vous offre une belle sélection de glaces maison

artisanales pour vous rafraîchir en saison.

Pour un bon café, **L'Amarré** est un lieu sympathique et coloré juste en face de la mer, au cœur du village de Mont-Louis. On y trouve des cafés de spécialités, un garde-manger et conserverie du terroir, une sélection de bières gaspésiennes, et du prêt à manger. Parfait pour aller relaxer sur la plage ou devant le havre.

## LES BONNES ADRESSES

### Atkins et frères atkinsetfreres.com 418.797.5059

1, rue du Chanoine-Richard  
Mont-Louis (QC) G0E 1T0

Depuis 1993, ces artisans poussent encore plus loin la mission de concourir au plaisir convivial de la bonne table en la partageant directement avec leurs aficionados, avec leurs produits de poissons et fruits de mer fumés et autres produits fins.

### L'Aubergine hmgvm.com 1 800.380.1190

37, rue du Quai  
Grande-Vallee (QC) G0E 1K0

Un éventail de plats à saveur gaspésienne et de boissons régionales pour satisfaire tous les appétits à L'Aubergine.

### La Face B lapointesec.com 418.797.2137

40, 7<sup>e</sup> rue Est  
Mont-Louis (QC) G0E 1T0

Une buvette mettant en valeur les bières locales des microbrasseries de l'Est-du-Québec, intégrée à la salle de spectacle La Pointe Sec.

### Le Shack à Guédilles campingchaletsmeretmontagne. com/le-shack 418.402.6174

99, route Principale  
Madeleine-Centre  
(QC) G0E 1P0

Le Shack à guédilles est un comptoir de commande pour emporter de type 'cantine'. Axé sur les produits frais & locaux, les fameuses guédilles Gaspésiennes seront mises à l'honneur.



## AU CŒUR DES CHIC-CHOCs

En empruntant la route 198, à l'Anse-Pleureuse, on quitte la côte et on découvre l'arrière-pays montagneux de la Gaspésie et les paysages spectaculaires des monts Chic-Chocs. À une cinquantaine de km de Mont-Louis, l'ancienne ville minière de **Murdochville** renaît depuis les années 2000 et devient une destination touristique recherchée en montagne. Après le déclin minier des années 1980, la ville est devenue une destination quatre saisons avec le développement du Chic Chac, une entreprise récréotouristique qui offre différents types d'hébergement et opère un resto-bar festif et gastronomique Le Quartier général dans l'ancienne église de la ville. Le Chic-Chac est

une entreprise spécialisée dans le tourisme d'aventure, notamment le ski hors-piste guidé avec des remontées mécanisées.

Avec l'acquisition par le Chic Chac de la station de ski **Mont-Miller**, Murdochville est désormais une destination hivernale recherchée, 100% neige naturelle. La station offre 32 pistes et sous-bois. La montagne est desservie par une remontée de type T-bar. De décembre à mars, selon les conditions, dans la plus belle neige poudreuse en Amérique du nord avec une accumulation de 7 mètres annuellement, le ski est au cœur de l'activité. On peut aussi y pratiquer la randonnée alpine guidée, les promenades en chenillettes et, expérience ultime,



des forfaits en héliski ou encore les descentes hors piste.

L'ajout récent du **Centre de plein air du Lac York** à une dizaine de kilomètres de Murdochville complète le tableau de l'offre touristique dans le secteur avec une multitude d'activités de plein air durant la belle saison,

### LES BONNES ADRESSES

#### Auberge du Chic Chac

**chic-chac.com**  
418.784.3311  
609, 7<sup>e</sup> Rue  
Murdochville (QC) G0E 1W0

L'auberge mythique du Chic-Chac comprend une douzaine de chambres privées pour 2 à 4 personnes. En couple, en famille ou entre amis, son ambiance de chalet rustique saura vous charmer. Hébergement en maisons, au presbytère et au motel Olympique aussi disponibles.

#### Centre plein air du Lac York

**chic-chac.com/activites/ete/centre-plein-air-lac-york**  
418.784.3755  
Route du Lac York  
Murdochville (QC) G0E 1W0

En plein cœur des montagnes, entouré d'éoliennes, le Centre de Plein Air du Lac York vous accueille dans un cadre naturel unique de juin à septembre. Nombreuses activités sur terre, sur l'eau et en forêts offertes pour toute la famille. Camping, chalets, vélo, pêche, golf, baignade, etc.

#### Station de ski Mont-Miller

**chic-chac.com/ski-et-snowboard/station-de-ski-mont-miller**  
418.784.3311  
606, QC-198 C,  
Murdochville (QC) G0E 1W0

Centre de ski 100% neige naturelle qui offre un dénivelé de 280 mètres comprenant 32 pistes et sous-bois. Desservi par une remontée de type T-bar. La meilleure poudreuse en Amérique du nord. Aussi offerts : Héli-ski, randonnées en chenillettes, Catski et rando alpine guidée.

#### Le Quartier général - Chic Chac

**chic-chac.com**  
418.784.3311  
550, avenue Dr. William-May  
Murdochville (QC) G0E 1W0

Le restaurant du Chic-Chac offre déjeuners et soupers. Menus variés pour tous les goûts. Dans l'ancienne église transformée en quartier général des différentes opérations de Chic-Chac, notamment le service des repas et bar ainsi que les rencontres pour les activités guidées.

de juin à la mi-septembre, autant sur l'eau, sur terre, en sentiers, sans oublier le golf, le rafting et les multiples randonnées dans cet environnement entouré d'un parc d'éoliennes. Le site offre en prime des paysages uniques et des couchers de soleil à couper le souffle.



**HIVER - ÉTÉ - PRINTEMPS**  
DES ACTIVITÉS POUR TOUS LES GOÛTS

**chic-chac.com • 418 784-3311**

Profitez de la plus belle poudreuse dans  
l'est de l'Amérique du Nord





## SUR LA CÔTE-DE-GASPÉ

Passé Rivière-Madeleine, on arrive sur la **Côte-de-Gaspé**. Immergé entre mer et montagnes, **Grande-Vallée** est le principal village relais avant Gaspé. Avec le cœur du village fièrement perché sur un cap, c'est un des points de vue les plus photographiés en Gaspésie. Sa vaste plage municipale au fond du havre invite à une halte de repos.

À quelques km, le hameau de **Petite-Vallée** est reconnu comme pôle culturel majeur à l'est de Québec et pépinière de talents de la chanson, du théâtre et des arts de la scène grâce à son festival Village en chanson, un événement musical estival d'envergure nationale présentant des artistes de la relève et des artistes professionnels de la chanson francophone.

Inclus dans le territoire fusionné de la ville de Gaspé, **Rivière-au-Renard** est considéré comme la capitale des pêches du Québec. On découvre ici au quotidien cette activité longtemps typique de la Gaspésie. On arrive ici aux portes du **Parc national Forillon** qui occupe 250 km carrés de la pointe de la Gaspésie.

Dans le village voisin de l'Anse au Griffon, il faut visiter le Manoir-Le-Boutillier, un lieu historique national qui témoigne de l'existence toute en contraste des entrepreneurs jersiais et des pêcheurs gaspésiens qu'ils exploitaient. Construite au milieu du XIX<sup>e</sup> siècle pour John Le Boutillier, prospère exportateur de morue séchée, cette élégante maison offre un bel exemple d'architecture québécoise d'esprit néoclassique.

Au bout de la péninsule, entouré par la mer à plus de 180 degrés, le phare emblématique de **Cap-des-**

**Rosiers**, planté au bout du monde au milieu du XIX<sup>e</sup> siècle est le plus haut phare du Canada.

### LES BONNES ADRESSES

**Hôtel Motel Grande-Vallée**  
[hotelgrandevallee.com](http://hotelgrandevallee.com)  
 418.393.2648  
 37, rue du Quai  
 Grande-Vallée (QC) G0E 1K0

Havre de paix au cœur de Grande-Vallée depuis 1893, à quelques pas du quai. Vue panoramique spectaculaire sur le golfe majestueux, entre mer et montagne. Un total de 12 chambres confortables au décor unique et champêtre. Un éventail de plats à saveur gaspésienne et de boissons régionales pour satisfaire tous les appétits à L'Aubergine.

**Le Festival en Chanson de Petite-Vallée**  
[festivalenchanson.com](http://festivalenchanson.com)  
 418.393.2592  
 Village en chanson de Petite-Vallée  
 41, rue Principale, Petite-Vallée (QC)

Événement musical d'envergure nationale, reflet de la pluralité et de la richesse de la scène musicale québécoise depuis près de 40 ans, présentant des artistes de la relève et des artistes professionnels de la chanson francophone.

**hotel motel**  
GRANDE-VALLÉE

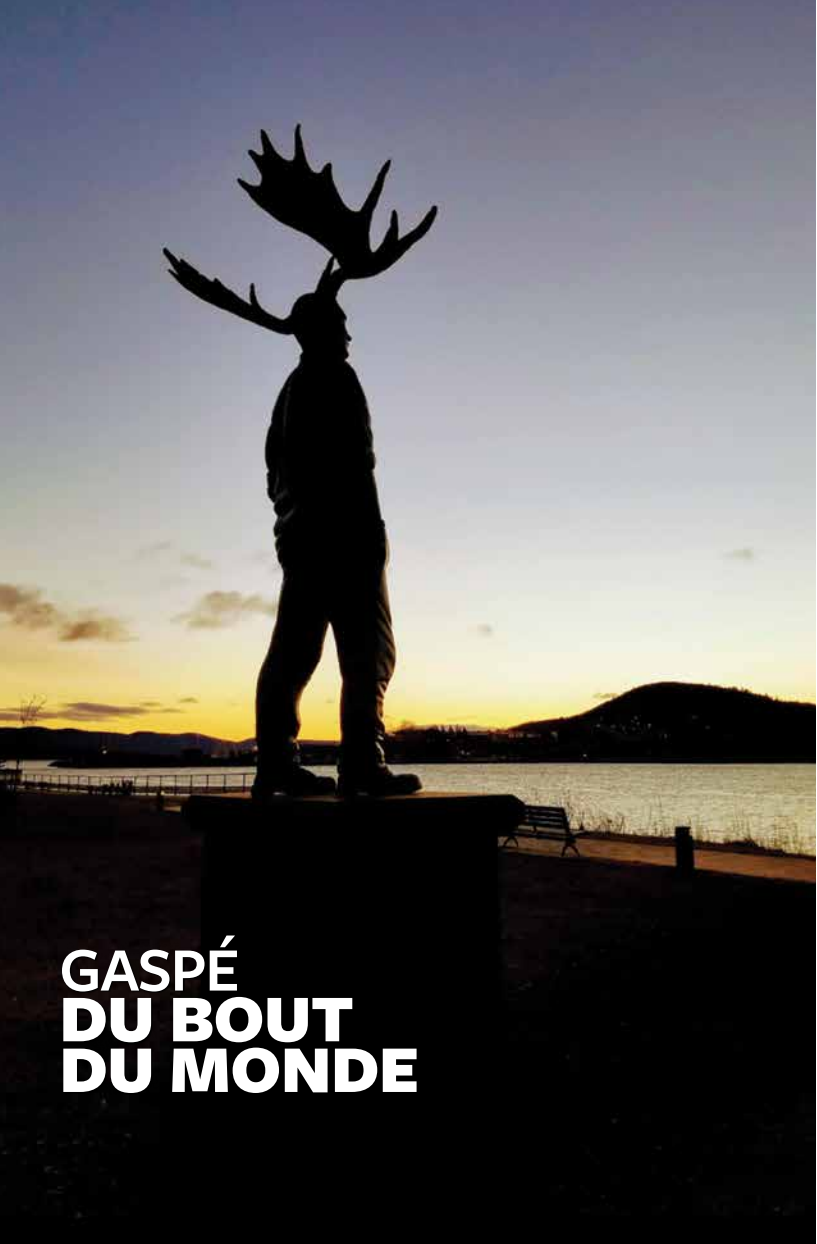
ENTRE MER ET MONTAGNES

Confort et style avec une magnifique vue sur la baie de Grande-Vallée

Un éventail de plats et de boissons pour satisfaire tous les appétits

37, rue du Quai, Grande-Vallée (QC) G0E 1K0  
 418 393-2648 • [info@hotelgrandevallee.com](mailto:info@hotelgrandevallee.com)  
[hotelgrandevallee.com](http://hotelgrandevallee.com)





# GASPÉ DU BOUT DU MONDE

Principale ville d'une région à laquelle elle a donné son nom, Gaspé fut le premier point de contact de l'explorateur français Jacques Cartier avec le continent et les Premières Nations qui l'habitaient en 1534. C'est aujourd'hui encore le chef-lieu de la Gaspésie. Si c'était autrefois une ville essentiellement administrative, Gaspé vaut maintenant qu'on s'y arrête.

C'est dans le parc national de Forillon au nord de Gaspé que se terminent les Appalaches en une série de collines et de plateaux ondulés qu'on appelle les monts Notre-Dame, avec leurs sommets plats et leurs

flancs escarpés. Cette région possède un caractère unique, avec la présence de dix formations rocheuses différentes, de colonies d'oiseaux marins et de plantes arctiques. L'ancien poste de pêche de Grande-Grave est devenu un site patrimonial et témoigne du mode de vie de familles de pêcheurs pendant des milliers d'années.

Le **Musée de la Gaspésie**, sur le boulevard de Gaspé, a pour mission de conserver et mettre en valeur l'histoire et la culture gaspésiennes. Il présente des expositions, publie le Magazine Gaspésie et opère un centre d'archives historiques.



Auberge Le Caribou & Resto-Pub La Révolte  
82 boulevard Renard Ouest  
Rivière-au-Renard, G4X 5P4

# SUR LA BAIE DE GASPÉ



La région de la baie de Gaspé compte parmi les plus belles plages de sable de la Gaspésie. Tout près de la ville, la plage **Boum Défense** s'étend sur un banc de sable entre la baie et la mer. Depuis 2016, on a retiré les blocs de béton qui interdisaient l'accès aux automobiles, et on peut aisément accéder aux endroits où, depuis des décennies, on pratique le naturisme.

La plage **Haldimand**, plus à l'écart, est une plage municipale avec tous les services y compris une cantine et un magasin de souvenirs. C'est certainement la plage la mieux aménagée et la plus fréquentée. Ce long banc de sable se prolonge de l'autre côté du pont ferroviaire au-dessus de la rivière, du côté de **Douglstown**, une très belle plage municipale non-aménagée.



**Aztec**  
CAMPING  
FORT-PRÉVEL  
**FORT-PRÉVEL**  
CAMPING, CHALET  
AUBERGE ET GOLF SUR MER

SÉJOURNEZ

JOUEZ

SE RÉUNIR



**Informez-vous sur nos  
forfaits hébergement/golf ou  
forfait camping/golf**



2053, Boulevard de Douglas,  
Saint-Georges-de-Malbaie (QC) G0C 2X0  
**418 368-6957 • [fortprevel.com](http://fortprevel.com)**





largement naturelle et beaucoup moins fréquentée.

Au nord de la baie, le **parc national Forillon** compte aussi plusieurs belles plages de mer. Parmi celles-ci, la plage de **Cap-aux-Os**, tout près de la 132, est l'une des plus appréciées. À proximité, **Aube sur Mer** offre de l'hébergement en yourte et plusieurs activités dont du kayak de mer sur la baie.

À l'intérieur du parc, la plage de **Penouille** est très bien aménagée tout en gardant son charme naturel. La plage de sable et galets du **Cap-des-rosiers** dans le parc a été remise à son état naturel grâce au déplacement de la route 132. Elle offre une vue imprenable sur son phare légendaire.

Forillon est aussi selon plusieurs le meilleur site au Québec pour

**Oh les pains**  
114B rue de la Reine | Gaspé | (581) 822-0555

boulangerie  
pain  
viennoiserie  
pâtisserie  
brioche  
café  
soupe  
lunch

ohlespains.com

*Auberge*  
sous les arbres

146, rue de la Reine  
Gaspé (Québec), G4X 2R2  
1-844-360-0060 • 418 360-0060  
info@aubergessouslesarbres.com

**CROISIÈRES BAIE DE GASPÉ INC.**  
OBSERVATION DE BALEINES

**CROISIÈRE AUX BALEINES - PARC NATIONAL FORILLON**  
BALEINES-FORILLON.COM • 1 866 617-5500

f @ v

observer les grandes baleines. Les **Croisières Baie de Gaspé** vous permet de découvrir ces trésors méconnus du Québec. Six

espèces peuvent être observées dont la baleine bleue, le rorqual commun, le spectaculaire rorqual à bosse et le petit rorqual.

## LES BONNES ADRESSES

**Auberge Le Caribou et La Révolte Resto-Pub**  
aubergelecaribou.ca  
418.269.3344  
82, rue Renard Ouest  
Gaspé (QC) G4X 5H1

Établissement d'hébergement classé 3 étoiles, qui compte 39 unités de motel ouvertes à l'année et 2 chalets disponibles pour la période estivale.

**Auberge sous les arbres**  
aubergesouslesarbres.com  
418.360.0060  
146, rue de la Reine  
Gaspé (QC) G4X 2R2

Sur la principale artère commerciale de Gaspé, 14 chambres uniques, mariant des éléments anciens et modernes. Salles de bain privées, petits frigos, et machines Nespresso. Formule couette et café incluant des petits déjeuners. Vue sur la majestueuse Baie de Gaspé et ses levers de lune mémorables.

**Chalets Nautika**  
chaletsnautikagaspesie.ca  
1.866.467.0801  
1961, boul. de Douglas  
Gaspé (QC) G4X 2W9

Poser ses valises face à la baie de Gaspé, perché sur un cap grandiose et rêvasser dans le confort d'un chalet scandinave Nautika. Voici l'ultime expérience gaspésienne. Un paysage de bout du monde à 15 minutes du centre-ville de Gaspé.

**Croisières Baie de Gaspé baleines-forillon.com**  
418.892.5500  
2448A, boul. de Grande-Grève  
Gaspé (QC) G4X 6L7

À partir du site enchanteur de Grande-Grève (secteur sud), à bord du Narval III, vivez une croisière aux baleines qui rendra inoubliable votre visite au parc national de Forillon

**Fort Prével**  
fortprevel.com  
418.368.6957  
2053, boul. de Douglas  
Saint-Georges-de-Malbaie  
(QC) G0C 2X0

Sur un site historique édifié avant la seconde guerre mondiale, une variété de logements (des chalets, un pavillon, une auberge et un camping) et plusieurs installations (piscine, des jeux d'eau, etc.). Possibilité de visiter les fortifications. Animaux de compagnie bienvenus. Terrain de golf à proximité.

**Rodeway Inn**  
rodewayinngaspe.com  
418.368.2244  
20, rue Adams  
Gaspé (QC) G4X 2R8

Avec ces 96 chambres, ce motel 3 étoiles propose un service convivial et attentif, ainsi que des chambres aménagées pour répondre à tous les besoins, incluant salles de réunion, restaurant et resto-bar.

## S'ATTABLER, RUE DE LA REINE



Au cœur de Gaspé, la **rue de la Reine** est la principale artère commerciale et vous y trouverez plusieurs adresses homosympas. La rue s'est faite coquette et compte plusieurs boutiques et cafés sympas avec terrasses.

Pour manger sur place, pour apporter ou pour s'approvisionner, il faut visiter le **Marché des saveurs gaspésiennes**. Cette épicerie fine et café offre des menus mettant à l'honneur les produits régionaux, fromages québécois et d'importation, charcuteries, produits fins et pâtisseries. Comme c'est avant tout une épicerie fine, c'est l'occasion de faire le plein des délices gaspésiens.

De l'autre côté de la rue, la boulangerie artisanale **Oh les pains** offre des pains goûteux et des viennoiseries hors norme, pains au levain, pains de saveurs, brioches, biscuits et pâtisseries, pour accompagner de généreuses soupes maison ou un bon café.

À deux pas, le café **Brise-Bise** est une véritable institution, le premier établissement homosympa de Gaspé. Ce bistro-bar sympa avec terrasses et vue sur la baie, offre au fil de l'année toute une programmation de spectacles intimistes.



À l'Hôtel Baker voisin, dans une ambiance chaleureuse et toute en simplicité, la taverne gaspésienne **Têtu** vous fait vivre une expérience aux saveurs de la Gaspésie et du Québec en revisitant nos classiques culinaires

afin de vous faire vivre une expérience savoureuse.

En août, la rue de la Reine est le cœur du **Festival de musique du Bout du Monde** qui accueille plus de 170 artistes.

## LES BONNES ADRESSES

### Brise-Bise

[brisebise.ca](http://brisebise.ca)

418.368.1456

135, rue de la Reine  
Gaspé (QC) G4X 1T5

Un bistro coloré et dynamique qui vous permet de déguster de nombreuses bières québécoises et de découvrir des talents locaux grâce à la scène musicale.

### Distillerie O'Dwyer

[odwyerdistillery.com](http://odwyerdistillery.com)

418.360.0160

6, rue des Cerisiers  
Gaspé (QC) G4X 2M2

Sur une note de rappel de l'immigration irlandaise, une distillerie pour le gin, le whisky et la préparation de liqueurs à partir de recettes de grains et d'épices soigneusement choisis. À travers les techniques d'élaboration et de vieillissement, on souhaite mettre en valeur la richesse de l'histoire et de la culture de la Gaspésie, supportés pas l'innovation et la technologie.

### La Révolte Resto-Pub

[lecaribou.ca](http://lecaribou.ca)

418.269.3344 / 1.877.260.3344

82, boul. Renard Ouest,  
Rivière-au-Renard, Gaspé  
G4X 5H1

Le Resto-Pub La Révolte, situé dans l'Auberge Le Caribou, propose un menu varié, une ambiance chaleureuse, une vue imprenable sur la mer et une jolie terrasse. Ajoute des soirées musicales et deux salles privées pour réunions, il a tout pour plaire.

### Marché des Saveurs Gaspésiennes

418.368.7705

119, rue de la Reine  
Gaspé (QC) G4X 1T5

Le Marché fait découvrir des produits d'épicerie fine, fromage, charcuterie et produits du terroir. Coin repas et terrasse pour déguster les produits.

### Oh les Pains

[ohlespains.com](http://ohlespains.com)

581.822.0555

114b, rue de la Reine  
Gaspé (QC) G4X 1T4

Faire du pain c'est donner naissance à tous les jours ! Cette boulangerie produit du pain goûteux, des viennoiseries croustillantes, et propose des petites douceurs simples, de succulentes soupes, un excellent café et une ambiance agréable. Des équipements de pointe, pour une clientèle citoyenne et commerciale, en harmonie avec l'écosystème local et régional.



*Marché des Saveurs Gaspésiennes*

119, rue de la Reine  
Gaspé (Québec) G4X 1T5  
418 368-7705

Facebook icon Instagram icon

Café-bistro  
Fromagerie  
Charcuterie  
Épicerie fine  
Produits du terroir



**O'DWYER**  
DISTILLERIE  
DISTILLERY  
GASPÉ

6, rue des Cerisiers  
Gaspé (Québec)

418 360-0160  
[odwyerdistillery.com](http://odwyerdistillery.com)

La distillerie produit des spiritueux, dont le gin Radoune, à partir d'aromates 100% organiques.

PUDDING STONE  
GASPÉHENNE  
ACERUM  
ST. PIERRE  
SINGLE MALT



# PERCÉ L'INCONTURNABLE

Ouvert  
4 saisons



Photo Sébastien St-Jean

**Une expérience unique**  
à un jet de pierre du Rocher Percé



Photos : Camille Labonté et Domaine Renard

6 dômes géodésiques luxueux, vue mer et ciel étoilé  
cuisine et salle de bain complète, plancher chauffant  
terrasse aménagée avec BBQ

Dômes  
Rocher Percé



DOMAINE  
**Renard**  
PERCÉ

Réservation (418) 782-4560 • [www.domainerenard.ca](http://www.domainerenard.ca)





**NORDET**  
Centre écotouristique,  
de nature et d'aventure

À moins de 75 kilomètres de Gaspé, Percé est certainement la destination touristique par excellence de la Gaspésie. Du pic de l'aurore ou au détour de la Côte surprise, c'est un site d'une beauté exceptionnelle reconnu internationalement. Le site naturel est enchanteur avec son célèbre **Rocher Percé** qui avait déjà été décrit et cartographié par Samuel de Champlain en 1603, et l'**Île Bonaventure**, ce sanctuaire d'oiseaux juste en face, de l'autre côté de la baie.

Percé donne accès au **Parc national de l'Île-Bonaventure-et-du-Rocher-Percé**, refuge d'une colonie de **fous de Bassan** accueillant plus de 120 000 de ces oiseaux du mois d'avril au mois d'octobre, faisant de cette colonie la plus importante au monde, en plus d'être facile d'accès.

Au coeur de Percé, le **Géoparc** offre aux amateurs de géologie, d'aventures et d'émotions fortes une occasion unique de remonter le temps de 500 millions d'années. Sous le signe de la nouveauté et du plaisir, facilement accessible, c'est l'endroit pour se divertir au coeur des beautés exceptionnelles qu'offre

Percé et tomber sous le charme de secrets méconnus.

En périphérie de Percé, les amateurs de bonnes bières et de spiritueux sont servis.

La **Microbrasserie Pit Caribou** devenue une véritable signature de Percé s'est installée à l'Anse-à-Beaufils. Vous pourrez découvrir ses bières à la boutique ou les siroter sur la terrasse face à la mer. Sur la côte des Pères à Val d'Espoir, la **Brasserie Auvail** crée des bières aux signatures distinctives très recherchées.

En poursuivant la route vers Cap d'espoir, il faut s'arrêter à la **Société secrète**, une distillerie artisanale installée dans une ancienne église anglicane qui produit des spiritueux haut de gamme à partir d'ingrédients régionaux. On peut les acheter ou les déguster sur place. La terrasse sur le toit offre une vue prenante sur la mer.

À quelques kilomètres au sud, la **plage de Cap-d'Espoir** est facile d'accès à partir de la route 132 et très populaire auprès des visiteurs et des gens de la région.



**CHAMBRES ÉCOLOGIQUES**  
**SPA NORDIQUE**  
**CAFÉ RESTAURANT**  
**KAYAK DE MER**



**Pointe-Saint-Pierre**  
**1600, route 132**  
**Saint-Georges-de-Malbaie**

418-645-2223  
nordet.ca  
f nordet  
@ @nordetgaspesie



## AU COIN-DU-BANC

C'est au Coin-du-Banc, huit kilomètres au nord du cœur de Percé, que se trouve la plus belle plage de la région. La plage du Coin-du-Banc s'étend sur plusieurs kilomètres et les eaux peuvent y prendre une couleur turquoise qui tranche avec le bleu de la mer au loin. On y contemple le Rocher Percé, l'Anse de Canne-de-Roches et ses falaises rouges et grises. Au bout de la plage, on pratique le naturisme depuis des décennies. Cette plage incite à la promenade à la recherche d'agates et les levers de soleil et de lune y sont exceptionnels.

C'est aussi au Coin-du-Banc que se trouve la **rivière du Portage**, qu'on appelle ici la rivière aux Émeraudes. Ce site magnifique constitue l'un des points de départ du sentier des Rivières qui s'étend sur 27 kilomètres à travers la forêt jusqu'à L'Anse-à-Beaufils au sud de Percé. On pourra admirer sa chute et s'y baigner. On l'appelle rivière aux émeraudes à cause de la profondeur des eaux et de la couleur des pierres au fond qui lui donne une apparence verte.

Près de la partie aménagée de la plage du Coin-du-banc, l'**Auberge**

**du Camp de base** Gaspésie offre un terrain de jeux unique aux amateurs de la nature. Située directement sur la plage, il est possible d'y pratiquer nombre d'activités de plein air, autant sur mer qu'en montagne. Redonnant une deuxième vie à une auberge centenaire, c'est l'un des derniers témoins authentiques du tourisme d'antan. Vous séjournerez dans un décor unique d'auberge-musée.

À l'autre bout de la plage de **Coin-du-banc**, du côté de Barachois, les amateurs de grandes plages de sable tranquilles ne manqueront pas de traverser le pont ferroviaire désaffecté près de la halte routière pour découvrir l'une des plus belles plages de la Gaspésie.

À quelques km, du côté de St-Georges-de-Malbaie, bien situé sur la Pointe Saint-Pierre entre Percé et Gaspé, **Le Nordet** donne une deuxième vie à l'ancien Motel Bond. Cet hôtel écoresponsable propose un ressourcement complet avec son **Thuya Spa** en contact direct avec la nature, entre mer et forêt. Diverses activités en nature et sur mer sont offertes.



**CAMP DE BASE**  
*couette | fourchette | aventure*



**Déjeuner Bouger**  
**Souper Boire**  
**Relaxer Dormir**



[campdebasegaspesie.com](http://campdebasegaspesie.com)

418-645-2907





# FRANÇOIS CORMIER

## ET LES PERCÉIDES



François Cormier a permis au cinéma de prendre une toute autre place à Percé, voire même en Gaspésie. L'événement, devenu désormais un rendez-vous incontournable pour les amateurs de culture dans l'Est du Québec, donne à l'enfant du pays un statut forcément particulier. Depuis huit ans, au mois d'août alors que les cieux se remplissent des étoiles filantes dites perséides, Percé voit toutes les stars briller sur grand écran avec les Percéides.

Celui qui avait quitté sa région natale pour « apprendre son métier » à Montréal, a ensuite voulu revenir sur ses terres pour faire vivre aux habitants de son coin des émotions artistiques qu'on pense souvent réservées aux grandes villes. Après avoir été impliqué dans le milieu culturel comme commissaire, programmateur et collaborateur pour le Festival des Grandes Écoles de Cinéma du Monde, le Festival Vues d'Afrique et pour le Festival international du Jeune Cinéma de

Montréal, en 1992, il fonde Champ Libre, un diffuseur montréalais dans les domaines des arts électroniques et de l'architecture dont il a assumé la direction artistique de 1992 à 2007. En 2008, il crée en Gaspésie un tout nouvel événement dans les domaines du cinéma et de l'art contemporain, Les Percéides, festival international de cinéma et d'art de Percé, et La Nuit du cinéma à Percé, une activité de diffusion hivernale en plein air sur le site historique Charles Robin sur la plage de Percé.

Avec cette initiative, François Cormier fait la part belle à un genre méconnu pour le grand public qui l'assimile parfois à un art obscur, le cinéma d'auteur, qu'il soit québécois ou international. Il met également en avant la création 100% gaspésienne, rêvant doucement à donner l'impulsion nécessaire pour l'éclosion d'une jeune génération de cinéastes du coin qui n'aurait pas besoin de partir, à Montréal ou ailleurs, pour réussir. **perceides.ca**

## DENIS LOISELLE

Artiste peintre / Painter



### Galerie d'art Loiseau

600, route 132 ouest, Percé  
Œuvres de l'artiste-peintre Denis Loiseau  
Heures d'ouverture : de 10 h à 17 h tous les jours

418 361-2016 • [denisloiseau.com](http://denisloiseau.com)



## Nath

& compagnie

Librairie • café • terrasse  
224, route 132 Ouest, Percé  
418 782-4561



Maison Black Whale  
par Nath & compagnie  
170, route 132 Ouest, Percé  
[nathetcompagnie.com](http://nathetcompagnie.com)



## CÔTÉ CULTURE

Côté culture, il ne faut pas manquer de visiter au sud de Percé l'ancienne usine de transformation de poissons, la **Vieille Usine de l'Anse-à-Beaufils**, devenue depuis des années le carrefour culturel de la région avec ses salles de spectacles, sa galerie, son bar et bistro sur le quai. À proximité, le **Magasin historique** fait revivre l'époque du magasin général, tenu souvent dans cette région par des jersiais.

Fin août, Percé convie les cinéphiles aux **Percéides**, un festival international de cinéma d'auteur et d'art. **Les Percéides** en tant qu'unique festival de cinéma d'auteur en Gaspésie se distingue par sa liberté d'esprit, son caractère novateur dans la programmation et son souci d'ouverture aux spectateurs non professionnels inté-

ressés par les cinémas contemporains audacieux. La sélection du festival est sensible à la production annuelle de longs métrages et de courts métrages ainsi qu'à des formes cinématographiques qui explorent différents genres tels que la fiction, le documentaire, l'animation, le cinéma populaire, le cinéma rural et le cinéma d'auteur et expérimental.

Le festival agit également comme diffuseur d'art contemporain in situ avec sa nouvelle salle de cinéma au cœur de Percé. À proximité, la microbrasserie **Pit Caribou** s'anime en soirée avec une riche programmation de spectacles musicaux.

Les arts visuels ne sont pas en reste. L'artiste-peintre **Ovila David Huard** propose une expérience d'arts visuels

# les percéides ✦

16<sup>e</sup> FESTIVAL INTERNATIONAL  
DE CINÉMA ET D'ART  
PERCÉ | GASPÉSIE

19-25 août 2024  
perceides.ca







et de trouvailles. Surveillez en 2024 l'ouverture de sa galerie dans un nouveau bâtiment plus vaste. Un peu au sud du village touristique, l'artiste-peintre **Denis Loiselle** vous accueille dans son atelier-galerie pour vous faire découvrir sa peinture, une passion tardive après une carrière en médecine. Les deux artistes-peintres sont membres du Circuit des Arts de la Gaspésie.

Pour parfaire vos connaissances en géologie, le **Géoparc** vous propose **Tektonik**, une expérience multimédia immersive qui fait un survol des caractéristiques géologiques et patrimoniales de Percé. Le visiteur fait ses premiers pas dans la découverte de 23 géosites, avec comme point d'ancrage le majestueux rocher Percé. Tendez l'oreille pour écouter les légendes murmurées par les pierres, depuis des millions d'années. Vous pourrez voyager dans le temps à la rencontre d'Agathe, notre mystérieuse « liseuse de bonne aventure », tout en assistant à la formation spectaculaire du célèbre rocher Percé.

**GÉOPARCDEPERCE.COM**

 GÉOSITES
  CAMPING
  SENTIERS
  ACTIVITÉS MULTIMÉDIA
  PLATEFORME TYROLIENNE

**500 MILLIONS** D'ANNÉES D'HISTOIRE DE LA TERRE À EXPLORER !

 GÉOPARC DE PERCÉ
  UNESCO  
Géoparc mondial




**BIÈRE GASPÉSIENNE ARTISANALE**

 microbrasseriePitCaribou
  micropitcaribou

182, route 132 Ouest, Percé (Québec) G0C 1L0  
418 782-1443 | pitcaribou.com








**AUBERGE CHEZ PIT**  
PERCÉ  
SALON DEGUSTATION & BOUTIQUE

242 Route 132 Ouest, Percé  
418-783-2575 · www.pitcaribou.com

## LES BONNES ADRESSES

**Auberge Les Trois Soeurs**  
aubergelestroissoeurs.com  
418.782.2183  
77, route 132  
Percé (QC) G0C 2L0

**Camp de Base Coin-du-Banc**  
campdebasegaspesie.com  
cdbcoindubanc  
@ #moncampdebaseengaspesie  
418.645.2907  
315, route 132 Est  
Percé (QC) G0C 2L0

**Domaine du Renard**  
domainerenard.ca  
418.782.4560  
425, route d'Irlande  
Percé (QC) G0C 2L0

**Galerie d'art Loiselle**  
denisloiselle.com  
418.361.2016  
600, QC-132  
Percé (QC) G0C 2L0

**Géoparc de Percé**  
geoparcdeperce.com  
418.782.5112  
180, route 132 ouest  
Percé (QC) G0C 2L0

**Le Nordet / Thuya Spa**  
nordet.ca  
418.645.2223  
1600, route 132 Est  
Percé (QC) G0C 2X0

**Manoir de Percé**  
manoirdeperce.com  
418.782.2022  
/ 1.800.463.0858  
212, route 132 Ouest  
Percé (QC) G0C 2L0

À quelques pas du quai, animée par le va-et-vient des bateaux et la lancée des oiseaux, l'hôtel vous propose 60 chambres; suites, chambres cuisinettes, appartements et chalet qui vous assureront le confort d'un établissement de distinction.

Couette. Fourchette. Aventure. Un des derniers témoins authentiques du tourisme d'antan, le CDB offre l'hébergement, la bouffe, et un terrain de jeux unique aux amants de la nature! Situé directement sur l'une des plus belles plages du Québec, on y pratique nombre d'activités de plein air, autant à la mer qu'en montagne.

Six dômes géodésiques tout équipés accueillent toute l'année, à quelque enjambées du Rocher Percé, les amateurs d'expériences uniques, au cœur du Géoparc de l'UNESCO. Du glamping luxueux à proximité des divers services et attraits, avec vue panoramique sur les alentours.

La galerie fait partie du Circuit des arts de la Gaspésie. On y retrouve principalement les oeuvres de l'artiste-peintre Denis Loiselle, dans sa résidence. On pénètre dans son intimité, favorisant un contact privilégié. Ses sources d'inspiration sont le territoire gaspésien et ses habitants. Une visite à la galerie est l'occasion de découvrir son expression créative singulière.

Ce site unique offre des activités et des expositions valorisant les richesses géologiques des sites en lien avec tous les autres aspects de leur patrimoine naturel et culturel.

Centre écotouristique, situé sur un site unique à la Pointe-Saint-Pierre, Le Nordet propose de réinventer l'expérience motel si populaire autrefois tout en respectant des principes environnementaux. Son spa nordique, unique en Gaspésie, est ouvert à l'année.

Au cœur de Percé, en face du magnifique rocher et d'un parc aquatique municipal, les 40 chambres du Manoir avec vue sur l'Île Bonaventure sont toutes équipées. Le quai, les boutiques, galeries d'art et autres attraits sont à 5 minutes de marche de l'hôtel.

@ f @manoirdeperce



info@manoirdeperce.com  
418 782-2022  
1 800 463-0858

## SÉJOURNEZ AU COEUR DE PERCÉ!

www.manoirdeperce.com



## VUE IMPRENABLE SUR LE ROCHER

L'emplacement du manoir permet de jouir d'une vue exceptionnelle sur le rocher Percé et de la promenade longeant la plage.

## CUISINE GASTRONOMIQUE AUX SAVEURS RÉGIONALES

Ouvert le soir, notre restaurant à aire ouverte, entièrement rénové, vous sert une cuisine gastronomique aux saveurs régionales. Il se distingue par ses spécialités pêchées par les propriétaires.





## LES DÉLICES GASPÉSIENS

De passage à Percé ou à Gaspé, c'est l'occasion de déguster les fruits de mer et poissons frais du golfe.

À Percé, la **Maison du Pêcheur** est passée à l'histoire et elle nous offre aujourd'hui une cuisine régionale mais aussi des pizzas sur bois et des viandes grillées. Le **Manoir de Percé** au cœur du village offre en haute-saison une cuisine gastronomique et régionale avec ses spécialités de bouillabaisse, de saumon fumé artisanal et grillades en plus des déjeuners.

Plusieurs hôtels et auberges abritent un bon restaurant ou bar. Le restaurant **La Maison Mathilde** jouxte l'Auberge des Trois Sœurs. Sans prétention et dans une ambiance conviviale, ce resto offre des plats de qualité (homard, poisson, fruits de mer, pâtes, viandes et volailles). La populaire **Buvette Thérèse** où la cuisine suit le cours des saisons, accueille périodiquement des spectacles de drag autour d'un bon verre de vin ou d'un cocktail inspiré. À proximité, le nouvel Îlot Percé (prolongement de l'Îlot Bistro & Marché de Grande-Rivière), propose une formule « du quotidien », misant sur la consommation plus rapide, avec du prêt à manger, sur place ou pour emporter.

Au cœur de Percé, le **Pub Pit Caribou** est l'endroit idéal pour déguster les bières brassées à l'Anse-à-Beaufils par cette microbrasserie, aux pompes, en bouteille ou en cannette. Été comme hiver, vous découvrirez ses exclusivités, bières invitées et importations privées.

Sur la 132, les amateurs de saumon fumé feront un détour pour le **Fumoir Le Paternel** où on perpétue la tradition familiale de la famille Bujold qui avait fait la renommée du restaurant du Manoir de Percé.

Du côté de l'Anse-à-Beaufils, le café-Bistro de la salle de spectacle et galerie **La Vieille Usine** avec sa terrasse directement sur le quai, est un lieu naturel de rencontre. Au menu, la maison s'enorgueillit d'offrir les délices du terroir gaspésien, d'excellents cafés et boissons variées. Ses incontournables 5 à 7 et ses soirées musicales animeront votre séjour.

La meilleure poissonnerie de la région se trouve dans la municipalité de Sainte-Thérèse de Gaspé. Chez **Lelièvre, Lelièvre et Lemoignan**, vous pourrez aussi trouver du poisson salé et séché, du homard, du turbot, du hareng, du sébaste et du flétan frais, tous pêchés sur les côtes de la péninsule.

## Restaurant *La* Maison Mathilde



Ayant comme toile de fond la mer et le Rocher Percé, ce petit bijou de restaurant saura combler vos papilles avec sa cuisine savoureuse inspirée des richesses du terroir gaspésien. Homard, poisson et fruits de mer sont à l'honneur. Nous servons de succulents petits déjeuners et que dire de notre table d'hôte du soir...

*Un incontournable à Percé!*



AUBERGE  
LES TROIS SOEURS  
Hôtel - Percé



Gaspésie Gourmande *fourchette bleue*  
pour une cuisine qui vous fait découvrir l'expérience

85, Route 132, Percé  
418-782-2349  
418-782-2183  
1.800.463.9700

auberge3@globetrotter.net  
www.aubergestroissoeurs.com

## LES BONNES ADRESSES

**Buvette Thérèse**  
 buvettetherese.com  
 418.689.9609  
 162, route 132 Ouest  
 Percé, G0C 2L0

Lieu populaire où la cuisine locale bouge au gré des saisons, où les cocktails sont soigneusement conçus et où les vins sont choisis avec amour. Au plaisir de vous faire plaisir.

**L'îlot de Percé**  
 nstagram.com/ilotbistro  
 418.385.2036  
 172, route 132 Ouest  
 Percé (QC) G0C 2L0

Comme son grand frère de Grande-Rivière, on y trouve un menu au quotidien, des mets prêts-à-manger, à consommer sur place ou pour emporter. Mais c'est d'abord un café où on peut aussi flâner en sirotant un breuvage tout en admirant le paysage.

**Maison du Pêcheur**  
 maisondupecheur.ca  
 418.782.5331  
 155, place du Quai  
 Percé (QC) G0C 2L0

Le lieu par excellence pour la dégustation des poissons, fruits de mer et crustacés du golfe. Un incontournable à Percé.

**Microbrasserie Pit Caribou**  
 pitcaribou.com  
 418.782.1444  
 27, rue de l'Anse  
 Cap-d'Espoir (QC) G0C 1G0

La Microbrasserie Pit Caribou et son équipe vous accueillent à bras « grands ouverts » dans leur univers de fabrication de bières artisanales. Brassées à L'Anse-à-Beaufils près du cœur de Percé, un joli village de pêcheurs, ses bières sont à l'image des gens de l'Anse: authentiques et rafraîchissantes!

**Nath & Cie Café-librairie**  
 nathetcompagnie.com  
 418.782-4561  
 224, route 132 Ouest  
 Percé, QC G0C 2L0

L'endroit pour déguster un café tout en découvrant une sélection de livres et d'objets artisanaux coup de cœur. Un lieu rassembleur, accueillant, où les rencontres amicales et la célébration de la culture sont au rendez-vous. Pour joindre l'utile à l'agréable en toutes saisons.

**Pub Pit Caribou - Percé**  
 pitcaribou.com  
 418.782.1443  
 182, Route 132 Ouest  
 Percé (QC) G0C 2L0

Au cœur de Percé, en plus d'une belle large sélection de bières de microbrasseries, ce pub vous offre quelques grignotines locales, inspirées du terroir ou de la mer pour assouvir vos fringales.

**Restaurant Maison Mathilde**  
 418.782.2349  
 85, Route 132 Ouest  
 Percé (QC) G0C 2L0

Ce charmant restaurant de l'Auberge Trois Soeurs offre un ambiance de famille sans prétention, des déjeuners réconfortants, un menu à la carte toute la journée et une table d'hôte très populaire en soirée.

**Restaurant Maison Black Whale**  
 nathetcompagnie.com  
 418.782-4561  
 170, route 132 Ouest  
 Percé (QC) G0C 2L0

Une cuisine du moment offrant toute l'année un vaste choix de plats de fruits de mer et de produits du terroir, pour le plaisir des plus fins palais. Un lieu de rencontre convivial où plats raffinés et produits locaux sont à l'honneur. Cuisine locale évolutive au gré des saisons.

**BUVETTE** Thérèse

162, route 132 Ouest  
 Percé (QC) G0C 2L0  
 418 782-2036  
 buvettetherese.com



buvette sympathique

au cœur de percé

déjeuner, dîner, souper

petits plats - cocktails - vins

buvettetherese.com



**SPÉCIALITÉS DE POISSONS ET FRUITS DE MER  
 PRODUITS DU TERROIR // CARTE DES VINS ÉLABORÉE**



INFO : T : 418 782-5331 | 157, ROUTE 132, PERCÉ | MAISONDUPECHEUR.CA





# CHANDLER

## AU PAYS DE LA BOLDOC

**A**u sud de Percé, c'est dans la ville de Chandler, la 2<sup>e</sup> ville en importance de la Gaspésie, que vous trouverez les plus belles plages de sable de la région, un secret assez bien gardé jusqu'à présent.

Née de la fusion des villes et village de Pabos, Chandler et Newport en 2001, cette ancienne ville industrielle, dominée pendant près d'un siècle par l'industrie des pâtes et papier, prend peu à peu sa place comme une destination touristique en Gaspésie.

Et pourtant le nom historique de Pabos est associé à l'une des plus importantes seigneuries maritimes de l'histoire de la Nouvelle-France. Le site archéologique du **Bourg de Pabos** nous fait découvrir ce poste de pêche permanent et siège de l'importante seigneurie de la Gaspésie occupée de 1729 à 1758 jusqu'à sa destruction

par les Anglais durant la guerre de Sept Ans. Dans ce musée extérieur, on découvre divers vestiges du Régime français, dont la maison seigneuriale, des cabanes de pêcheurs et un magasin, les vestiges potentiels du cimetière, de la chapelle, de dépendances et d'installations de pêche.

Le nom actuel de la ville vient de **Percy Milton Chandler**, le premier président de la compagnie qui construit au milieu des années 1910 une grande scierie et une pulperie à l'embouchure de la rivière du Grand Pabos. Une histoire qui prendra fin brutalement en 1999 avec la fermeture de **la Gaspésia** alors que l'industrie des pâtes et papiers connaît une grave crise.

**Newport** est le village de naissance de **Mary Travers**, icône de la musique folklorique, mieux connue sous le nom de « La Bolduc » incarnée au grand

325, route 132  
Chandler (QC) G0C 2J0  
418 689-2281 / 1 800 463-1404

**MOTEL**  
**FRASER**  
**RESTAURANT**  
MOTELFRASER.COM  
★ ★ ★

**SAVEUR ET AMBIANCE**



## Motel Chandler

515, rue Daigneault  
Chandler (Québec) G0C 1K0  
418 619-4444  
motel-chandler.com

**Chambres économiques, régulières et executives**

**Pavillon avec cuisinettes pour séjours prolongés**

**Resto-pub Ô P'tit Café avec permis**

**Salles de réunion pour 8 à 100**

**Service personnalisé**



écran par Debbie Lynch-White en 2018. Cette grande dame a donné à la chanson québécoise des années 1930 un vent de fraîcheur avec sa célèbre turlute en pleine crise économique.

Parmi les plus belles plages de la région, celle de la **Marina** au cœur de Chandler est une des plus populaires. Le **parc du Bourg de Pabos** jouxte aussi une jolie plage sablonneuse. Mais la plus spectaculaire est sans contredit celle des **Beaux Sables** qui porte bien son nom.

Sur la rue Commerciale, les amateurs de bons cafés se donnent rendez-vous au lumineux **Mich Café** et accompagnent leur nectar d'une délicieuse pâtisserie maison. L'été, la petite terrasse est si bondée qu'on a dû l'étendre sur le parc en face en bord de mer de façon très originale. Vous pourrez par exemple y savourer votre café sur une table au milieu

d'une tasse géante.

À quelques pas, au **Péché Malté**, vous pourrez faire provision de bières de microbrasserie, vins locaux et produits du terroir gaspésien.

Au motel Fraser, le restaurant **Le Sieur de Pabos** est l'une des bonnes tables de la région avec une table d'hôte comprenant des plats élaborés à partir de produits frais du terroir gaspésien. Ses cuisiniers sauront combler les plus fins palais.

À la Place du Havre, née de la grande passion de Gabriel et Kevin pour le bien-être, les produits naturels ainsi que pour la santé mentale, physique et émotionnelle, la savonnerie artisanale **Gabéko** offre une large gamme de produits pour le corps, pour le bain et la maison. L'été, ses produits sont aussi offerts à sa boutique de Percé.



**MICH CAFÉ**



**Cafés de qualité supérieure, pâtisseries locales et faites maison... tout cela dans un décor enchanteur avec vue sur la mer, et un service en or!**



**165, rue Commerciale O.  
Chandler (QC) G0C 1K0  
418 689-7799**

**Michcafé** 

*Manoir  
Hamilton  
Manor*

418 752-6498  
1 866 542.6498  
manoirhamilton.com

*Une expérience enchantée  
dans une villa néoclassique*





**115, boul. Gérard-D. Lévesque, New-Carlisle (QC) G0C 1Z0**



## LES BONNES ADRESSES

### Camping du Beau Sable

**📍 Camping-du-beau-sable**  
418.616.9001  
215 QC-132  
Newport (QC) G0C 2A0

Camping du Beau Sable à Newport, un endroit unique, des plages magnifiques. Un endroit à découvrir dans la p'tite Floride du Québec!

### l'îlot Grande-Rivière – Bistro & Marché

**instagram.com/ilotbistro**  
418.385.2036  
172, Grande-Allée Est  
Grande-Rivière (QC) G0C 1V0

Mets cuisinés prêt-à-manger sur place ou pour emporter et épicerie fine. Menu midi varié et original du mardi au vendredi, avec accent sur les saveurs et produits locaux. Salle à manger ouverte toute l'année. On peut profiter de la terrasse en saison.

### Mich Café

**📍 Michcafe**  
418.689.7799  
165, rue Commerciale Ouest  
Chandler (QC) G0C 1K0

Cafés de qualité supérieure, pâtisseries locales et faites maison... tout cela dans un décor enchanteur avec vue sur la mer et un service en or!

### Motel Chandler / Resto-pub Ô P'tit Café

**motelchandler.com**  
418.619-4444  
515, rue Daignault  
Chandler (QC) G0C 1K0

Un motel classique sur le bord de l'autoroute comme on aime. Proche de tout, il offre un resto-pub avec terrasse en arrière, des déjeuners copieux et des repas réconfortant. La propreté des chambres et un service attentif rendent le séjour très agréable.

### Motel Fraser

**motelfraser.com**  
418.689-228  
325, route 132  
Pabos Mills (QC) G0C 2J0

Un vrai motel comme avant, avec chambres rénovées et tranquilles, et un restaurant-bar sans prétention. En plus, le motel a des salles de réunions pouvant accueillir de 10 à 100 personnes.

### Parc du Bourg de Pabos

418.689-6043  
**Nova Lumina : 581 361-0065**  
**bourgdepabos.com**  
75, chemin de la Plage  
Pabos Mills (QC) G0C 2J0

Camping 4 étoiles, douches, buanderie, wifi, salle communautaire, et 4 roulottes et une tente chauffées et éclairées *prêtes-à-camper*. Accès gratuit aux sentiers et à la plage de sable fin. Centre d'interprétation avec une fouille archéologique fictive. Restaurant ouvert matin et soir avec table d'hôte qui marie bien avec Nova Lumina par Moment Factory, un parcours nocturne de 1,5 km en bord de mer.

### Le Sieur de Pabos

**motelfraser.com/restaurant**  
**-le-sieur-de-pabos**  
418.689-228  
325, route 132  
Pabos Mills (QC) G0C 2J0

Le restaurant-bar du Motel Fraser offre une cuisine régionale et actuelle. Classiques telles les pâtes, pizzas, poutine jusqu'à leur table d'hôte gastronomique qui change selon les arrivages et produits en saison. Carte des vins, mets pour emporter, et commandes en ligne.



Jouant de complicité avec les éléments naturels qui l'entourent, la baie des Chaleurs se protège des vents et jouit d'un micro-climat qui tempère ses eaux. C'est qu'elle porte bien son nom cette baie! Celui-ci lui fut attribué par Jacques Cartier, en 1534, alors qu'il y débarquait en pleine canicule de juillet! En poursuivant sur la route 132 en provenance de Percé ou de la Matapédia, le paysage change et on traverse des villages verdoyants.

Depuis 2018, le village de New Carlisle honore la mémoire de son plus célèbre fils à l'Espace **René-Lévesque** juste en face de l'historique **Manoir Hamilton**. Figure emblématique et charismatique du Québec moderne, acteur majeur de la Révolution tranquille, René Lévesque fonde le Parti québécois en 1968 et sera premier ministre du Québec de 1976 à 1985. La communauté LGBT doit à son gouvernement l'ajout dès 1977 de





l'orientation sexuelle aux motifs de discrimination interdits dans la Charte québécoise des droits, une première dans les Amériques. Après avoir visionné un court métrage, vous serez convié à la rencontre de René Lévesque tout au long d'une promenade audio-guidée, dans un jardin magnifique avec vue sur la mer où l'iris versicolore, emblème floral du Québec, donne le ton.

Juste en face, le **Manoir Hamilton** construit en 1852, nous plonge dans l'histoire des Loyalistes qui ont fondé New Carlisle. Ce manoir possède un caractère patrimonial de grande valeur avec son style néo-classique anglais, très peu fréquent au Québec. Vous pourrez

le visiter, mais aussi y séjourner si le cœur vous en dit.

Témoin de plus de deux siècles d'histoire relatant la grande épopée de la pêche en Gaspésie, le **Site historique du Banc-de-Pêche-de-Paspébiac** s'impose magistralement avec ses onze bâtiments d'époque. Vous revivrez la grande aventure des deux plus importantes compagnies de pêche jersiaises des XVIII<sup>e</sup> et XIX<sup>e</sup> siècles, la Robin et la LeBoutillier. Cette présence jersiaise combinée aux origines acadienne et québécoise de la population a donné aux paysans un accent unique que vous découvrirez en tendant l'oreille.



## BONAVENTURE D'ACADIE ET DE GASPÉSIE

On entre ici résolument dans la sphère d'influence acadienne avec le Nouveau-Brunswick juste de l'autre côté de la baie. Plusieurs villages ont été fondés par des réfugiés acadiens. Le village de Bonaventure vous invite au **Musée Acadien du Québec** qui retrace l'épopée des Acadiens qui, fuyant la déportation de 1755, s'établirent de la Lanaudière à la Montérégie jusqu'à la Côte-Nord et aux îles de la Madeleine. Un bon nombre s'installèrent dans la Gaspésie voisine colorant au passage l'accent et la culture de la région.

À Bonaventure, il faut aussi découvrir le **Bioparc** où on peut découvrir les cinq écosystèmes de la Gaspésie. Une trentaine d'espèces animales et environ 70 espèces végétales y sont observables. Les visiteurs peuvent découvrir la nature gaspésienne en parcourant un sentier d'un kilomètre qui traverse les écosystèmes suivants: la baie,

le barachois, la rivière, la forêt et la toundra. On y présente et protège la faune et la flore gaspésienne de façon à transmettre aux visiteurs une vision écologique incitant à l'action.

Sur la Pointe de Beaubassin, au cœur du village, les ravissants **Chalets du Bioparc** vous permettent de profiter des attraits de ce pôle touristique à l'ombre de son phare. Vous profiterez de la proximité de la plage et de ses eaux douces, de la marina, du camping et du très homospympa **Café Acadien**.

**New Richmond** est la principale ville de Bonaventure. Le parc de la Pointe Taylor sur la Baie des Chaleurs est une base de plein air fort appréciée avec son camping. Près du cimetière Black Cape, la **plage Burton** est populaire auprès de la communauté LGBT. À une vingtaine de km de la ville, la **Station touristique Pin Rouge** est une destination quatre-saisons et un centre de ski populaire en saison.



C'est aussi le siège de l'organisme communautaire **LGBT+ Baie-des-Chaleurs** qui œuvre depuis 2011 pour l'ensemble des communautés LGBT+ de toutes origines des

25 municipalités de la Baie-des-Chaleurs. L'organisme défend les droits et intérêts de ces diverses communautés et organise de façon périodique des activités.

## LES BONNES ADRESSES

### Bioparc de la Gaspésie

**Bioparc.ca**  
418.534.1997  
123, rue des Vieux-Ponts  
Bonaventure (QC) G0C 1E0

Parc animalier éducatif de la faune québécoise, une 40<sup>e</sup> en tout. Un sentier de 1,5 km permet aux visiteurs d'observer les animaux dans des habitats naturels. Diverses expositions et activités pour tous âges. Le Bioparc a des chalets tout équipé et confortables face à la mer à Beaubassin pour un séjour ressourçant et relaxant.

### Hébergement La Ruelle

**laruelle.ca**  
418.534.4143  
253, boulevard Perron Est  
Saint-Siméon-de-Bonaventure  
(QC) G0C 3A0

La Ruelle hébergement offre trois magnifiques appartements touristiques : un loft dans une maison ancestrale et deux appartements dans une écurie transformée. Les trois unités se distinguent par leur décor chic et rustique mettant en valeur des matières réutilisées et des œuvres d'artistes et d'artisans gaspésiens.

### Hôtel La Maison Blanche

**hotelmaisonblanche.ca**  
418.752.1000  
104, boul. Gérard-D.-Lévesque  
New Carlisle (QC) G0C 1Z0

Situé dans la Baie des Chaleurs, en plein cœur du village et en bord de mer, l'Hôtel la Maison blanche charme par son confort et sa situation géographique, à 15 minutes de l'aéroport régional.

### Manoir Hamilton

**manoirhamilton.com**  
418.752.6498  
115, Boul. Gérard-D.-Lévesque,  
New Carlisle (QC) G0C 1Z0

Construit en 1852, ce manoir néo-classique anglais, très peu fréquent au Québec, possède un caractère patrimonial de grande valeur. L'architecture est unique en Gaspésie, influencée par le style palladien.

### Musée Acadien du Québec

**museeacadien.com**  
418 534-4000  
95, avenue Port-Royal  
Bonaventure (QC) G0C 1E0

Découvrez l'histoire mouvementée des Acadiens au Québec exposée au Musée avec ses expositions permanentes et temporaires et diverses activités incluant son *géorallye* – un circuit long ou court où vous explorez à l'aide d'un gps l'histoire, le patrimoine, l'architecture et l'art urbain de Bonaventure.





## LES SAVEURS DE LA BAIE

Pour goûter aux saveurs locales, Bonaventure propose plusieurs adresses homosympas. Sur la Pointe de Beaubassin, **Le Café Acadien** a élu domicile dans une ancienne pêcherie où les arrivages de poissons et de fruits de mer étaient transformés près du quai. Convertie depuis 1995 en Auberge-Restaurant en bord de mer, Christophe et François vous y accueillent depuis 2015 que ce soit pour le déjeuner, le dîner, l'apéro ou le repas du soir. Sa cuisine d'inspiration québécoise et gaspésienne fait honneur aux produits de proximité et vous propose des menus savoureux, authentiques et innovants. Ses cinq chambres vous permettent de séjourner au cœur de l'action.

Situé sur l'avenue de Grand-Pré, en plein cœur du village de Bonaventure, le bistro traiteur **Jack Crusoé** propose une nouvelle façon simple et pratique de déguster les produits locaux avec son concept à emporter. Non loin de là, la populaire microbrasserie de Percé Pit Caribou aura bientôt pignon sur rue dans l'ancien pub Saint-Joseph.

Un peu plus loin, la boulangerie artisanale **La Pétrie** vous propose ses produits de boulangerie frais,

inspirés de la tradition française et faits à partir de farines biologiques. Les gourmands succomberont aux croissants pur beurre, aux chocolatinettes ou aux danoises décadentes. Ses sandwichs et salades sont parfaits pour un pique-nique à la plage.

Sur la 132, la boutique de la **Ferme Le Caprivore** propose des produits frais tirés de son élevage de chèvres. Ses artisans les découpent et transforment en saucisses et terrines. Vous y trouverez des savons du pays et des savons corporels à base de gras de chèvre, ainsi qu'un large éventail de produits d'autres producteurs artisanaux de la région.

À Saint-Siméon-de-Bonaventure, les Bourdages, solidement enracinés sur la même terre depuis plus de 200 ans, comptent sept générations d'agriculteurs passionnés qui ont développé, au fil du temps, une magnifique entreprise agrotouristique, la **Ferme Bourdages**. Spécialisée dans la culture et la transformation de la fraise, l'entreprise offre aux visiteurs une expérience champêtre authentique qui allie découvertes, saveurs et plaisirs. Ne manquez pas de goûter à ses vins de fraise et de rhubarbe.

Du côté de Caplan, spécialisée en

DISTILLERIE  
DES  
**MARIGOTS**  
CAPLAN-GASPÉSIE

L'ambiance et le paysage gaspésien mis en bouteille. Rapportez avec vous un échantillon de votre séjour en Gaspésie.

300, boulevard Perron Est  
Caplan (Québec) G0C 1H0  
418 388-2008 / info@marigots.com

DISTILLERIEDESMARIGOTS.COM

**LA PÉTRIE**  
BOULANGERIE ARTISANALE

boulangerielapetrie.com 128, av. de Grand-Pré, Bonaventure | 418 534-3445 | info@boulangerielapetrie.com

**FERME BOURDAGES**  
GASPÉSIE  
Depuis 1821

Visiter nos magnifiques champs de fraises avec vue sur mer

Venez déguster des produits frais transformés (tartes, pâtées, confitures, coulis)

Production vinicole de fraises

Autocueillette de petits fruits en saison

255, avenue du Viaduc, Saint-Siméon-de-Bonaventure  
418 534-2700 • contact@fermebourdages.com  
ferme-bourdages-tradition.shoplightspeed.com



spiritueux artisanaux, la **Distillerie des Marigots** produit un gin complexe et surprenant à base de 14 aromates indigènes et cultivés localement. Aménagée dans un bâtiment en bois à l'architecture soignée avec vue sur la mer, elle propose des visites guidées des installations, incluant un alambic charentais entièrement fait de cuivre, une boutique et un espace de dégustation.

Du côté de Paspébiac, les gourmands ne manqueront pas d'aller faire un tour à **La Ganache Huppée**. Au menu: chocolats artisanaux,

pâtisseries, produits de boulangerie et d'excellents cafés. Produits et services de l'entreprise.

Du côté de New Richmond, le resto-pub **Bayou** de l'hôtel Le Francis compte l'une des plus impressionnantes caves à vin de la Gaspésie, et offre un menu évolutif aux saveurs locales. Au menu, poisson et fruits de mer, grillades, cuisine française et québécoise. Le motel **Le Fin Gourmet**, un établissement homosympa, dispose d'une salle à manger offrant tous les classiques pour le voyageur.

## LES BONNES ADRESSES

**Boulangerie Artisanale La Pétrie**  
**boulangerieslapetrie.com**  
**418.534.3445**

128, avenue de Grand Pré  
 Bonaventure (QC) G0C 1E0

**Distillerie des Marigots**  
**distilleriedesmarigots.com**  
**418.388.2008**

300, boul. Perron Est  
 Caplan (QC) G0C 1H0

**Ferme Bourdages Tradition**  
**fermebourdages.com**  
**418.534.2700**

255, avenue du Viaduc  
 Saint-Siméon-de-Bonaventure  
 (QC) G0C 3A0

**Resto Bar Café Acadien**  
**cafeacadien.com**  
**418.534.4276**

168, rue Beaubassin  
 Bonaventure (QC) G0C 1E0

Des produits frais et savoureux confectionnés avec soin à partir de farines biologiques. Des effluves enivrants et une ambiance chaleureuse. Que demander de plus!

Distillés à flanc de falaise et au son du ressac, les spiritueux de la Distillerie des Marigots se distinguent par leur raffinement et la richesse de leurs saveurs, typiques du terroir dans lequel elles s'inscrivent.

Les Bourdages, solidement ancrés sur la même terre depuis 1821, représentent sept générations d'agriculteurs passionnés qui ont développé, au fil du temps, une magnifique entreprise agrotouristique dans la culture, la transformation et la cueillette de la fraise.

Installé dans une ancienne pêcherie où les arrivages de poissons et de fruits de mer étaient transformés, il fut converti en 1995 en auberge-restaurant de bord de mer. On y reçoit pour le déjeuner, le dîner, l'apéro et le repas du soir.



# DE MARIA À CARLETON-SUR-MER

**C**arleton-sur-Mer est depuis longtemps une destination touristique importante avec ses plages sur la baie, ses eaux baignables et ses établissements de thalassothérapie. Le barachois est le site d'un des plus beaux campings municipaux du Québec. Pour les amateurs de sable, il faut aller explorer le banc de sable de Saint-Omer, un village maintenant fusionné à Carleton-sur-Mer.

Dominant le paysage de la région, le mont Saint-Joseph jouit d'un positionnement géographique unique. Avec ses 555 mètres de dénivelé et à seulement 5 km du littoral, c'est le plus haut sommet sur la Baie des Chaleurs et même si ce n'est que pour profiter de la vue plongeante qu'il offre de Carleton-sur-Mer et de toute la région, jusqu'au Nouveau-Brunswick, il faut grimper jusqu'au sommet qui est facilement accessible même en auto. Dans le respect du paysage et dans un souci d'harmonie, le **parc régional**

**du mont Saint-Joseph** propose des activités, de l'hébergement et des services de qualité avec son chalet et terrasses au sommet.

À Carleton-sur-Mer, **Aquamer Thalasso-Spa** est une véritable institution qui a fait la renommée de cette destination. L'établissement offre un large éventail de services pour se ressourcer et un pavillon pour les visiteurs qui souhaitent simplement y séjourner avec restauration santé sur place.

Pour prolonger l'été et profiter des couleurs de l'automne, Carleton-sur-Mer vous convie à son **Festival La virée trad** lors de la fin de semaine de l'Action de Grâce. Ce festival propose une immersion dans le patrimoine vivant. Un site extérieur et les salles du centre des congrès accueillent des artistes de musique, chanson et danse traditionnelles, contes et légendes et proposent des ateliers en podorythmie, gigue, violon, etc.

## LES BONNES ADRESSES

### Aquamer Thalasso-Spa

[aquamer.ca](http://aquamer.ca)  
418.364.7055  
868, boul. Perron  
Carleton (QC) G0C 1J0

Aquamer Thalasso-Spa est le parfait endroit pour refaire le plein d'énergie grâce aux bienfaits de la thalassothérapie. Aquamer est spécialisé en thalassothérapie depuis 1985 et exploite les vertus de la mer à des fins thérapeutiques.

### Auberge du Marchand

[aubergedumarchand.com](http://aubergedumarchand.com)  
418.759.3766 / 1.888.959.3766  
530, boulevard Perron  
Maria (QC) G0C 1Y0

L'Auberge du Marchand vous propose 16 chambres et deux appartements (4 ½) entièrement équipés, avec accès à une aire de détente avec cuisine équipée à l'étage pour les chambres, à la plage et au vaste terrain avec jeux, foyer et aire de pique-nique en bordure de mer. L'Auberge abrite également une zone épicerie fine où vous trouverez des produits du terroir gaspésien et québécois.

### Auberg'Inn/Aux 4 vents

[aux4vents.ca](http://aux4vents.ca)  
418.364.3885  
725, boul. Perron  
Carleton-sur-Mer (QC) G0C 1J0

Un complexe d'hébergement qui offre à la fois des chambres familiales, des appartements, des mini-lofts, sur place et dans des bâtiments environnants, une auberge de jeunesse, en plus de séjours dans des yourtes flottantes pour 3 à 6 personnes. Le restaurant Umi Yama y loge aussi.

### Le Manoir Belle Plage

[manoirbelleplage.com](http://manoirbelleplage.com)  
418.364.7289  
474, boulevard Perron  
Carleton-sur-Mer (QC) G0C 1J0

Situé au cœur de Carleton-sur-Mer entre mer et montagnes, l'Hôtel Le Manoir Belle Plage offre le gîte, le couvert et des aires de réunion.

### Motel l'Abri

[motelabri.com](http://motelabri.com)  
418.364.7001  
160, boul. Perron  
Carleton-sur-Mer (QC) G0C 1J0

L'offre d'hébergement de l'Abri comprend des chambres avec cuisinettes, des appartements confortables et luxueux de même que des chambres standard. Un bar intime accueille les clients pour une détente après une journée bien remplie à profiter des nombreux attraits de Carleton.



## HÉBERGEMENT RESTAURANT ÉPICERIE FINE

Notre plage et notre vaste terrain avec jeux pour enfants, foyer et aire de pique-nique en bordure de mer contribueront à rendre votre séjour inoubliable!



530, boul. Perron  
Maria (QC) G0C 1Y0  
418 759-3766  
1 888 959-3766  
[aubergedumarchand.com](http://aubergedumarchand.com)

Produits locaux  
et coup de cœur  
du Québec  
et d'ailleurs







## À TABLE

Carleton-sur-Mer est la principale destination touristique et aussi gastronomique au fond de la baie des Chaleurs. Ici plusieurs établissements mettent à l'honneur les produits de la mer et du terroir gaspésien. Du côté du quai de Carleton, la carte du **Marin d'eau douce**, adaptée aux produits régionaux, comporte une touche d'exotisme et offre des plats savoureux sachant satisfaire les amateurs de poisson, de fruits de mer, de viande et de gibier. En salle ou en terrasse avec vue sur la mer, vous apprécierez ses accents de cuisine végétarienne, française et du monde.

**Umi Yama** vous offre ses sushis pour manger sur place ou pour emporter. L'été, sa terrasse colorée vous offre une magnifique vue sur la baie. Tout près, pour une bonne pizza ou un casse-croûte rapide, la pizzeria **Central** est très courue.

Au début du quai, Belle et Sabine vous accueillent au **Saint-Honoré**

en mettant à l'honneur la cuisine française. Sur le quai, **Chaleur B Chocolat** vaut le détour. La chocolaterie a remporté en 2023 le prestigieux prix de meilleur chocolat au lait du monde pour ses produits.

Avec une belle vue sur la baie, Jean-Louis en cuisine et Armand au service vous accueillent au resto **Cap à la Mer**. On y savoure des plats de fruits de mer et de poisson, de merveilleux plats en sauce et d'autres spécialités de la maison selon des recettes typiquement gaspésiennes.

Au centre de thalassothérapie Aquamer, le restaurant **Le Phare** propose une cuisine santé conforme à sa mission. Vous trouverez dans votre assiette un parfait mélange de saveurs locales, de produits sauvages et d'ingrédients purs. Les charcuteries, terrines et pâtés sont faits maison, tout comme les confitures.

À Maria, l'**Auberge du Marchand** propose une savoureuse cuisine



Pour votre séjour en Gaspésie, on vous offre le confort et les commodités de votre foyer à proximité de tous les services et plusieurs activités culturelles et sportives.

360, boulevard Perron  
Carleton-sur-Mer  
(QC) G0C 1J0  
1 800 827-7001

[motellabri.com](http://motellabri.com)



Destination vacances à Carleton-sur-Mer!



Réservation : 418 364-3885 [www.LeBleuMer.com](http://www.LeBleuMer.com)

**bleu mer**  
hôtel & résidences



bistro et régionale matin, midi et soir. Ses poissons, fruits de mer et agneau gaspésien sont offerts en

salle à manger ou en terrasse. Un rayon d'épicerie fine propose divers produits du terroir gaspésien.

## RESTAURANTS

### Central Pizzeria & casse-croûte

centralcarleton.com

418.364.0202

550 D, boul. Perron  
Carleton-sur-Mer (QC) G0C 1J0

Toute l'année, 7 jours sur 7, amateurs de pizzas et de bonne bouffe se donnent rendez-vous à la salle à manger de 30 places ou sur la terrasse avec vue sur mer. Depuis 2023, ses excellentes pizzas et son menu de spécialités rapides font le bonheur de tous, sur place ou pour emporter.

### Marin d'eau douce

marindeaudouce.com

418.364.7602

215, rue du Quai  
Carleton-sur-Mer (QC) G0C 1J0

Maison construite à deux pas d'une plage de la baie des Chaleurs, vous succomberez à la vue renversante qui s'accorde avec justesse à la cuisine française raffinée du chef Mustapha.

### Umi Yama Sushi

umiyama.ca

418.364.3885

725, boulevard Perron  
Carleton-sur-Mer (QC) G0C 1J0

Magnifique terrasse, cocktails exquis, vue sur la baie des Chaleurs, design unique fait de matériaux recyclés... Chef Eviant Pedroso Sanchez séduira à coup sûr vos yeux et vos papilles avec son vaste éventail de sushis et plats vedettes à saveurs asiatiques.



215, route du Quai, Carleton (QC) G0C 1J0  
418 364 7602 • marindeaudouce.com

# DE MIGUASHA À MATAPÉDIA



À une vingtaine de kilomètres de Carleton-sur-Mer, au **Parc national de Miguasha** à Nouvelle, les poissons et les plantes fossiles racontent la vie, cette vie qui existait sur notre planète, il y a 380 millions d'années, à cette époque où les espèces ont effectué le passage de la mer à la terre. Véritable trésor du patrimoine naturel, le parc national de Miguasha émerveille les visiteurs à qui l'on raconte une histoire aussi fascinante que celle des dinosaures. Pour la qualité de conservation de ses fossiles et pour leur importance dans la compréhension d'une page de l'évolution, le parc est inscrit, depuis 1999, sur la prestigieuse Liste du patrimoine mondial de l'UNESCO.

En poursuivant la route vers l'ouest, il faut faire un détour pour découvrir l'improbable **Château Bahia**, et son auberge maintenant ouverte à l'année à Pointe-à-la-Garde. Construit par Jean Roussy et son père sur une période de 18 ans, le complexe digne d'un conte de fées se trouve à 500 mètres de la route 132, dans une des plus belles forêts de la Gaspésie, avec vue spectaculaire sur la baie. Des chambres finement décorées invitent au repos. L'été, une terrasse festive présente des événements avec des musiciens et artistes où on peut boire et manger en bonne compagnie.

À la fin de la Baie-des-Chaleurs, on retrouve à quelques enjambées de la route 132, **La Maison verte gaspésienne**, un vaste domaine où on



peut séjourner en gîte, en chalet ou sur son camping voisin. La maison ancestrale propose trois chambres somptueuses ainsi que deux appartements en location. Deux mignons chalets sont situés en bordure de la Petite Rivière-du-Loup qui longe

le site. Le camping à l'abri des vents parfois forts de la Baie-des-Chaleurs, offre une vue sur la montagne et la rivière à truite. Diverses formules avec de 1 à 3 services sont offertes aux campeurs.

## LES BONNES ADRESSES

### Auberge du Château Bahia

[chateaubahia.com](http://chateaubahia.com)

418.330.1991

152, boulevard Perron  
Pointe-à-la-Garde (Escuminac)  
(QC) G0C 2M0

### Gîte et chalets / Camping Gaspésien La Maison Verte

[lamaisonverte-gaspesie.com](http://lamaisonverte-gaspesie.com)

418.788.2342

216, ch. de la Petite-Rivière-du-Loup

Pointe-à-la-Croix (QC) G0C 1L0

Maintenant ouvert à l'année, à Pointe-à-la-Garde, le complexe digne d'un conte de fées se trouve à 500 mètres de la route 132, dans une des plus belles forêts de la Gaspésie, avec vue spectaculaire sur la baie.

Plus de 125 espaces de camping avec sites de 1 à 3 services. Dans une maison ancestrale rénovée et aménagée avec goût, trois somptueuses chambres ainsi que deux appartements en location. On propose aussi deux chalets tout équipés situés un peu en retrait en bordure de la Petite Rivière-du-Loup.



# LA MAISON VERTE EN GASPÉSIE

## GÎTE



Quelle que soit la saison, nous vous partageons avec bonheur toutes les splendeurs de notre environnement.

Bienvenue chez nous !

## CAMPING



Plus de 125 sites ensoleillés, semi-boisés à très boisés de 1 à 3 services

## CHALETS



L'ambiance paisible et le confort des chambres avec salle de bain privée et chacun avec balcon et entrée privée feront de votre séjour un moment agréable.



**AUBERGE  
CHATEAU  
BAHIA**

*Offrez-vous  
la vie de  
château!*

152, boulevard Perron, Pointe-à-la-garde (QC) G0C 2M0  
418 752-6498 • [chateaubahia.com](http://chateaubahia.com)

Camping : 79, rue des méandres  
Gîte et chalets : 216, chemin de La petite-rivière-du-loup  
Pointe-à-la-Croix (QC) G0C 1L0  
1 418 788-2342 • [lamaisonverte-gaspesie.com](http://lamaisonverte-gaspesie.com)





## EN SUIVANT LA RIVIÈRE MATAPÉDIA

Pour faire le tour de la Gaspésie par la route 132 qui boucle la péninsule, il faut quitter la route qui longe l'estuaire et la baie des Chaleurs pour s'engager via la vallée de la **Matapédia** à travers les **Monts Chic-Chocs** où vient se terminer la chaîne de montagnes des Appalaches qui traversent l'Amérique du Nord le long de la côte atlantique de nord au sud. C'est aussi le corridor qu'emprunte le train de Via Rail qui fait la liaison entre Montréal et Gaspé.

Si vous n'avez pas l'occasion de visiter l'intérieur de la péninsule durant votre périple, c'est l'occasion unique de découvrir l'hinterland. En quittant la côte et en grim pant vers les montagnes, vous entrez bientôt dans le bassin montagneux de la rivière Matapédia qui se jette dans la baie des Chaleurs à plus d'une centaine de kilomètres. Le fait d'être entourée par les montagnes Chic-Chocs crée un climat particulier avec un hiver plus long et plus neigeux et un été plus chaud et plus humide que sur la côte.

La rivière prend sa source dans le lac Matapédia près de Sainte-Angele-de-Mérici dans l'arrière-pays de Mont-Joli, puis coule vers la baie des Chaleurs. Entre Routhierville et Matapédia, la vallée se resserre entre des flancs abrupts autour de la rivière. Les paysages appalachiens que l'on y retrouve, traduisent la très grande complexité du sous-sol composé de roches sédimentaires stratifiées très plissées et fragmentées. C'est l'une des plus importantes rivières à saumon du Québec et la plus longue rivière de la Gaspésie. La route est sinueuse entre la montagne, les lacs et la rivière et les paysages sont superbes.

Les premiers habitants de la vallée furent les **Micmacs** et les **Malécites**, deux Premières Nations qui ont foulé ces terres il y a plus de 2500 ans. C'est seulement au XIX<sup>e</sup> siècle que les premiers colons québécois s'installèrent dans la vallée à la faveur du développement de la poste et du transport ferroviaire avec le développement d'une liaison entre Montréal et Halifax.



Ce qui à son tour facilita l'accès de la vallée aux défricheurs et à l'industrie forestière à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle.

Le territoire de la vallée fournit une abondance d'habitats propices à plusieurs espèces de poissons et de mammifères comme des frayères à saumon, des ravages de cerfs de Virginie et des vasières pour l'original, les espèces animales les plus convoitées pour la chasse et la pêche. C'est donc la première activité qui a stimulé le tourisme dans la Matapédia.

Au beau milieu de la vallée, **Amqui** est la principale ville et chef-lieu de la vallée avec plus de 6 000 habitants ce qui représente le tiers de la population de la région. Amqui qui veut dire en micmac «là où l'on s'amuse» était jadis un endroit où les Premières Nations se rassemblaient pour faire le pow-wow. C'est aujourd'hui la principale destina-

tion touristique par le nombre de lieux d'hébergement et de restaurants. Sa gare qui date de 1890 est classée site patrimonial.

C'est à Val-Brillant, village voisin d'Amqui, que s'est tenu dans un complexe de chalets et condos le **premier événement de fierté gaie en Gaspésie** en 2001.

À 20 kilomètres d'Amqui, la petite ville de **Causapsal** doit son existence au développement de lieux privés de pêche et de chasse pour la bourgeoisie du rail. C'est un écossais qui s'était enrichi au début des années 1880 avec la construction du chemin de fer, **Lord Mount Stephen**, qui s'y créa un domaine sur les bords des rivières pour aller à la pêche au saumon. Il fit venir plusieurs personnes à Causapsal qu'il engagea pour entretenir son domaine et fit construire les premiers bâtiments de la ville. Au



cœur de la ville, le **site de pêche Matamajaw** est un domaine de vilégiature voué à la pêche au saumon qui rappelle cette épopée.

De passage à Causapschal, il faut s'arrêter à **La Coulée douce**, l'une

des meilleures tables du circuit gaspésien. Vous serez comblés par son excellente cuisine régionale faisant appel aux produits du terroir sans oublier sa spécialité, le saumon atlantique.

## LES BONNES ADRESSES

**Auberge l'Ambassadeur**  
[auberge-ambassadeur.com](http://auberge-ambassadeur.com)  
 418.629.6464

266, boulevard Saint-Benoit Ouest  
 Amqui (QC) G5J 2E8

Situé au cœur de la Vallée de la Matapédia, l'auberge compte 48 unités tout confort qui sauront vous plaire à coups sûr. De plus, ils sont maintenant un établissement 4 étoiles.

**Auberge La Coulée Douce**  
[lacouleedouce.com](http://lacouleedouce.com)  
 418.756.5270

21, rue Boudreau  
 Causapschal (QC) G0J 1J0

Une des meilleures tables du circuit gaspésien avec une cuisine inspirée de la fraîcheur des ingrédients locaux, y compris leur spécialité : saumon de l'atlantique. Ouvert le matin, le midi, et le soir, aussi pour les réunions, 5 à 7, etc. Membre de la Gaspésie gourmande et de l'ARQ. Hébergement en auberge et chalets.



**Auberge**  
**La Coulée Douce**






**Hébergement confortable dans une ambiance chaleureuse, axée sur la détente et la simplicité.**

21, rue Boudreau, Causapschal (QC) G0J 1J0  
 418 756-5270 • Sans Frais : 1-888-756-5270  
[laouleedouce@globetrotter.net](mailto:laouleedouce@globetrotter.net)  
[lacouleedouce.com](http://lacouleedouce.com)




# MICHEL CONTE

## L'AUTEUR, D'ÉVANGÉLINE

Né Michel Seunes en 1932, Michel Conte aura été un artiste aux multiples talents, tour à tour chorégraphe, auteur-compositeur-interprète et metteur en scène. Mais c'est comme auteur de la chanson *Évangéline* qu'il est passé à l'histoire au Québec et en Acadie.

Issu d'une famille pay-sanne, son talent est vite remarqué et il quitte sa Gascogne natale à treize ans pour étudier le piano et la composition à Paris, puis la danse à Biarritz et il évolue ensuite dans le milieu du ballet classique. Au début de la vingtaine, il fréquente les salons parisiens où il côtoie Jean Cocteau et Charles Trenet qui lui prodigue ses encouragements.

Il débarque au Québec en octobre 1955 au moment où naissait la télévision à laquelle il imprimera sa marque en signant des chorégraphies innovantes, des ballets classiques. Le chorégraphe et danseur devient ainsi en quelques années une référence incontournable de la télévision canadienne en matière de danse et il influence directement le milieu en dehors de la télévision.



Mais c'est au cours des années 1960 qu'il entreprend une carrière d'auteur-compositeur en composant des chansons pour Lucille Dumont, Monique Leyrac, Julie Harel, et Renée Claude pour qui il compose *Shippagan* qui met en scène l'exil acadien et deviendra un de ses grands succès. Et finalement, en 1971 il s'inspire du poème de Longfellow pour écrire *Évangéline*, cette chanson sur l'héroïne acadienne et son Gabriel lors de la Déportation qui sera interprétée par Isabelle Pierre et deviendra son plus grand succès. Il fait ainsi largement connaître l'Acadie au Québec.

En 1980, Michel Conte, bien avant que ce soit à la mode, fait sa sortie et parle de sa bisexualité dans *Nu... comme dans nuages*, un récit autobiographique.

En 2001, la partition de *Évangéline* reparait et est interprétée successivement par Marie-Jo Thério, Lyne Lapierre et, plus récemment, Marie Williams et Annie Blanchard ce qui lui donne une deuxième vie. En 2006, il reçoit de la SOCAN une plaque rappelant la première position de cette chanson à divers palmarès au cours de l'année écoulée. Le 28 octobre, lors du Gala de l'ADISQ, *Évangéline* gagne le prix de la chanson de l'année. À cette occasion, Michel Conte se déclare « ému de recevoir » un prix pour cette chanson écrite il y a quarante ans. « ce c'était « un miracle et un cadeau. »

## DÉCOUVRIR L'ACADIE



**A**L'EST DU BAS-SAINT-LAURENT et de la Gaspésie, le Nouveau-Brunswick est le principal foyer de la vie acadienne au Canada. Tout le nord du Nouveau-Brunswick limitrophe du Québec est majoritairement acadien, ainsi que la plupart des régions de la côte est de la province du côté du Golfe du Saint-Laurent. Quelle que soit la route que vous empruntiez—la Transcanadienne à travers la vallée de la rivière Saint-Jean jusqu'à Moncton ou la route 11 en provenance de la Matapédia pour longer la côte du golfe—vous vous trouverez le plus souvent en territoire acadien.

Si ce sont de proches cousins, les Acadiens ont néanmoins une identité nationale et une histoire propres, distinctes des Québécois, qui tirent ses racines dans l'admini-

stration coloniale autonome de l'Acadie, même à l'époque française.

Après avoir été déportés des régions qu'ils occupaient autour de la baie de Fundy en 1755, les Acadiens ont repris racine aux quatre coins de l'Atlantique, de la Louisiane à la France, en passant par le Maine, le Québec et les provinces atlantiques du Canada. Mais nulle part n'ont-ils autant développé et maintenu une identité propre aussi vivante qu'au Nouveau-Brunswick où ils forment le tiers de la population.

Une identité nationale distincte qui s'incarne notamment dans le tricolore étoilé, leur drapeau national que vous verrez partout dans les régions acadiennes du Canada, et encore plus lors de la Fête nationale du 15 août et son célèbre tintamarre.





## DU CÔTÉ DE LA RISTIGOUCHE

En traversant la vallée de la Matapédia, on rejoint la rivière **Ristigouche** dont la Matapédia est un affluent. La Ristigouche se jette dans la Baie des Chaleurs en plein cœur des Appalaches. C'est une rivière reconnue mondialement comme rivière à saumon qui fait partie du patrimoine canadien. Le nom Ristigouche (en anglais Restigouche) vient de la francisation de Listuguj, le nom de la communauté mi'gmaq qui campait sur ses berges des centaines d'années avant la venue des premiers colonisateurs français. Encore aujourd'hui, la communauté de Listuguj, l'une des plus importantes communautés mi'gmaq des Maritimes se dresse sur la rive québécoise en face de la ville de Campbellton au Nouveau-Brunswick.

Sur la rive droite de la Ristigouche, la nouvelle ville fusionnée de **Campbellton** constitue avec les communautés de **Listuguj** et de **Pointe-à-la-Croix** auxquelles elle est reliée par le pont inter-provincial la plus importante conurbation de la Baie-des-Chaleurs avec ses quelque 15,000 habitants. Les Micmacs appelaient le site *Wisiamkik*, ce qui signifie endroit boueux, en référence aux sédiments de la Ristigouche. Le site prit le nom de Pointe-des-Sauvages vers 1700 à l'époque coloniale française et un petit village y fut fondé par des déportés acadiens en 1755, alors que plus de 1,000 déportés s'établissaient en face à la Petite-Rochelle. Cet important village ne connut qu'une existence éphémère car il fut rasé sous les ordres de James Wolfe après la chute de la Nouvelle-France en 1760.



Maison  
**Napier**  
House

La beauté d'une  
grande maison  
historique dans le  
confort moderne

5, Stanley Street, Campbellton (NB) E3N 1G7  
phili664.wixsite.com/maison-napier • 506 760-1945



Séjourner une fois,  
créer des souvenirs  
pour toujours !

oldchurchcottages.com



Island View (situé à Flatlands, NB)  
12 minutes de Campbellton



division de  
Old Church Cottages



Promenez-vous le long de l'esplanade Restigouche et visitez Restigouche Sam, le plus grand monument de saumon du monde ou marchez jusqu'au sommet du **mont Sugarloaf** pour admirer la vue. De son sommet de 305 mètres, vous pourrez pour admirer la ville de Campbellton, la rivière Restigouche, la baie des Chaleurs et, au loin, les montagnes de la Gaspésie, au Québec.

Du côté québécois, le **lieu historique national de la Bataille-de-la-Restigouche** est un musée et un centre d'interpré-

tation historique qui rappelle les événements entourant la bataille de la Restigouche, une bataille navale qui a eu lieu en 1760 en Nouvelle-France dans le cadre de la guerre de Sept Ans.

À Pointe-à-la-croix, la Maison Young, datant de 1830, accueille le **Centre d'interprétation de La Petite-Rochelle**, dans le but de faire connaître l'histoire des Acadiens qui ont habité ce village avec les Mi'gmaqs et ce qu'ils ont souffert dans les années de crise et de guerre.

## LES BONNES ADRESSES

**Appalaches Dômes & Spa**  
oldchurchcottages.com  
506.329.5444  
62, Islandview Dr.  
Flatlands (NB) E3N 4X2

Jo-Anne et Danny ont créé en 2022 une oasis unique sur un grand terrain bordant la rivière Restigouche : le Appalaches Dômes & Spa. Trois dômes tout équipés offrant un bain à remous, des couchers de soleil et l'observation des étoiles la nuit. C'est le glamping à son meilleur!

**Pronto – Bistro Italien**  
prontocampbellton.com  
506.753.5000  
99, Roseberry St  
Campbellton (NB) E3N 2G6

Fondé avec le concept simple d'amener un restaurant de style bistro à Campbellton, Pronto offre des plats italiens tels que de délicieuses entrées, salades et pâtes, sans oublier une carte de boissons accommodante.

**Island View Cottage**  
oldchurchcottages.com  
506.329.5444  
62, Islandview Dr.  
Flatlands (NB) E3N 4X2

Location d'un cottage de vacances unique aménagé dans une ancienne église historique et désaffectée, au bord de la rivière Restigouche. On y trouve sur deux étages de nombreux espaces privés, des parties communes et le tout dans un décor de style colonial.

**Maison Napier**  
phili664.wixsite.com/  
maison-napier  
506.760.1945  
5, rue Stanley  
Campbellton (NB) E3N 1G7

Séjourner avec style dans un décor rempli d'histoire : c'est ce qu'offre le gîte de la Maison Napier. Logeant dans un manoir plus que centenaire sur trois étages, rénovée et aménagée avec bon goût depuis 7 ans, elle offre 4 chambres à coucher et un appartement de deux chambres.

**PRONTO**  
BISTRO ITALIANO

*Simple et Délicieux. Une Expérience de Resta Italien Familial Dans la Région du Restigouche*

<https://www.prontocampbellton.com/>  
prontocampbellton99@gmail.com  
(506)753-5000

99 Rue Roseberry Campbellton (NB) E3n 2g6

5 étoiles sur TripAdvisor!

Gîte **Toutes Saisons**  
Bed & Breakfast

*Let the salt air and ocean waves relax, rejuvenate and re-energize you. Simply Ah-h-h-mazing!*  
Pointe-Verte, NB

(506) 783-3122 / gitetoutessaisons.com





## BATHURST ET LA RÉGION CHALEUR

**A**VEC SES QUELQUE 80 000 habitants dont 85 % sont acadiens, le comté de Gloucester qui recoupe la partie est de la baie des Chaleurs, la ville de Bathurst et la péninsule acadienne, est le principal pôle de la vie acadienne au Nouveau-Brunswick.

Avec ses 12 000 habitants, Bathurst est la principale ville de la région. Autrefois ville fortement industrielle, l'économie de la ville est maintenant davantage tournée vers les services et la désindustrialisation a certes contribué à raviver la beauté de son havre qui est bordé par le **parc provincial Youghall** et sa jolie plage.

Au centre-ville, la **promenade Waterfront** est un lieu d'animation urbaine entouré de boutiques, d'ateliers d'artisan, de restaurants et d'une galerie d'art au bord de l'eau. De passage, profitez-en pour faire le plein des succulents pains

et viennoiseries de la **Boulangerie R&J** avant qu'ils ne s'envolent.

À l'ouest, le village de Petit-Rocher a accueilli pendant longtemps un événement de camping gai à la Fête du travail et a acquis la réputation de village homosympa. Le nouvel organisme **Fierté Chaleur** dont le siège est à Bathurst a pris la relève de cette tradition bien enracinée de fierté dans la Baie des Chaleurs.

À Pointe-Verte, le **Gîte Toutes Saisons** est l'un des premiers gîtes homosympas du Nouveau-Brunswick. Vos hôtes, les Thibodeau, ont créé ce gîte en bord de mer où la priorité première, ce sont les invités. Une seule règle : se coucher quand on est fatigué, se lever quand on est reposé et manger quand on a faim. Pour le reste, vos hôtes s'occupent de vous offrir de soins de massothérapie pour compléter votre repos.

### BONNES ADRESSES

**Gîte Toutes Saisons**  
relaxseaside.com  
506.783.3122  
10, rue des Oiseaux  
Pointe-Verte (NB) E8J 2V6

Phil et Barbara Thibodeau ont découvert ce cadre naturel unique et créé ce B & B pour vous permettre de vous détendre en bord de mer. Cet endroit est aussi unique que son cadre naturel.

**Greenhouse Lounge (Marina de Bathurst)**  
514.817.0410  
Greenhouse Lounge  
1555, ch. Queen-Élizabéth,  
Bathurst (NB) E2A 4Y4

Situé à la Marina de Bathurst, ce bar, cantine, restaurant, salle de spectacles avec grande terrasse est ouvert durant la belle saison. Les plaisanciers s'y retrouvent de même que les amateurs de belle ambiance, de paysages agréables et de soirées agréables entre amis.

**Greenhouse Lounge (Place Bathurst Mall)**  
514.817.0410  
Greenhouse Lounge  
1300, Avenue St-Pierre  
Bathurst (NB) NB

Le prolongement du Greenhouse Lounge de la marina propose un restaurant familial avec des repas, des boissons et des spectacles toute l'année. Menus du jour le midi et cocktails en fin de journée. Décor et ambiance colorés qui incitent au plaisir et à des moments agréables.

**Danny's Inn Restaurant et Conference Centre**  
dannysinn.com/fr/  
506.546.6621  
1223, rue Principale  
Beresford (NB) E8K 1A1

Idéalement situé, les clients peuvent facilement se rendre de l'hôtel vers les attractions de la région (plages, magasins, centre de loisirs, divertissements...)

**LE GREENHOUSE LOUNGE**  
Bar  
Restaurant  
Évènements

1555, Queen Elizabeth  
Bathurst (NB) E2A 4Y4  
514 817-0410

# ÉDITH BUTLER

## LA FILLE DE PAQUETVILLE



Édith Butler est une figure emblématique de l'Acadie. Elle a largement contribué à faire connaître la culture acadienne et son village natal de Paquetville à travers la francophonie. Née en 1942, sa carrière a débuté au milieu des années 1960 à Moncton et a été propulsée grâce à l'émission *Singalong Jubilee*. Très vite, elle acquiert une popularité et est invitée à participer à différents festivals folk au Canada et aux États-Unis. En 1970, elle représente le Canada à l'Exposition universelle d'Osaka et donne 500 représentations partout au Japon. Elle fait par la suite plusieurs tournées en Irlande, en Angleterre et aux États-Unis.

C'est en 1973, au moment de la sortie de son premier album *Avant d'Être Dépaycée* qu'elle rencontre Lise Aubut qui deviendra son imprésario et sa biographe. Commence alors une série de spectacles et de disques qui l'amèneront en tournées autant au Québec qu'en Europe où elle se produit dans les plus grands festivals européens et dans des salles parisiennes aussi prestigieuses que l'Olympia, Le Théâtre de la Ville, L'Européen et même La Madeleine. Elle est faite en 1975 officier de l'Ordre du Canada.

Au Québec, sa carrière l'a amené aux plus grandes scènes et festivals importants, des Francofolies de Montréal au Festival d'été de Québec en passant par le Festival de Saint-Tite. Elle lance plusieurs albums populaires et traditionnels entre 1973 et 1985, et se tourne vers les albums de partys (Le Party d'Édith en trois volumes) qui

obtiennent un bon succès entre 1985 et 1989.

Elle revient à des chansons plus engagées à partir de 1990. On retient parmi ses titres les plus importants *Je vous aime*, *Ma vie recommence*, *C'est beau l'amour*, *C'est une chanson d'amour*, *Hymne à l'espoir*, *Un million de fois je t'aime* et *Paquetville*.

Elle fait aussi du théâtre en participant à la pièce d'Antonine Maillet *Le tintamarre* aux côtés de Viola Léger. En 2003, après sept ans d'absence, elle enregistre *Madame Butterfly*. Elle passe ensuite l'essentiel de sa carrière en tournée partout au Québec et au Nouveau-Brunswick, visitant principalement les écoles et les petites salles de concerts. Elle lance l'album *Le retour à l'automne* 2013. Avec 50 ans de carrière internationale et deux millions de disques vendus, la fille de Paquetville a mis l'Acadie sur la carte.

En 2017, à 75 ans, Édith Butler animait le spectacle acadien du 15 août dans le cadre de Fierté Canada à Montréal. C'était la première fois que son nom était associé à un événement LGBT.

En 2022, à l'aube de ses 80 ans, elle repart sur la route avec sa tournée solo *Le Tour du Grand Bois* après avoir lancé en 2021 un disque éponyme avec la populaire chanteuse acadienne de la nouvelle génération Lisa LeBlanc.





## AU CŒUR DE LA FIERTÉ ACADIENNE

LA PÉNINSULE ACADIENNE À L'EST de Bathurst s'avance à la fin de la baie des Chaleurs dans le golfe de Saint-Laurent. Les premiers acadiens s'y établirent au début du XVIII<sup>e</sup> siècle alors que l'Acadie était une colonie française. Mais le peuplement ne s'accéléra vraiment qu'après la Déportation quand plusieurs Acadiens vinrent s'y réinstaller. C'est une région où la fierté acadienne est toujours très vivante. C'est une région aussi largement homosympa. En 2016, à l'occasion de la journée mondiale contre l'homophobie, le maire de Caraquet Kevin Haché, lui-même ouvertement gai, a hissé sur l'hôtel de ville de cette ville de 4 000 habitants qui se veut la capitale culturelle de l'Acadie, le drapeau arc-en-ciel.

Depuis 2017, Caraquet est l'hôte du festival de fierté LGBT **Acadie Love** et elle se pare alors aux

couleurs de l'arc-en-ciel. La deuxième édition en 2018 a accueilli Antonine Maillet qui, pour la première fois de sa vie, participait à un événement public LGBT.

L'importance de son patrimoine historique et le nombre impressionnant d'organismes et d'événements artistiques et culturels qui œuvrent dans la région font de Caraquet une destination incontournable pour tous ceux et celles qui veulent baigner et se laisser porter par la culture acadienne. La Ville de Caraquet s'est dotée au fil des ans d'infrastructures culturelles d'envergure comme le **Centre culturel** qui héberge la galerie Bernard-Jean et une salle de spectacle, le **Carrefour de la mer** et le cinéma. Une trentaine d'organisations culturelles dont Acadie Love, le Théâtre populaire d'Acadie peuvent en profiter.



Un séjour authentique  
en 1910, dans l'Acadie  
du Nouveau-Brunswick

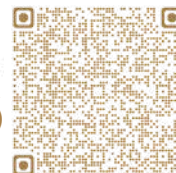


Situé au  du  
Village historique acadien

Profitez du calme d'autrefois,  
dans le confort d'aujourd'hui.



  
5, rue du Pont  
Bertand, (NB)  
506 726-2893



[hotelchateaubert.com](http://hotelchateaubert.com)



L'été, du côté du Carrefour de la Mer, près du port, le **Quai des Artistes** reçoit des artisans et artistes dans ses six cabanes colorées. C'est l'occasion de découvrir et de se procurer des œuvres remarquables d'artistes et artisans de la région.

Bertrand, le village voisin de Caraquet, est le siège de l'une des principales attractions de la région, le **Village historique acadien**. Ce site thématique témoigne de l'ingéniosité des Acadiens à assurer leur survivance après la Déportation de 1755. Reconnu pour l'authenticité de sa reconstitution historique et son accueil chaleureux, le Village historique fait revivre la vie des ancêtres acadiens de 1770 à 1949. Plus de 40 bâtiments historiques, habités et animés par des interprètes en costume d'époque, donnent une impression de retour dans le temps, de voyage dans l'histoire.

Caraquet accueille chaque année un important **Festival acadien** autour de la Fête nationale du 15 août dont le tintamarre carnavalesque attire des milliers de visiteurs.

Tout près de Caraquet, **Paquetville** est le lieu de naissance de la chanteuse acadienne de renommée internationale Edith Butler dont la chanson Paquetville a fait connaître son patelin aux quatre coins de la francophonie.

Si vous visitez Paquetville, faites un détour à la **Distillerie Fils du Roy**, une jeune micro-distillerie qui vous réconciliera avec les saveurs des alcools forts. Son gin Thuya a été primé internationalement.

Vous trouverez tout autour de la péninsule acadienne de l'île Miscou à Val-Comeau de fort jolies plages de sable dont l'eau est réchauffée soit par la baie des Chaleurs ou le détroit de Northumberland.



  
**LA FLÂNERIE**  
 DÉCO • ART DE VIVRE

Cadeau, produits locaux, décoration intérieure ou tout simplement pour flâner dans une ambiance chaleureuse.

36, boul. St-Pierre Est, Caraquet (NB) E1W 1B6 



**LE NÉNUPHAR**  
Bain flottant au sel d'Epsom



**Lâchez prise et laissez-vous flotter**

Laissez-vous emporter dans notre baignoire d'isolation sensorielle, remplie d'eau salée au sel d'Epsom

11486, route 11  
Pokemouche (NB) E8P 1K1  
506 602-0540  
info@flottaisonnenuphar.com



  
**MAISON TOURISTIQUE DUGAS**  
 COMPLEXE D'HÉBERGEMENT

**maisontouristiquedugas.ca**

Un complexe d'hébergement familial au cœur de l'Acadie

**683, boul. Saint-Pierre O  
Caraquet, E1W 1A1  
506 727-3195**








*Tous les éléments sont réunis afin de vous offrir une détente absolue dans un environnement enchanteur*

Installée comme sur un long ruban le long des rives du Golfe, née de la fusion de Tracadie et de Sheila, Tracadie-Sheila jouit d'une situation unique à bien des égards, même si elle ne profite pas d'un port en eau profonde en raison de ses goulets et de sa lagune.

La navigation de plaisance, la pêche, le camping et les plages lui confient un rôle de premier plan sur le plan des activités de loisirs, les vacances et le tourisme.

Tout près, le **parc provincial de Val-Comeau** avec sa plage, une bande de sable doré de plus de 2 km protégée par des dunes imposantes et lavée constamment par les vagues du golfe qui déferlent sur la côte au rythme des marées, est au cœur des attraits du secteur. On y trouve la plupart des commodités habituelles des plages aménagées. Les pêcheurs organisent des excursions de pêche en haute mer à partir du quai, à proximité.

À l'entrée de la ville, la chapelle du **Sanctuaire Saint-Joseph**, un lieu très populaire dans la région, est une réplique de l'ancienne église des Acadiens de Grand-Pré, en Nouvelle-Écosse.

Dans le même secteur, sur une presqu'île un peu isolée, le complexe **Villégiatures Deux Rivières** propose une variété de services et d'installations intéressantes et originales. Avec son centre de congrès moderne, ses 33 chalets confortables et son hôtel de 24 chambres spacieuses, vous y trouverez une oasis de tranquillité, que ce soit pour les affaires ou pour le plaisir. À deux pas du centre-ville, l'établissement est situé aux abords des rivières de Tracadie et sa géographie particulière permet à sa clientèle d'admirer de magnifiques levers et couchers de soleil sur l'eau. Par temps clair, on peut même y apercevoir les abords de l'Île-du-Prince-Édouard.



[www.deuxrivers.ca](http://www.deuxrivers.ca) • 506 394-4050



Hôtel de 24 chambres  
32 chalets quatre étoiles  
Piscine extérieure chauffée  
Centre de congrès

100, rue Deux-Rivières, Tracadie-Sheila (N.-B.) E1X 4S9



Villegiature.Deux.Rivieres.Resort

## LES BONNES ADRESSES

**Centre de Villégiature  
Deux Rivières**  
deuxrivieres.ca  
506.394.4050  
100, rue Rivières  
Tracadie-Sheila E1X 4S9

Chalets de qualité ou chambres à l'hôtel, propres et confortables, dans un cadre paisible et bien entretenu. Avec le centre de congrès et un centre de santé-spa, c'est l'endroit parfait pour les voyageurs d'affaires et les familles en vacances.

**Hôtel Château Albert  
Village historique acadien**  
villagehistoriqueacadien.com/hotel  
506.726.2893  
5, Rue du Pont  
Bertrand (NB) E1W 0E1

Ouvert de juin à septembre, pour une expérience unique et un séjour authentique au début du 20<sup>e</sup> siècle. L'hôtel est une réplique de l'Hôtel Château Albert, construit en 1907 à Caraquet. Séjour sans télévision, ni téléphone. Bain sur pattes, boiseries, atmosphère feutrée et détente.

**La Flânerie**  
facebook.com/  
lafflaneriacaraquet  
506.727.3132  
36, boul. Saint-Pierre est  
Caraquet (NB) E1W 1B6

En plein cœur de Caraquet, une sélection originale de produits pour la maison. De l'artisanat aux tendances du jour en matière de décoration intérieure, cette boutique à l'ambiance chaleureuse et enveloppante surprend par sa diversité.

**Maison Touristique Dugas  
B & B**  
maisontouristiquedugas.ca  
506.727.3195  
683, boul. Saint-Pierre Ouest,  
Caraquet (NB) E1W 1A1

Situé au bord de la baie de Caraquet, le complexe d'hébergement de la Maison Touristique Dugas possède une identité propre et un style distinct. Vous apprécierez le grand air salin, l'accueil charmant et le service de qualité.

**Polyclinique  
Isabelle-sur-Mer**  
polycliniqueism.ca  
506.727.7549  
8224, rue Saint-Paul  
Bas-Caraquet (NB) E1W 6E2

La clinique a pour mission d'améliorer l'accès aux soins de santé en région rurale en regroupant plusieurs professionnels. Aussi clinique de dépannage certains jours pour un problème de santé mineur sans possibilité de voir le médecin de famille. Service de psychologue disponible.

**Quai des Artistes**  
centrartnb.ca/  
quai-des-artistes  
506.727.3277  
29, avenue du Carrefour  
Caraquet (NB) E1W 1A5

Lieu de création, de vente et d'animation où le décor maritime fait place à la découverte des œuvres remarquables d'artistes et d'artisans du coin. On y offre une vitrine saisonnière dans les six cabanes colorées. On peut s'y procurer les œuvres originales créées sur place.

**Rendez-vous de la fierté  
Acadie Love**  
acadielove.ca  
506.702.683  
220, boul. Saint-Pierre O  
Bureau 216  
Caraquet (NB) E1W 1A5

Le Rendez-vous de la Fierté Acadie Love célèbre la diversité par le biais d'activités culturelles comprenant un volet éducatif

# TOUSTES



11<sup>AU</sup> 14 JUILLET 2024

CARAQUET, NB

acadie  
LOVE



acadielove.ca







## SAVEURS ACADIENNES

Capitale culturelle de l'Acadie, Caraquet offre un bel éventail de bonnes tables. Au cœur de la ville, boulevard Saint-Pierre, le sympathique **Bobby Comptoir Lunch** est le rendez-vous des artistes. Avec son décor éclectique, le café à lui seul vaut le détour. Il propose des petits déjeuners et des menus du midi qui varient chaque jour. Les soupes sont fameuses et surprenantes, les plats mis à l'ardoise sont toujours succulents. Il est facile à repérer à son drapeau arc-en-ciel.

En plus d'y découvrir l'histoire acadienne, le Village historique acadien propose de juin à septembre **La Table des ancêtres** installé dans la Maison Dugas. On peut y déguster tous les jours les délices d'autrefois, comme

chez grand-maman. Le restaurant propose des mets traditionnels acadiens qui varient chaque jour. On y sert dit-on la meilleure tarte au sucre de la région.

Près du Village historique, les amateurs de pizza connaissent bien celle de **Chez Isa** sur la rue du Pont. La pizza aux fruits de mer est certainement la vedette de l'endroit. Ouvert tous les jours, on peut y déguster une foule d'autres mets populaires et on raffole des menus variés du midi.

Au centre de Caraquet, près du Carrefour de la Mer, le restaurant **Origines cuisine maritime** accueille les amateurs de mets fins pour une expérience gastronomique aux saveurs inspirées du terroir des Maritimes. Le réputé chef **Benjamin Cormier** y

**CASA  
GUAJILLO**

618, boul. St-Pierre Ouest  
Caraquet (NB) E1W 1A2  
506 727-4696

*Origines*  
CUISINE MARITIME

49A, boul. St-Pierre Ouest  
Caraquet (NB) E1W 1B6

506-727-2717  
originescuisinemaritime.com

f i s o

Café  
**MARIS  
STELLA**

★

8216, rue St-Paul, Bas-Caraquet (NB) E1W 6E2  
506 727-5686

**Centr'Art**

Un été vibrant de créativité

Plus de 30 exposants seront au rendez-vous!  
Ateliers, créatifs et animations

sur le site du carrefour de la mer

Facebook/Instagram : @quaidesartistesn  
[www.centrart.nb.ca](http://www.centrart.nb.ca)

prépare une variété de fruits de mer et de produits locaux, en constante évolution au rythme des saisons. On y réserve pour en profiter les vendredi et samedi soirs.

Dans une maison plus que centenaire, la **Casa Guajillo** permet aux amateurs de profiter des plaisirs gastronomiques de la cuisine mexicaine avec une touche acadienne. Jouissant d'une bonne réputation auprès d'une clientèle toujours grandissante, il vaut mieux réserver. Cuisson au charbon et fumage au bois sont à la base de son menu des plus originaux.

Du côté de Bas-Caraquet, près des jolies plages du secteur, le **Café Maris Stella** s'impose pour les amateurs de

café, viennoiseries et autres douceurs en plus de ses menus du midi chaque jour jusqu'à 16 heures. Le magnifique bâtiment offre une mezzanine sous les combles et une terrasse en saison. Ses fabuleux desserts se laissent déguster.

En route vers Tracadie-Sheila, sur la rue Principale, on ne peut rater un arrêt aux **Brasseux d' la côte**. Depuis 2017, les amateurs de bières de micro-brasserie y trouveront une variété d'une quinzaine de produits inspirés par les côtes acadiennes, dont certains ont été honorés lors de festivals et concours. Allez-y apprendre la science de la dégustation pour mieux en apprécier les saveurs.

## LES BONNES ADRESSES

**Café Maris-Stella**  
☒ **Café-Maris-Stella**  
506.727.5686  
8216, rue Saint-Paul  
Bas-Caraquet (NB) E1W 6E2

En plein cœur du secteur Bas-Caraquet, ce café-resto propose le matin et le midi tout ce qu'il faut pour de bons déjeuners et des dîners. Aussi commandes pour emporter. Ouvert toute l'année, avec terrasse en été. Plusieurs produits sans gluten. Spécial du jour sur semaine.

**Casa Guajillo**  
☒ **casaguajillo**  
506.727.4696  
618, boul. Saint-Pierre Ouest  
Caraquet (NB) E1W 1A2

Un restaurant authentiquement mexicain qui propose depuis 2022 une cuisine gastronomique dans une maison plus que centenaire de Caraquet. Rodolfo et Marie-Pier accueillent 22 convives et le menu de plats traditionnels mexicains se compose de produits locaux et régionaux.

**Origines - Cuisine maritime**  
[originescuisinemaritime.com](http://originescuisinemaritime.com)  
506.727.2717  
49A, boul. Saint-Pierre Ouest  
Caraquet (NB) E1W 1B6

Le couple propriétaire, le chef Benjamin Cormier et Monique Snow, proposent depuis 2018, de la fine cuisine gastronomique inspirée du terroir des Maritimes. Un menu gastronomique attend les plus curieux, alors que la table d'hôte trois services présente des options selon les saisons.



## À SHIPPAGAN

**R**econnu pendant longtemps au XX<sup>e</sup> siècle pour la construction navale alors que les grands bateaux en partaient pour transporter le bois outre-mer, l'industrie des pêches y a aussi connu un important essor au point de faire de Shippagan le plus important centre de pêche du Nouveau-Brunswick.

Aujourd'hui, c'est l'industrie de l'exploitation des tourbières qui connaît un essor important dans l'économie de la ville et de sa région et qui crée des centaines d'emplois.

Un peu en retrait, à environ 15 km de l'autoroute 11 qui mène de Caraquet, capitale régionale, à Tracadie-Sheila, la ville de **Shippagan** offre l'embarras du choix pour vos activités de plein air, que ce soit pour le camping, le surf-volant, la voile, le cyclisme, la natation en eau de mer ou tout simplement pour la détente sur des plages sablonneuses.

Entre la baie de Saint-Simon et le bras de mer de la Baie des Chaleurs menant au golfe, Ship-

pagan présente de magnifiques paysages que l'on peut découvrir grâce à ses nombreux circuits cyclables et au sentier du rivage longeant l'arrière du centre-ville. De plus, la **Véloroute de la Péninsule Acadienne** donne accès à l'ensemble de la Péninsule et comprend des aires de détente tout au long de son tracé.

Shippagan héberge l'**Aquarium et le Centre marin du Nouveau-Brunswick**. De magnifiques aquariums permettent de découvrir la riche collection de poissons et d'invertébrés du golfe du Saint-Laurent.

Shippagan est aussi une ville universitaire avec son campus de l'Université de Moncton.

Le Haut-Shippagan accueille un site de villégiature des plus originaux, **Cielo Glamping**. On peut y dormir sous des dômes tout équipés, incluant une terrasse avec un spa, avec accès direct à la baie. L'endroit est l'un des lieux privilégiés pour déconnecter tout en profitant pleinement de tout ce que la nature a à offrir.



# VOIR MISCOU

De Shippagan, poursuivez la route jusqu'au bout de la Péninsule acadienne, aux îles de **Lamèque** et **Miscou**, deux îles pittoresques bordées d'un côté par le golfe du Saint-Laurent et de l'autre par la Baie des Chaleurs.

Leurs contours sont agrémentés de plages sablonneuses et tranquilles prisées des baigneurs et des amateurs de soleil.

Avec plus de 40 espèces de poissons, mollusques et crustacés, il va sans dire que l'industrie principale de l'île de **Lamèque** est la pêche, suivie de près par l'exploitation des tourbières, qui couvrent le quart de l'île et qui sont célébrées chaque année en juillet lors du **Festival provincial de la tourbe**.

Sur l'île, le Parc écologique de la Péninsule acadienne est un centre d'interprétation de la nature axé sur l'environnement et la préservation de la faune, notamment les oiseaux, et la flore locale. Une passerelle de 0,5 km, une tour d'observation, un sentier d'interprétation de 2 km avec arboretum et un pavillon moderne où des guides professionnels répondent aux questions des visiteurs, permettent de découvrir son écosystème. On peut aussi s'y renseigner sur les éoliennes dont l'arrivée dans la région en 2010 a apporté une autre dimension au paysage. L'hiver, amateurs de ski de fond, patin, glissades, raquettes s'y donnent rendez-vous.

Un peu plus loin, l'île Miscou est d'une beauté exceptionnelle et elle

CIELO  
GLAMPING MARITIME

HÉBERGEMENT EN DÔMES  
CAFÉ, BISTRO-BAR AVEC TERRASSE  
HÙITRES ET FRUITS DE MER  
SOUPER SPECTACLES  
BRÛLERIE MUNRO  
BOUTIQUE GOURMANDE  
PRODUITS LOCAUX  
JARDINS ET PLAGE



CIELO C'EST UNE **EXPERIENCE** DE GLAMPING MEMORABLE.

232 CHEMIN DES HÙITRES, HAUT-SHIPAGAN, NB E8S 2N7

PARU DANS:

[WWW.GLAMPINGCIELO.COM](http://WWW.GLAMPINGCIELO.COM)

506-601-8005

se distingue par sa dense végétation de conifères nains et de tourbières. Dès votre entrée sur le majestueux pont qui surplombe l'île, vous êtes accueilli par un quai de pêcheurs côtiers.

Ses rivages et ses plages spectaculaires vous feront décrocher à coup sûr. La plage publique de Miscou est très appréciée pour ses eaux plus chaudes au sommet de l'été. Tout au bout de la route, sur la pointe Birch au nord de l'île, son phare historique de 23 mètres fait face à la Baie des Chaleurs et au golfe du Saint-Laurent à sa droite. On y tient le **Festival Voir Miscou et mourir** fin juillet,

début août de même qu'une série de spectacles et de concerts dans ce cadre unique et magique, tout l'été. En automne, d'immenses tourbières deviennent un tapis écarlate sur la pointe.

Pas très loin de la plage, la Vieille école de Miscou agit comme maison des voyageurs, des gens de l'île et des artistes. On y offre hébergement avec spa, repas et spectacles de juin à septembre. On y tient aussi le **Festival du thon** en août avec jeux, musique, bouffe et animation, concours et dégustation, et un spécial pour la Fête nationale de l'Acadie le 15 août.

## LES BONNES ADRESSES

### Cielo Glamping Maritime glampingcielo.com 506.601.8005

232, Chemin des Huîtres  
Haut-Shippagan (NB) E8S 2N7

Un site d'hébergement écotouristique quatre saisons depuis janvier 2019, sur le bord de la baie Saint-Simon où les couchers de soleil fascinent. Cinq dômes luxueux tout équipés, en plus de hots tubs électriques à l'année. De plus, le Hub propose un concept de restauration unique pour la production, la valorisation et la vente de nouveaux produits locaux.

### La Vieille école de Miscou LaviellecoledeMiscou 506.344.0190

10577, route 113, Miscou  
Lamèque (NB) E8T 1Z6

Installée dans une ancienne école depuis 2021, c'est à la fois une maison des voyageurs, des gens du coin et des artistes. Hébergement, repas, pâtisseries, lieu de rencontre. On y tient le Festival du thon en août. D'autres événements d'intérêt et des formations le reste de la saison.

### Le Nénuphar flottaisonnenuphar 506.602.0540

11486, route 11  
Pokemouche (NB) E8P 1K1

Centre de thérapie par flottaison dans un bain de sel d'epson, qui peut aider à réduire le stress, l'anxiété et la dépression, améliorer le sommeil et soulager les douleurs chroniques. Avec une complète privation sensorielle, possibilité d'atteindre un niveau plus profond de relaxation.



## À TABLE

En visite dans ces ports de pêche de la Péninsule acadienne, c'est l'occasion de savourer les produits de la mer et du terroir acadien. Au cœur de Shippagan et voisin du pont vers les îles de Lamèque et Miscou, le resto-bar **Pinokkio** est un incontournable avec sa vue panoramique vers les îles. Ses pizzas blanches ou rosées cuites au four à bois, salades, pâtes, fruits de mer et steaks font le délice des amateurs. On y propose une cuisine internationale et régionale. Les moules marinées dans leur sauce crémeuse au vin blanc sont particulièrement délectables. Sa terrasse est populaire en saison.

À Haut-Shippagan, du côté de Cielo Glamping, le **Hub chez Cielo** propose un concept différent et

une expérience culinaire et créative unique. Le chef s'est donné pour mission de vous faire connaître les produits de la région avec le concept des planches Cielo où vous créez votre propre repas à partir des produits de la boutique. Le forfait Perles et huîtres est également populaire. On peut aussi y déguster un café de la brûlerie ou savourer un des fameux cocktails, vins et bières locales.

Du côté de Lamèque, le **Café boutique Aloha**, rue Principale, avec son décor à l'hawaïenne, offre un menu exotique avec son potage maison carottes et navets, sa chaudière de maïs, ses bols Poké, ses paninis, bagels ou baguettes garnis, sa salade Aloha alléchante, sans oublier les fameux crookies frais du jour. Une jolie terrasse



arrière vous accueille en saison. Sa boutique cadeaux est remplie de toutes sortes de choses pratiques et amusantes.

Lorsqu'un restaurant porte le nom d'un grand vin, on peut s'attendre à ce que sa nourriture soit de qualité supérieure et utilise des produits frais. Le menu du **Kabernet Gourmet-pub** propose une grande variété d'entrées, de sélections du chef, de burgers, de viandes et de poissons, sans oublier une carte

de desserts des plus complètes. La carte des vins et des alcools est étonnante de variété et de choix.

À l'île de Miscou, **la Vieille école de Miscou** accueille les touristes qui y logent pour le petit déjeuner ou encore ceux de passage pour un café ou un repas léger avec un menu qui varie en cours de saison. Il ne faut pas rater le Festival du thon en août et son menu festif pour l'occasion.

## LES BONNES ADRESSES

### La Vieille école de Miscou

 [LavieilleecoledeMiscou](https://www.facebook.com/LavieilleecoledeMiscou)

506.344.0190

10577, route 113, Miscou  
Lamèque (NB) E8T 1Z6

Dans une ancienne école totalement rénovée, une entreprise d'économie sociale qui offre depuis 2021, en plus de l'hébergement, un coin-café avec smoothies, viennoiseries, déjeuners traditionnels, fish-cakes maison, paninis garnis, guédille au homard, etc.

### Pinokkio – Pizzeria Resto-Bar

[pinokkio.ca](https://www.pinokkio.ca)

506.336.0051

121, 16e rue  
Shippagan (NB)

Voisin du pont vers les îles de Lamèque et Miscou, on y a une vue panoramique sur les environs. Pizzas au four à bois, entrées, salades, pâtes, fruits de mer, steaks, on y propose une cuisine internationale et régionale. Terrasse extérieure en saison. Sélection de vins et de bières.



**16<sup>e</sup> rue Shippagan (NB) E8S 1E9**  
**506 336-0051**  
**pinokkio.ca**

La vieille école,  
c'est aussi  
la maison des artistes  
et des gens d'ici!



La vieille école  
de Miscou

Petit hôtel sur une île unique,  
joyau naturel  
au bout du monde!

Café/ bistro/ dodo/ spas  
spectacles/ bar/  
salles de réception  
(506) 344-0190

 La vieille école de Miscou



LA CÔTE  
**ACADIENNE**

## AU PAYS DE LA SAGOINE ET DU DRAPEAU ACADIEN

Les touristes qui visitent la région sont souvent attirés par les plages du Sud-est de la province, cette Côte acadienne dont les eaux sont réputées les plus chaudes au nord de la Virginie. Tout près de Bouctouche, il ne faut pas manquer le parc national de Kouchibouguac qui compte parmi les plus belles plages naturelles du Nouveau-Brunswick.

À **Saint-Louis-de-Kent**, où il a été conçu en 1883, vous pourrez difficilement manquer le drapeau acadien géant qui flotte au cœur du village depuis 2009 pour souligner le 125<sup>e</sup> anniversaire de son adoption lors de la seconde Convention nationale acadienne tenue à Miscouche, à l'Île-du-Prince-Édouard, en 1884. Le modèle de ce drapeau avait été proposé par Marcel-François Richard, le curé de Saint-Louis-de-Kent. Dans le parc historique où flotte ce drapeau, une statue de Mgr Richard honore celui qui est considéré comme l'un des plus fervents nationalistes acadiens du 19<sup>e</sup> siècle.

L'Acadie est au cœur de l'œuvre d'**Antonine Maillet** et à Bouctouche, son village natal au cœur du Sud-Est acadien, un

parc thématique est consacré à l'univers de la Sagouine, son truculent personnage. Créé autour de son oeuvre, **Au Pays de la Sagouine** est une destination culturelle homosympa où les traditions acadiennes sont vivantes et où la joie de vivre est contagieuse. On y respire l'air salin de la Baie de Bouctouche en se baladant sur la passerelle menant à l'Île-aux-Puces où la magie s'opère dans un univers bourdonnant de personnages attachants, de spectacles, de musique et de théâtre, de juin à septembre. Au coucher du soleil, **Akadi Lumina** s'illumine dans les sentiers boisés voisins avec un parcours nocturne enchanté de 1,5 km à la rencontre d'une culture vibrante de mai à octobre.

À l'est de Bouctouche, l'**Éco-centre Irving**, commandité par cette famille milliardaire du Nouveau-Brunswick issue de la région, les **Arvune** de la Sagouine, met en valeur la Dune de Bouctouche, une des plus



# LES GRANDES AMOURS D'ANTONINE MAILLET

Est-il un nom qui soit aussi intime-ment associé à l'Acadie que le nom d'Antonine Maillet? En créant le personnage maintenant légendaire de La Sagouine aux débuts des années 1970, Antonine Maillet redonnait ses lettres de noblesse à la langue populaire de l'Acadie, cette patrie sans frontières précises de ce peuple francophone né dans l'Atlantique canadien.

Après avoir obtenu son doctorat en littérature de l'Université Laval en 1970, Antonine Maillet a enseigné la littérature et le folklore à l'Université Laval, depuis à Montréal entre 1971 et 1976. Elle a ensuite travaillé pour Radio-Canada à Moncton, en tant que scénariste et animatrice.

En 1976, elle a été faite officier de l'Ordre du Canada et a été promue compagnon en 1981. En 1979, son roman Pélagie-la-Charette qui évoque le Grand Dérangement de 1755 (déportation des Acadiens par les Britanniques) a remporté le Prix Goncourt, lui donnant la distinction d'être, avec Atiq Rahimi, la seule personnalité non européenne à qui a été décerné ce prix. La même année, la ville d'Outremont, où habite Mme Maillet, a renommé la rue Wilder où elle habite en avenue



Antonine Maillet, afin d'honorer la récipiendaire du Prix Goncourt.

En 1985, elle a été faite officier de l'Ordre des Arts et des Lettres de France et en 2005, elle a été intronisée à l'Ordre du Nouveau-Brunswick. Chancelière de l'Université de Moncton, elle est l'auteure de nombreux romans et pièces de théâtre très populaires. Dans ses œuvres, c'est toujours l'histoire et le folklore de l'Acadie qui l'inspirent.

Dans le documentaire de Ginette Pellerin, *Les possibles sont infinis qui lui est consacré*, Antonine Maillet parle pour la première fois publiquement du grand amour de sa vie, Mercedes Palomino, cofondatrice avec Yvette Brind'amour du Théâtre du Rideau Vert à Montréal où fut créée La Sagouine en 1972. La pièce y sera de nouveau jouée, 40 ans après, par l'actrice qui l'avait interprétée pour la première fois, Viola Léger.

En 2018, à l'aube de sa 90e année, Antonine Maillet participait à la deuxième édition d'Acadie Love à Caraquet. C'était la première fois que la célèbre écrivaine s'associait à un événement LGBT.



longues dunes en Amérique du Nord, qui s'étend sur 12 km dans la baie de Bouctouche. La dune abrite un écosystème fragile servant d'habitat essentiel à plusieurs espèces de plantes et d'animaux.

En septembre, l'**Écofestival annuel de Bouctouche** célèbre le patrimoine naturel et culturel exceptionnel de la région en mettant en valeur les écosystèmes côtiers et les produits du

terroir tout en soulignant les enjeux environnementaux de l'heure et les outils pour agir.

Au **Restaurant La Sagouine**, voisin du gîte du même nom, en plein cœur de la ville, on peut déguster des mets acadiens ou de fameux fruits de mer. C'est un rendez-vous des excursionnistes qui y déversent leurs passagers pour un repas en après-midi. Les petits déjeuners y sont particulièrement réputés.

## LES BONNES ADRESSES

**Au Pays de la Sagouine**  
**sagouine.com**  
**1.800.561.9188**  
57, rue de l'Acadie  
Bouctouche (NB) E4S 2T7

32<sup>e</sup> saison de cette institution historique autour de l'œuvre d'Antonine Maillet, où les traditions acadiennes sont vivantes. Rendez-vous à l'Île-aux-Puces pour un univers bourdonnant de personnages attachants, de spectacles, de musique et de théâtre, de juin à septembre. Au coucher du soleil, Akadi Lumina s'illumine dans les sentiers boisés voisins avec un parcours nocturne enchanté.

**Gîte de la Sagouine**  
**sagouine.nb.ca**  
**506.743.5554**  
45, boulevard Irving  
Bouctouche (NB) E4S 3J5

Un véritable refuge victorien en plein coeur de Bouctouche. Quatre chambres confortables, ambiance chaleureuse. Avec de petites touches mignonnes partout, on constate que pour la propriétaire, Carole Savoie, le gîte, c'est sa passion.

**Restaurant du Gîte de la Sagouine**  
**sagouine.nb.ca**  
**506.743.5554**  
45, boulevard Irving  
Bouctouche (NB) E4S 3J5

D'là bonne bouffe acadienne, le matin, le midi ou le soir, le restaurant offre un menu varié et un service rapide. À noter : leur crêpe ou cassérole aux fruits de mer, et le chowder. Miam miam miam.

# LE GÎTE DE LA SAGOUINE



Votre hôtesse: Carole Savoie  
43, boulevard Irving  
Bouctouche (NB) E4S 3J5  
**506 743-5554**  
sagouine1@hotmail.com

HISTORIQUE

LE PAYS DE LA  
SAGOUINE

AKADI  
LUMINA

Bouctouche, NB

sagouine.com  akadilumina.ca



Canada 100

Province of  
New Brunswick  
CANADA



UNI

MOMENT  
FACTORY



# JULIEN CADIEUX

## PARLER D'INCLUSION

Julien Cadieux est une étoile montante du cinéma acadien. Son film musical *Y a une étoile* où le jeune musicien transgenre Samuel LeBlanc s'interroge avec ses amis queers s'il existe une Acadie queer tout en se réappropriant les chansons d'Angèle Arsenault, lui ont valu d'être nommé Artiste de l'année 2024 en arts médiatiques au Gala des Éloïzes. Depuis 2008, après des études en cinéma à l'Université Concordia, Julien Cadieux a enfilé les projets et les réalisations, dont certaines ont été primées et ont connu un vif succès auprès d'une diversité de communautés.

Né à Moncton où il a grandi, il vit maintenant à Shédiac. « Le cinéma en Acadie a un réel impact dans la communauté. Il faut que les gens se voient dans le cinéma. C'est ce qui m'anime d'abord dans mes productions », assure-t-il.

La question de l'inclusion représente presque le point central de sa démarche de scénariste et réalisateur de films documentaires longs-métrages ou courts-métrages. Parce que pour lui, c'est ça qui le motive dans son œuvre de cinéaste : donner la parole et exposer le vécu de gens qui vivent



des enjeux reliés à leur identité, à leurs origines, à leur sexualité, à leurs démêlés avec les institutions et organisations, à la justice sociale, entre autres.

Il a personnellement scénarisé, fait le montage et réalisé une douzaine de productions, la plupart reliées à des sujets acadiens, dont les plus connus sont *Y'a une étoile* (2023), *Daniel Le Tisserand* (2023), *Farlaques* (2021), *Métisser une rivière* (2020). Au Québec, son documentaire *Guilda: elle est bien dans ma peau* (2014) sur ce célèbre artiste transformiste montréalais, véritable précurseur de la diversité sexuelle pendant une soixante d'années.

Plusieurs de ses films ont été primés lors de festivals de cinéma ici ou ailleurs, au Québec, au Canada et même en France et aux États-Unis. C'est particulièrement ses films à thématique queer qui connaissent une plus importante visibilité et reconnaissance. Justement parce qu'ils donnent la parole ou mettent en lumière des situations particulières reliées à des membres des diverses communautés LGBT.

# SHÉDIAC

## CAPITALE DU HOMARD



Plus au sud, à 25 kilomètres de Moncton, **Shédiac** est la destination balnéaire la plus populaire de la Côte acadienne. Le parc provincial de la **plage Parlee** est très couru l'été. C'est ici dans cette pointe d'Acadie aux limites de Moncton et de la Nouvelle-Écosse où le français est fortement concurrencé par l'anglais qu'a pris naissance le **shiac**, ce parler acadien mêlant le français acadien et l'anglais, une contraction du nom Shédiac, qu'on entend beaucoup moins dans le nord de la province.

Plus au sud, à une vingtaine de km, le **Plage de l'Aboiteau** à Cap-Pelé, vaste, profonde et encore largement dans son état naturel, est l'une des plus belles plages de mer en eau tiède du Nouveau-Brunswick.

**Shédiac** s'est déclaré la capitale mondiale du homard. La ville est reconnue internationalement pour la pêche au homard et célèbre au début juillet à la fin de la saison de pêche le **Festival du homard** qui célèbre en 2024 ses 75 ans. Pour les amateurs du crustacé, c'est donc une destination incontournable.

Depuis 1989, pour bien marquer son titre, la ville s'est dotée d'un monument qui fait le bonheur des milliers de visiteurs de passage dans la région, un homard géant qui trône au milieu de la ville où on aime se faire prendre en photo.

La ville compte plusieurs jolies auberges et bons restaurants. Pour un séjour homosympa, le **Gîte Le Griffon** sur la rue principale vous accueille dans une résidence

bourgeoise patrimoniale. La plongée dans l'univers d'Alice au pays des merveilles dont les hôtes se sont inspirés, se poursuit au **Moque-Tortue**, un bistro ludique à quelques pas où les soirées animées se prolongent l'été en terrasse. Ce pays des merveilles inclut maintenant la **chocolaterie Adorable** en face et les comptoirs alimentaires Morse et Marteaux à la Plage Parlee et au **ciné-parc Neptune**, opérés par

les mêmes entrepreneurs avec la même magie.

Au cœur du centre-ville, voisin de la baie de Shédiac et de ses plages, l'**Auberge Gabrièle** loge dans un bâtiment du 19<sup>e</sup> siècle, avec le charme d'antan et la modernité de l'Acadie d'aujourd'hui. Les visiteurs peuvent déjeuner à son restaurant au rez-de-chaussée et y finir la journée pour souper en soirée.

## LES BONNES ADRESSES

**Adorable Chocolat**  
adorablechocolat.ca  
506.351.0367  
395, Main St  
Shédiac (NB) E4P 2B1

La chocolaterie est ouverte depuis 2010. Chaque jour, on y sert de délicieuses gourmandises faites maison à des gens de toutes les provinces de l'Atlantique. Des ingrédients simples et naturels dans des choix pour tous les types de préférences et de restrictions alimentaires

**Auberge Gabrièle**  
aubergegabrieleinn.com  
506.532.8007  
296, rue Main  
Shédiac (NB) E4P 2E3

Voisin de la baie de Shédiac et de ses plages, l'Auberge Gabrièle loge dans un bâtiment du 19<sup>e</sup> siècle, avec le charme d'antan et la modernité de l'Acadie d'aujourd'hui. On s'y loge dans un des 11 chambres confortables de styles standard ou supérieur, toutes avec salle de bain.

**Ciné-parc Neptune**  
neptunedrivein.ca  
691, Rue Main  
Pointe-du-Chêne (Shédiac)  
E4P 4Z9

Créé en 1962, le ciné-parc de Shédiac revit en 2024 après une fermeture temporaire depuis 2 ans. L'équipe de Shédiac Wonderland accueille la clientèle du 17 mai à la fin d'octobre. Plusieurs nouveautés, dont le menu de la cantine Morse et Marteaux. Capacité de 350

**Gîte Le Griffon**  
legriffon.ca  
506.532.5412  
426, Main St  
Shédiac (NB) E4P 2G4

Une élégante villa victorienne située à quelques minutes à pied du centre-ville de Shédiac nommée d'après l'un des personnages d'Alice au pays des Merveilles : Le Griffon.

PLONGEZ DANS NOTRE

# PAYS DES MERVEILLES

SHÉDIAC WONDERLAND

WWW.SHEDIACWONDERLAND.CA





## FRUITS DE MER ET MERVEILLES

Une visite de la Côte Acadienne est une excellente occasion de se gaver de fruits de mer et de découvrir la cuisine acadienne.

À Shédiac, capitale du homard, les fruits de mer sont aussi à l'honneur. Au cœur du centre-ville, sur la rue Main, le restaurant **La Coast** a pignon sur la rue Main depuis 2012 et est vite devenu l'un des favoris des résidents locaux comme des touristes. Les fruits de mer sous diverses formes y sont rois, mais on y sert aussi steaks, burgers, poulet, pâtes et salades. Jusqu'à 16 bières et breuvages sous pression sont offerts, en plus d'une sélection en bouteille, l'un des plus grands choix dans la région. Ses petits déjeuners sont réputés.

Au rez-de-chaussée de l'Auberge Gabrièle tout près, le **Restaurant Gabrièle** propose en soirée une expérience culinaire raffinée qui met en valeur les fruits de mer et produits locaux. Le menu est varié et s'ajuste

aux saisons et aux arrivages. Les petits déjeuners sont servis aux clients de l'hôtel seulement. Le restaurant offre aussi des chaudrées de fruits de mer et autres plats cuisinés pour emporter et dans des boutiques du secteur.

Inspiré de personnages d'Alice au Pays des Merveilles, le bistro ludique **le Moque-Tortue**, dans une grande maison de la rue Main, propose de jouer, de s'évader et de manger, tout au même endroit. Avec la plus importante collection de jeux de société de l'Atlantique ainsi que des jeux d'évasion bien construits, le Moque-Tortue offre un menu varié de bons mets bien préparés. Les fruits de mer y sont à l'honneur. Le brunch du dimanche vaut à lui seul le détour. Il y a de la musique sur la terrasse tous les jours durant l'été.

Presqu'en face du Moque-Tortue, les propriétaires Sébastien et Heather proposent **Adorable Chocolat**. L'endroit propose une variété de chocolats fabriqués sur place, à partir

DÉCOUVREZ D'AUDACIEUSES

# SAVEURS MARITIMES

ET SOUVENIRS

# SOUS LES ÉTOILES

SHEDIAC WONDERLAND

[WWW.SHEDIACWONDERLAND.CA](http://WWW.SHEDIACWONDERLAND.CA)



d'ingrédients simples et naturels, et c'est aussi un café où on peut déguster soupes, sandwiches et desserts. Le matin, on y trouve brioches et viennoiseries fraîches. On y propose désormais des cocktails alcoolisés en plus d'une grande variété de cafés et ce, tous les jours jusqu'à 18 heures.

Comme si ce n'était pas suffisant, ces mêmes entrepreneurs ont fait l'acquisition du ciné-parc Neptune, à nouveau en opération depuis mai 2024, où ils opéreront aussi la cantine de

l'endroit, sous le nom **Morse et Marteaux**, pour poursuivre le concept « Pays des Merveilles ». Ils ont aussi obtenu le contrat d'opération de la cantine de la Plage Parlee de Pointe-du-Chêne. Sébastien Després rêvait d'un fumoir à viande de style texan. Il en a construit un, installé à la cantine du ciné-parc. Il sera utilisé pour fumer au feu de bois le poulet et les viandes de bœuf qui seront servis autant dans les deux cantines que dans ses deux restaurants de Shédiac.

## LES BONNES ADRESSES

**Bistro Le Moque-Tortue**  
moquetortue.ca  
506.532.4911  
402, Main St (Unit A)  
Shediac (NB) E4P 2G1

À sept portes du gîte 4 étoiles Le Griffon se trouve ce bistro ludique, le Moque-Tortue. Avec la plus importante collection de jeux de société de l'Atlantique ainsi que des jeux d'évasion bien construits, le Moque-Tortue offre un menu varié de bons mets bien préparés.

**Cantine Morse et Marteaux**  
parcsnbparks.info  
506.533.3363  
Parc provincial de la Plage Parlee  
45, Chemin Parlee Beach  
Pointe-du-Chêne, NB E4P 8V5

Sur l'une des plus belles plages au nord de l'Amérique, cantine opérée par Shédiac Wonderland offrant des produits divers de même qu'un menu texan, avec viande fumée et fritures. Abri avec tables pour consommation sur place. Ouvert à l'année pour commandes à emporter.

**La Coast Restaurant et Bar**  
506.532.15302  
358, rue Main  
Shediac (NB) E4P 2K9

Du Frais Bien Fait. Le Coast Restaurant et Bar vous invite à leur salle à manger. Ils sont facilement accessibles en voiture mais aussi par le transport en commun.



**LA COAST**



**LA COAST RESTO BAR**  
Patio • Musique live • Du frais bien fait

358 Main St.  
Shediac (NB)  
506 532-1530



Située à proximité de la baie de Shédiac, l'hôtel et restaurant Gabrièle vous promet des séjours mémorables

Le restaurant sur place propose des dîners et des soupers spécialisés dans les fruits de mer.

**296, rue Main, Shediac (NB)**  
**506 532-8007**

**info@aubergégabrieleinn.com**  
**aubergégabrieleinn.com**





# GÉRALD LEBLANC

LE POÈTE  
QUI PLANTAIT  
DES MOTS

Poète de la jeunesse et de l'urbanité selon plusieurs, le 30 mai 2005, l'artiste Gerald Leblanc succombait à une longue lutte contre le cancer. Il avait 59 ans. Originaire de Bouctouche, il aura influencé la vie culturelle acadienne de multiples façons.

L'Acadie a perdu l'un de ses plus illustres poètes, pour qui la recherche de ses racines personnelles sert de tremplin à une voix foncièrement acadienne. Son langage poétique est celui du « chiac », dont Leblanc est le champion incontesté. Sa voix poétique, riche et abondante, s'affirme fièrement sans aucune recherche de validation extérieure. Auteur d'une anthologie de poésie acadienne, il stimule d'autres voix. Sa poésie pose la question suivante : « Qu'est-ce que l'identité acadienne ? »

Son œuvre littéraire est immense. Les thèmes y sont multiples. Dans *Lieux transitoires* en 1986, l'auteur

célèbre l'absolu de l'amour où il en profite pour affirmer son homosexualité.

Il a dirigé les Éditions Perce-Neige de Moncton, sa ville d'adoption, à compter de 1991 jusqu'à son décès. Au cours de cette période, il a organisé de nombreuses soirées et rencontres littéraires. Il a également été l'un des principaux paroliers du groupe 1755, qui a fait fureur dans les années 70. On lui doit quelques classiques de la chanson acadienne, donc certains repris par Marie-Jo Thériault.

*L'extrême frontière*, long métrage documentaire de Rodrigue Jean à l'ONF paru un an après son décès, célèbre le poète. Faisant rimer errance et appartenance, cet enfant de la Beat Generation a vécu loin de tous les tabous et propulsé l'Acadie dans la modernité. Le film est paru un an après le décès du poète. En 2020, la Ville de Moncton a renommé le parc devant l'Hôtel de ville à sa mémoire.



# MONCTON AU CŒUR DE LA FIERTÉ

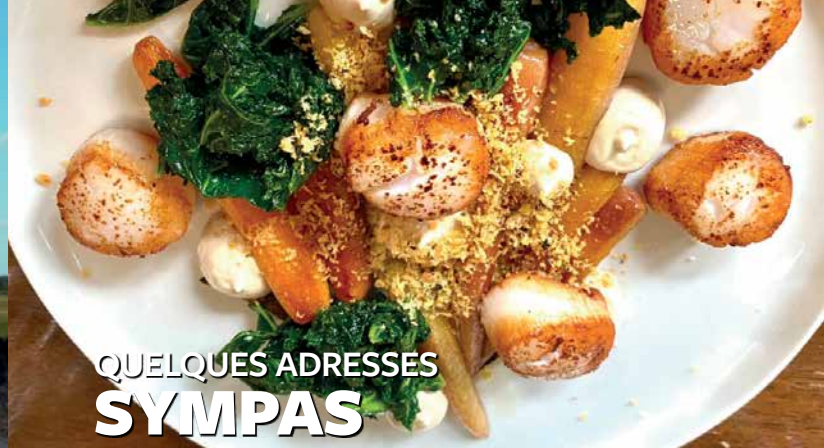
**M**ONCTON EST AU CŒUR DE LA principale agglomération du Nouveau-Brunswick. Après avoir résisté longtemps au bilinguisme malgré que plus du tiers de sa population soit francophone, la ville a su en tirer avantage depuis des décennies en attirant un grand nombre d'entreprises de services ayant besoin d'une main d'œuvre bilingue ou francophone. En croissance rapide depuis, l'agglomération a dépassé celle de Saint-Jean. C'est aujourd'hui le siège de plusieurs institutions acadiennes dont l'**Université de Moncton**, la seule université francophone de la province.

Ce dynamisme a attiré de nombreux jeunes francophones qui ont quitté les régions rurales acadiennes, attirés par cette région métropolitaine de 150 000 habitants et a contribué à faire croître rapidement la ville jumelle de **Dieppe**, la ville majoritairement

francophone de l'agglomération.

Point de jonction ferroviaire et routier vers la Nouvelle-Écosse et les îles du golfe, Moncton est le principal centre de la vie gaie au Nouveau-Brunswick. Pour prouver son ouverture à la communauté LGBT, la ville a peint plusieurs traverses pour piétons de la rue principale au cœur du centre-ville aux couleurs de l'arc-en-ciel. En août, l'agglomération a son propre festival de la fierté LGBT, **Rivière de fierté**. La pandémie a eu raison en 2021 du club Pink Flamingos qui avait pris la relève du Triangles lors de sa fermeture en 2018. Pour la première fois en un quart de siècle, il n'y a plus pour le moment de vie nocturne LGBT à Moncton.

Depuis 2022, la ville acadienne de Dieppe s'est dotée de sa propre fierté en juin, **Fierté Dieppe**.



Certes l'attraction touristique la plus connue de Moncton, la fameuse **Côte magnétique** intrigue curieux et amateurs de science depuis les années 1930. Quand vous coupez le contact sur la route, vous aurez la surprise de voir votre auto grimper la côte. L'endroit demeure l'une des attractions touristiques les plus populaires du Canada, en plus d'avoir été déclaré lieu patrimonial.

Si la Côte magnétique relève largement de l'illusion, les marées spectaculaires de la baie de Fundy créent un phénomène naturel bien réel et se répercutent sur la rivière Petitcodiac qui traverse la ville en produisant un **mascaret** impressionnant, un phénomène observable tous les jours au cœur de Moncton où le courant de la rivière s'inverse à la stupéfaction des touristes.

Autre attraction très courue, le Parc provincial des **Rochers Hopewell** à une trentaine de km de Moncton à l'embouchure de la rivière Petitcodiac. Aucune visite de la région n'est

complète sans avoir vu cette côte de deux kilomètres parsemée d'une vingtaine de monolithes d'érosion, des formations rocheuses spectaculaires. Vous avez même droit à deux vues pour le prix d'une : en six heures, le paysage change complètement d'allure. L'entrée au parc est valide pendant deux jours consécutifs de sorte que vous puissiez admirer la vue à la marée haute et à la marée basse. N'oubliez pas de vérifier l'horaire des marées avant votre visite pour savoir quand l'accès au fond marin est ouvert, et assurez-vous de porter des chaussures convenables pour explorer les sentiers et le rivage.

Pour un séjour hors de l'ordinaire, **Old Church Cottages** propose à Boundary Creek, à une dizaine de km de Moncton, le chalet Jones Brook dans une ancienne église protestante rénovée avec goût. Disponible quatre saisons, cette propriété toute équipée bordée par le ruisseau Jones Brook offre trois étages complets d'atmosphère relaxante, idéale pour un séjour de groupe.

Ville universitaire, avec une université francophone dans une ville bilingue mais majoritairement anglophone, Moncton a vu se former une faune étudiante et artistique francophone qui gravite autour du campus universitaire et du **Centre culturel Aberdeen**, le centre culturel francophone de la ville. Tout naturellement, c'est dans cet espace que sont apparus des établissements homosympas. Sur la rue Saint-George, pas très loin du l'ancien club Triangles, le **Laundromat Espresso Bar** est un rendez-vous des amateurs de café et de bonnes bières, un mélange de café européen et de p'tit bar de quartier nord-américain avec terrasse sur rue l'été. À quelques pas, la sandwicherie **Notre-Dame de Parkton** propose des viandes locales fumées à la perfection accompagnée de sauces, soupes et desserts maison.

Au Centre culturel Aberdeen, **les Brumes du coude** est un véritable

coup de cœur. Le chef propriétaire Michel Savoie a appris l'art culinaire sur le vieux continent et est revenu au pays offrir une cuisine de type bistro en proposant une version populaire de la grande tradition française adaptée aux produits du terroir. Certainement une des meilleures tables de la région. Depuis 2024, il nous propose du côté de Dieppe **Sève**, un bar cocktail de quartier où on sert cocktails, mocktails, vin, bière et de petits plats mettant en valeur les produits de la terre et de la mer, fromages artisanaux et desserts.

Plus près de l'Université de Moncton, le **Café Clémentine** attire étudiants et employés qui s'y retrouvent pour savourer, dans une atmosphère animée et détendue, une nourriture fraîche faite maison et une belle sélection de cafés, dont des cafés biologiques et équitables fraîchement torréfiés juste à côté par la micro-brûlerie voisine.



## LES BONNES ADRESSES

### Café Clémentine

506.384.4782

62, promenade Elmwood  
Moncton (NB) E1A 3W9

Ce petit café offre des cafés succulents, des repas frais et une atmosphère décontractée avec expos d'artistes locaux.

### Jone's Brook Cottage

oldchurchcottages.com

506.329.5444

2888, ch. Upper Mountain  
Boundary Creek, NB E1G 4A1

Location d'un cottage de vacances unique aménagé dans une ancienne église historique et désaffectée sur un site exceptionnel, aux environs de Moncton. Décoré dans un style Salmon River, le chalet offre le calme et la sérénité pour une famille ou un couple toute l'année.

### Laundromat Espresso Bar

506.382.6272

382, rue St-George  
Moncton (NB) E1C 1X2

Ce café-bar est le lieu de prédilection de la communauté artistique francophone. Charcuteries locales, bières de micro-braseries à travers le monde.

### Les Brumes du Coude

506.858.0777

lesbrumesducoude.com

140, rue Botsford  
Moncton (NB) E1C 4X5

Un bistro presque traditionnel. Une cuisine d'inspiration française. Par votre chef-propriétaire Michel Savoie.

### Rivière de la Fierté

rivieredelafierte.com

281, Rue Main  
Moncton (NB) E1C 9X5

Rivière de la fierté est un OBNL du Sud-Est du Nouveau-Brunswick dont la mission est d'assurer une présence LGBTQ+ dans toutes les communautés de la région, que ce soit en organisant des événements, des ateliers, des revendications ou en faisant connaître des ressources sur tout ce qui dit LGBTQ+.

### Sève bar-apéro

sevebarapero.ca

200, rue Champlain, suite 100  
Dieppe (NB) E1A 1P1

Un bar cocktail de quartier, un lieu pour décrocher et se ressourcer, du mardi au vendredi. On y sert cocktails, mocktails, vin, bière... et petits plats. Produits de la terre et de la mer, fromages artisanaux, plats réconfortants, desserts. Pas de téléphone: on écrit pour réserver.



**LES BRUMES DU COUDE**  
UN BISTROT PRESQUE TRADITIONNEL

www.lesbrumesducoude.com  
140 Botsford | Moncton, E1C 4X5 (506) 858-0777



# ANGÈLE ARSENAULT

## L'ACADIENNE DE L'ÎLE

Le nom d'Angèle Arsenault est profondément associé à l'Île-du-Prince-Édouard et à la région Évangéline où elle est née en 1943, un pays qu'elle a fait connaître aux Canadiens et particulièrement aux Québécois. Issue d'une famille acadienne nombreuse, elle s'imprègne très jeune des traditions musicales acadiennes et dès 1963 alors qu'elle étudie en arts à l'Université de Moncton elle interprète des chansons traditionnelles en s'accompagnant au piano ou à la guitare. Alors qu'elle poursuit ses études à la maîtrise à l'Université Laval à Québec en littérature, elle se produit dans les boîtes à chanson, à la radio et à la télévision dès 1966.

Entre 1973 et 1974, elle commence à composer ses propres chansons, en français comme en anglais, telles que Évangéline, Acadian Queen, Le Monde de par chez-nous, La Cuisine et L'Homme et la femme. Elle anime True North avec Roy Payne de 1973 à 1975 sur les ondes de TVOntario, puis l'émission éducative Avec Angèle, qui lui mérite un prix Gold Hugo au festival international du film de Chicago en 1974. Elle est chanteuse et hôtesse dans plusieurs festivals de folklore, dont le Festival folklorique Mariposa d'Orilla, en Ontario, ainsi qu'au festival de Wilkauke, au Wisconsin.

Elle participe à des films de l'Office national du film, entre autres Le Temps de l'avant (1975), d'Anne Claire Poirier. En 1974, elle s'associe avec la productrice Lise Aubut et les chanteuses Édith Butler et Jacqueline Lemay pour fonder la Société de production et de pro-



grammation de spectacle (SPPS). Elle publie le recueil de poésie Première en 1975, à Montréal.

Mais c'est vraiment quand elle se produit à la Place des Arts en 1977 et atteint des sommets aux palmarès avec ses chansons humoristiques *Moi j'mange* et *Je veux toute la vivre* ma vie qu'elle devient une chanteuse connue. Ces deux chansons incluses sur le microsillon *Libre* en 1978 en font l'album qui le plus vendu au Canada avec plus de 300 000 exemplaires, ce qui lui vaut un Prix Félix en 1979.

Angèle Arsenault représente alors le Canada en 1980 au festival de Spa en Belgique. À son retour, elle anime l'émission *Angèle à Radio-Canada Acadie* et fait des tournées au Canada.

Décédée en 2014 à Saint-Sauveur, au Québec, elle est reconnue pour ses succès *De temps en temps moi j'ai les bleus*, *Moi j'mange*, *Je veux toute toute toute la vivre ma vie*, *C'est juste lundi* *Angèle* et *Y'a une étoile pour vous*. La salle de spectacle du **Village musical acadien** de son village natal d'Abram-Village honore sa mémoire.



## LA PROVINCE INSULAIRE

L'Île-du-Prince-Édouard est la plus petite province du Canada avec 5 700 km<sup>2</sup> carrés et environ 140 000 habitants... ce qui en fait toutefois la province la plus densément peuplée du pays. Séparée du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Écosse par le détroit de Northumberland, elle est longtemps demeurée insulaire, seulement accessible par traversier ou en avion avant l'inauguration de Pont de la Confédération en 1997. D'une longueur de 12,9 km, c'est le plus long pont du monde à traverser une étendue d'eau gelée en hiver. Pour le visiteur qui souhaite se rendre aux Îles de la Madeleine en automobile, un traversier relie la petite ville de Souris

à l'est de l'île à l'archipel québécois.

L'île est habitée pour la première fois il y a environ 10 000 ans. Les Micmacs arrivèrent sur l'île il y a environ 2 000 ans. En 1534, Jacques Cartier est le premier explorateur européen à découvrir l'existence de l'île qu'il décrit comme « la terre la plus belle que l'on puisse imaginer ». L'île fut par la suite fréquentée par les pêcheurs français et basques sans qu'ils y créent un établissement permanent.

Après la cession de l'Acadie continentale à l'Angleterre en 1713, la France entreprend la colonisation de l'Île Saint-Jean – comme les Français la nomment – par les Acadiens et vise à soutenir la colonie de l'Île Royale,



aujourd'hui l'Île-du-Cap-Breton, où la France fait construire la forteresse de Louisbourg, les sols plus fertiles de l'île permettant le développement de l'agriculture pour nourrir la ville-forteresse.

Avant la déportation des Acadiens en 1755, l'île comptait quelques 5 000 habitants. Conquise par l'Angleterre à l'issue de la guerre de Sept ans, la majorité de sa population acadienne fut déportée et il ne reste plus qu'une petite région acadienne, Évangéline, d'où était originaire la chanteuse **Angèle Arsenault**. Cette histoire française se reflète toutefois largement dans le nom des lieux, par exemple Souris, Tracadie ou Crapaud. L'île est rebaptisée Île-du-Prince-Édouard en 1798 en l'honneur du Prince Édouard, père de la reine Victoria. Aujourd'hui, la vaste

majorité de la population est d'origine britannique et les descendants des premiers occupants micmacs et acadiens ne sont plus que quelques milliers.

L'île est connue pour sa terre rouge et sa culture de la pomme de terre ainsi que la pêche qui garnissent de fruits de mer les tables de la province. Le tourisme est aussi maintenant une activité économique importante, et l'île a fait bien du chemin depuis qu'un couple gai québécois s'était fait refuser l'accès à un gîte en banlieue de Charlottetown, la capitale, en 2001 : maintenant, la province fait elle-même la promotion du tourisme LGBT, et en 2015, la population largement rurale ont élu un homme ouvertement gai, Wade MacLauchlan au poste de premier ministre.



902 651-2202

[www.wixsite.com/green-gay-bulls-bnb](http://www.wixsite.com/green-gay-bulls-bnb)



*Il n'y a pas d'étrangers ici seuls amis que nous n'avons pas encore rencontrés*

7401 Trans-Canada Hwy, Vernon Bridge, PE C0A 2E0



**QUE VOUS SOYEZ EN transit** vers les îles de la Madeleine ou que l'Île-du-Prince-Édouard soit votre destination, Charlottetown, la capitale, vaut le détour. La ville compte beaucoup de maisons et d'édifices de l'époque victorienne. Le redéveloppement du port ces dernières décennies a ajouté des sentiers pour piétons et des parcs à des espaces auparavant industriels. Un embarcadere pour les navires de croisière a été ouvert en 2007 dans l'objectif de faire de la ville une attraction touristique pour les vaisseaux voyageant dans le golfe du Saint-Laurent.

Parmi ses attraits touristiques, mentionnons la législature provinciale à **Province House**, qui fut l'hôte en 1864 de la **Conférence de Charlottetown**, la première étape du processus menant à la Confédération canadienne et la raison qu'on appelle la ville le «berceau de la confédération». Aussi : **Founders Hall**, un ancien atelier ferroviaire qui raconte maintenant les changements historiques qui ont créé le Canada comme pays.

**Le Centre des arts de la Confédération** présente des pièces de théâtre et accueille le **Festival de Charlottetown** durant l'été, en plus d'une galerie d'arts. Le Festival de Charlottetown présente la comédie musicale la plus populaire et jouée depuis le plus longtemps au Canada, **Anne of Green Gables**, une adaptation du roman de Lucy Maud Montgomery, une auteure née dans l'île et connue à travers le monde.

Une partie du centre-ville de Charlottetown se transforme l'été en zone de célébration où les visiteurs peuvent marcher sur les pas des Pères de la Confédération et assister chaque jour à des concerts, des dégustations, des activités pour et des présentations historiques.

La capitale compte plusieurs établissements homosympas. **Le Cranford Inn** est un gîte lesbien au cœur de Charlottetown. **Le Shipwright Inn** est un établissement homosympa où vous serez accueillis dans la pure tradition britannique.

# DE CAVENDISH À RUSTICO

**A** MOINS D'UNE HEURE DE Charlottetown, la célèbre station balnéaire de Cavendish et toute la région vous offre un accès à la mer des plus agréables sur la côte nord de l'Île-du-Prince-Édouard. Depuis 1937, le **Parc national de l'Île-du-Prince-Édouard** y a été établi sur 60 kilomètres le long de cette rive du golfe du Saint-Laurent. Le parc national en globe ainsi les meilleures plages de l'Île-du-Prince-Édouard, dont une des plus populaires est la plage de Cavendish.

Cette destination a été rendue populaire par les romans de Lucy Maud Montgomery et son personnage d'**Anne... la maison aux pignons verts**, des romans traduits dans une quarantaine de langues. La ferme des Pignons verts de la famille MacNeill où a grandi l'auteure et qui l'a inspirée pour la création de son person-

nage d'Anne, a été intégrée au Parc national.

Plus à l'est du parc, **Rustico** est le plus ancien village acadien de l'Île. Au cœur du village, la **Maison Doucet** construite vers 1770 avec son four à pain traditionnel est la plus ancienne maison de toute l'Île. C'est aujourd'hui un musée. À quelques pas, l'impressionnante **église Saint-Augustin**, construite en 1838, a servi de cathédrale pour le diocèse de Charlottetown pendant une vingtaine d'années. C'est aujourd'hui la plus ancienne église catholique du diocèse qui sert toujours au culte.

Voisine de l'église, et selon un modèle qui est devenu populaire durant le siècle suivant en Acadie et au Québec, la **Banque des Fermiers** fondée en 1861 à l'initiative du curé Belcourt, est considérée comme l'ancêtre du mouvement des caisses populaires. On y trouve un buste de **Napoléon III** qui a aidé cette communauté aca-

Le Barachois  
L'AUBERGE 5 ÉTOILES PAR  
EXCELLENCE DANS L'ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD  
\*\*\*



*Une authentique expérience cinq étoiles*

Un havre de confort et de luxe d'antan vous attend dans cet auberge où le service personnalisé et l'engagement vers le qualité de la part de vos aubergistes, Judy et Gary MacDonald, feront de votre séjour un des plus mémorables.

Auberge Barachois  
2193, chemin Church, route 243  
Rustico, Île-du-Prince-Édouard

sleep@barachoisinn.com  
800-963-2194 sans frais  
902-963-2194





dienne à la demande des autorités religieuses.

Pour explorer ce charmant village et la région, l'**Auberge Barachois** à quelques pas s'est installée dans la charmante résidence de style Second Empire construite en 1880 par l'homme d'affaires

acadien Joseph Gallant, résidence qui lui servait aussi de magasin. La famille MacDonald qui opère cette auberge homosympa, a fait construire une annexe en respectant le style de l'immeuble patrimonial qui offre plusieurs chambres confortables.

## HÉBERGEMENT ET RESTAURANTS

### Around the sea

[aroundthesea.ca](http://aroundthesea.ca)

866.557.8383

130 Lantern Hill Drive  
North Rustico, PEI C0A 1X0

Around The Sea est la première maison rotative (ou tournante) au monde avec location de condo-suites de luxe. Au bord de la mer, elle se trouve à North Rustico sur la Côte des pignons verts de l'Île-du-Prince-Édouard au Canada.

### Barachois Inn

[barachoisinn.com](http://barachoisinn.com)

1.800.963.2194

2193 Church Road, Route 243  
North Rustico (PE) C0A 1X0

Cinq étoiles en dit beaucoup, mais pas assez pour cet magnifique demeure, gîte, et expérience. La famille MacDonald représente la tradition de vrais aubergistes : accueillants, attentifs, soucieux de la qualité et du confort de leurs clients. De plus, la maison ancestrale est un bijoux, renovée avec soin, décorée avec goût et attention aux détails. Exceptionnel.

### Graham Inn

[grahaminn.com](http://grahaminn.com)

800.794.3324

7910 Cavendish Drive  
North Rustico, PEI C0A 1X0

Bienvenue à l'extraordinaire Graham Inn au coeur des rives aux pignons verts. Niché contre le parc national à quelques minutes des superbes plages, sport, gastronomie, théâtre, terrains de golf primé, shopping, pêche, attractions des Pignons verts et bien plus encore, sont à votre portée pour des vacances de rêves.

### Green Gay Bulls

 [GreenGayBullsBnB](https://www.facebook.com/GreenGayBullsBnB)

902.651.2202

7401 Trans Canada Highway #1  
Vernon Bridge, PEI C0A 2E0

Un gîte décontracté et chaleureux, des hôtes conviviales et drôles, un décor qui démontre une passion, peut-être une obsession, pour les objets intéressants et surtout bien choisis. Des jardins sont paisibles, accès à la rivière, un bassin de poissons reposante, des endroits où on peut pratiquer le naturisme : en plus, des chambres confos et le petit déjeuner délicieux. Oui, stp!



# LE JOYAU DU GOLFE



**A**u beau milieu du golfe Saint-Laurent, les îles de la Madeleine constituent un véritable joyau pour le Québec. L'archipel d'une dizaine d'îles reliées par des dunes, avec des falaises de grès gris ou rouge et des paysages champêtres, s'étirent sur 65 kilomètres du nord au sud. Ces îles offrent aux visiteurs près de 300 kilomètres de plages de sable fin, les plus belles de tout l'Atlantique canadien.

Bien qu'elles soient rattachées au Québec, les îles de la Madeleine appartiennent ethniquement à l'Acadie. En effet, l'essentiel de sa population descend de déportés acadiens. Aussi, ne vous étonnez pas si vous voyez le drapeau acadien, un tricolore étoilé, y côtoyer le fleurdelisé québécois.

Les Madelinots vivent à l'heure de l'Atlantique, comme les villes et villages acadiens du golfe Saint-

Laurent, donc une heure plus tard que dans le reste du Québec, qui vit à l'heure de l'Est.

Depuis des siècles, ces hauts-fonds marins au beau milieu du golfe, loin du continent, ont accueilli des groupes de pêcheurs. La culture de la pêche y est encore omniprésente. C'est aussi le plus grand cimetière marin en Amérique du Nord, avec 713 naufrages répertoriés.

La principale municipalité de l'archipel se nomme les Îles-de-la-Madeleine et on y accède par voie aérienne ou par bateau. C'est aussi par traversier que l'archipel est relié à sa voisine l'Île-du-Prince-Édouard. Pour vous rendre au bateau qui mène aux Îles-de-la-Madeleine, vous traversez le Québec, puis le Nouveau-Brunswick.





## LE CACHET DE HAVRE-AUBERT

Aux îles, les touristes affectionnent tout particulièrement le village historique de Havre-Aubert. Sa «grave» (ou grève), unique site historique de l'archipel, témoigne du passé et conserve son cachet architectural et traditionnel.

Berceau du peuplement des îles et de l'industrie de la pêche, **La Grave** s'étend le long d'une petite plage de galets. Vous y trouverez une concentration d'activités et le tout, à pied si vous le souhaitez!

Restaurants, cafés, boutiques, aquarium, musées, marina, salle de spectacles, port de pêche et événements divers. Un nouveau circuit audioguidé est disponible à l'année au **Musée de la mer**.

Ce musée vise à faire connaître les richesses patrimoniales, le savoir-faire ancestral, le peuplement insulaire et l'évolution socio-culturelle de l'archipel madelinot, tout en renforçant

le sentiment d'appartenance à une culture des plus singulières.

À Havre-Aubert, la plage de **Sandy Hook**, également appelée plage de Havre-Aubert, avec son sable très fin est une des plus célèbres plages de l'archipel où a lieu le **Concours annuel de Châteaux de sable**.

Plusieurs kilomètres de marche vous permettront d'atteindre la pointe du Bout du Banc d'où vous avez une vue imprenable de l'île d'Entrée. Cette plage est très fréquentée par la communauté gaie.

La beauté des paysages des îles y a attiré et inspiré beaucoup d'artistes. À l'entrée de la Grave, il faut découvrir l'économusée et la boutique des Artisans du sable où le sable est transformé en sculptures diverses afin que vos souvenirs et les rêves qu'ils évoquent, échappent à l'éphémère. Vous pouvez aussi vous y inscrire aux ateliers de châteaux de sable pour vous préparer en vue du concours annuel!



Le Rocher-aux-Oiseaux  
1910, Musée McCord Stewart

## LE ROCHER

### Récits d'un récif

UNE EXPOSITION EXCEPTIONNELLE, DÈS L'ÉTÉ 2024.

**Le Musée de la Mer**  
Ouvert toute l'année

1023, chemin de La Grave, Havre-Aubert  
418 937-5711

[musedelamer-im.com](http://musedelamer-im.com)



## LES BONNES ADRESSES

### La Blanche de l'ouest

[blanchedelouest.com](http://blanchedelouest.com)  
438.793.7003

1830, Chemin de l'Étang-des-Caps  
Bassin, Îles de la Madeleine  
(QC) G4T 0K4

Complètement rénovée en 2021, cette grande maison typique des Îles construite en 1917 accueille jusqu'à 10 personnes. On y propose 4 chambres à coucher et un loft. Elle bénéficie d'une vue spectaculaire sur la mer et le paysage de ce secteur de l'archipel.

### La réCréation

[facebook.com/larecreationauxiles](https://facebook.com/larecreationauxiles)  
514.651.3810

814, chemin du Bassin  
Bassin, Les Îles de la Madeleine  
(QC) G4T 0C8

Une ancienne école de canton convertie avec panache en résidence abritant deux appartements de style loft ainsi que quatre chambres spacieuses avec salle de bain, balcon avec vue sur la mer et accès à une cuisine commune, le tout dans un environnement enchanteur. On y présente aussi des musiciens-chansonniers en formule 5 à 7 pendant la belle saison.

### Les Araynes

[lesaraynes](https://facebook.com/lesaraynes)  
418.937.2131

102, route 199  
Havre-Aubert (QC) G4T 9B3

Une menu savoureux et santé (à l'exception du gâteau aux carottes!), table d'hôte en soirée, et une ambiance chaleureuse, en plus 6 studios tout équipé avec cuisine et entrée indépendante.

### Les Rochers

[lesrochers.voyage](http://lesrochers.voyage)  
438.793.7003

1822, Chemin de l'Étang des Caps  
Bassin, Îles de la Madeleine  
(QC) G4T 0K4

Une résidence de vacances perchée sur une colline à la pointe ouest de l'Île du Havre Aubert. Maison d'architecte offerte en hébergement touristique pour ceux et celles qui désirent un point d'ancrage au design raffiné. Une nouvelle approche contemporaine de la maison de bord de mer.

### Musée de la Mer des Îles-de-la-Madeleine

418.937.5711  
[museedelamer-im.com](http://museedelamer-im.com)

1023, chemin de la Grave  
Havre-Aubert (QC) G4T 9C8

L'exposition permanente du Musée de la Mer « Vivre aux Îles - Vivre les Îles » propose une incursion dans l'histoire de l'archipel, par un fascinant voyage dans le temps et dans tous les aspects de la culture de ce peuple maritime et insulaire grâce à des maquettes, artefacts, documents et photos ayant marqué leur parcours. Aussi, expositions temporaires variées.

### Petit Hôtel de la Montagne

[petithoteldelamontagne.com](http://petithoteldelamontagne.com)  
438.816.9977

2979, Chemin de la Montagne  
Bassin, Îles de la Madeleine  
(QC) G4T 0A4

Un petit hôtel libre-service avec de grands espaces partagés. Chambres accessibles grâce à des serrures avec code individuel. Accès à des espaces de vie communs : un café, une boutique, une buanderie, une immense terrasse, une cuisine équipée, un salon bibliothèque et une salle à manger.



PETIT HÔTEL DESIGN ET  
HÉBERGEMENT TOURISTIQUE  
EN MODE PRIVÉ OU PARTAGÉ

2979, ch. de la Montagne, Bassin (QC) G4T 0A4

**Au cœur de l'île du Havre-Aubert**

438 816-9977 • [petithoteldelamontagne.com](http://petithoteldelamontagne.com)



**ON BRÛLE POUR VOUS!**

Micro-torréfaction • Café-détaillants  
Distribution • Boutique

418 986-2660

1252, ch. de la Vernière, Les Îles-de-la-Madeleine (QC) G4T 3E7







## À CAP-AUX-MEULES

**P**our la plupart des estivants qui arrivent par traversier, Cap-aux-Meules est le port d'entrée des Îles, là où le visiteur prend contact avec le pays madeelinot. C'est aussi de là qu'on peut accéder par bateau à l'Île d'Entrée. L'Île du Cap-aux-Meules, c'est le centre administratif et de services de l'archipel. Cap-aux-Meules est la plus peuplée des Îles. On y trouve tous les principaux services et la majorité des commerces ouverts à l'année. Le port de Cap-aux-Meules est très actif pour la pêche hauturière et côtière.

On distingue sur l'île trois villages. En plus de Cap-aux-Meules,

L'Étang-du-Nord à l'ouest et Fatima au nord invitent les visiteurs à découvrir une île avec de jolis paysages et des activités pour tous les goûts.

Exposé aux vents du secteur nord, le littoral de Fatima est échantré de falaises abruptes et spectaculaires. La plage de Dune-du-Nord, très large et relativement plane, a servi de piste d'atterrissage aux premiers avions venus dans l'archipel. À l'ouest de l'île, à l'Étang-du-Nord, le site de La Côte est un parc public et un lieu de rencontre des Madelinots pour une promenade aux abords du port de pêche. L'aménagement



de l'anse autour d'une magnifique sculpture offre aux promeneurs. Parfaite pour la baignade car l'eau y est peu profonde sur une longue distance, la plage de la Martinique s'étire sur 12 kilomètres le long de la dune qui relie l'Île de Cap-aux-Meules et à l'Île du Havre-Aubert au sud. Cette plage donne sur la Baie de Plaisance et rejoint la plage de Cap.

Au cœur de Cap-aux-Meules, sur deux bâtisses, Aux pas perdus est un lieu de rencontre incontournable Sa salle de spectacles de haut niveau professionnel permet de rencontrer les grands noms de la scène musicale québécoise tout en gardant le contact, la chaleur et

l'intimité dignes des Îles. L'espace ambiant et les murs sont meublés de créations d'artistes locaux. Un bar en façade permet de se rencontrer au 5 à 7 ou de terminer la soirée après les spectacles. Aux pas perdus offre aussi de l'hébergement et le restaurant un menu varié fait de pâtes, mets asiatiques, burgers alléchants avec en grande majorité des plats faits à base de produits locaux (fromage Pied-de-vent, loup marin).

À la **Boutique d'Art Tendance**, le verre recyclé, le verre fusionné, le bois de mer, le sable, la coquille de moule, les ustensiles recyclés, l'ivoire de morse reprennent vie et deviennent des petits trésors.

De quoi rapporter des souvenirs originaux des Îles. L'artisan François Forest qui a débuté son travail dans la sculpture il y a près de

30 ans en travaillant l'albâtre des Îles, se renouvelle sans cesse avec des matières qui l'inspirent.

## LES BONNES ADRESSES

### Aux Pas Perdus

418.986.5151

[pasperdus.com](http://pasperdus.com)

169, chemin Principale  
Cap-aux-Meules (QC) G4T 1C4

Tout comme le resto, la salle de spectacles et le bar sont des lieux où il fait bon être. L'ambiance de la salle avec ses 160 places assises donne lieu à des spectacles où la proximité des artistes est incomparable.

### Brûlerie de Café des Îles

418.986.2660

[bruleriedecafedesiles.com](http://bruleriedecafedesiles.com)

1252, chemin de la Vernière  
Îles de la Madeleine  
(QC) G4T 3E7

Depuis 2007, une vaste sélection de grains de café provenant de plusieurs pays, sont torréfiés sur place et offerts en différents mélanges et recettes, offrant ainsi un produit haut de gamme durant toute l'année: la Tempête du Nordet, le Vent d'boutte, le Dieu des vents, la Brise des Îles ou le Palabreux, repartez avec le gout des Îles en bouche. Tout pour le café et ce qui l'entoure.

### Club Voyage des Îles

418.986.4224

[clubvoyages.com/agences-de-voyages/cap-aux-meules/club-voyages-les-a-les-42418](http://clubvoyages.com/agences-de-voyages/cap-aux-meules/club-voyages-les-a-les-42418)

265, chemin Principal  
Cap-aux-Meules  
Îles-de-la-Madeleine  
(QC) G4T 1R8

Une équipe de spécialistes qui connaissent les Îles par cœur n'attendent qu'un coup de fil pour vous en parler ! D'est en ouest, l'archipel madelinot regorge de paysages d'une grande beauté. Une seule envie les préoccupe, faire découvrir ces belles Îles. Peu importe les attentes, on a un forfait pour les satisfaire. Sinon, on en produit un juste pour vous !

### Les chalets et maisonnettes

#### La Martinique

418.986.4605

[lamartiniqueim.com](http://lamartiniqueim.com)

552, chemin de la Martinique,  
Étang-du-Nord (QC) G4T 3S5

Tranquillité des lieux et d'esprit, bien situé proche de nombreuses activités pour vos explorations, mais du calme et du confort pour les moments tranquilles

### Le Flâneur

[arthureflaneur](http://arthureflaneur)

418.986-6526

1944, chemin de l'Étang-du-Nord  
L'Étang-du-Nord (QC) G4T 3C7

Dans un décor enchanteur, découvrez le monde imaginaire et fantaisiste de la propriétaire et artiste Arthure en visitant son atelier tout en discutant avec elle. Sculptures, aquarelles et portraits y sont exposés. Membre du Circuit d'arts visuel et métiers d'art. Aussi: salon de thé (ci-bas).



## L'AIR CHAMPÊTRE DU HAVRE-AUX-MAISONS

L'île du Havre-aux-Maisons, bordée de falaises aux couleurs variées, conserve un air champêtre avec ses maisons éparées, multicolores et ses routes sinueuses. La rareté des arbres serait due aux coupes à blanc du siècle dernier.

C'est ici que l'on trouve le spectaculaire plage de la Petite Échouerie, la longue plage de **Dune du Sud** et son sable blanc à l'infini et la coquette plage de la **Pointe Basse**.

Le petit havre de pêche de la Pointe-Basse a longtemps été un haut lieu du fumage du hareng, une activité que **Le Fumoir d'Antan** fait revivre et dieu merci! Juste en face à **La Moule du Large**, vous pourrez vous procurer des moules et huîtres élevées en haute

mer à 7 kilomètres là où la température de l'eau ne dépasse jamais 18°C donnant un meilleur goût. C'est la seule entreprise en Amérique du Nord à utiliser cette méthode d'élevage.

C'est aussi à Havre-aux-Maisons que vous trouverez la **Fromagerie du Pied-de-Vent** qui produit le célèbre fromage du même nom et le fameux Tomme des Demoiselle. Leur boutique offre plusieurs produits du terroir et des produits cuisinés à base de fromage. Le vignoble du **Barbocheux** produit la célèbre **bagosse** aussi appelée bière des Îles, mais qui est en fait un vin traditionnel et artisanal. On y produit aussi un vin fortifié de type porto et des liqueurs de petits fruits.





## LES BONNES ADRESSES

### **Auberge de la Petite Baie** [aubergedelapetitebaie.com](http://aubergedelapetitebaie.com) 514.349.6110

187, route QC-199,  
Havre-aux-Maisons  
Les Îles-de-la-Madeleine  
(QC) G4T 5A1

Construit en 1880 au bord des eaux calmes de la Petite Baie, sa première vocation était de loger le bureau des douanes et la famille du douanier. Au milieu du 20<sup>e</sup> siècle on en fit une auberge. Agrandie et rénovée, chaque chambre compte une salle de bain, le tout avec son caractère d'époque. Couchers de soleil à volonté depuis le jardin arrière. Petit déjeuner compris.

# GRANDE-ENTRÉE

## AU CŒUR DE LA VIE DES ÎLES

**A**u nord complètement de l'archipel, sur l'île-de-Grande-Entrée, vous pourrez entrer vraiment en contact avec la vie madelinienne dans cette partie de l'archipel qui est moins touristique. Désignée capitale québécoise du homard en 1994, c'est à **Grande-Entrée** que s'effectue chaque année plus de la moitié des prises de homard des îles de la Madeleine. La route 199 s'arrête dans le port de pêche côtière rempli de bateaux aux couleurs vives, à la **pointe de la Grande-Entrée**.

À **Old Harry**, vous ne voudrez pas manquer de visiter la plage de la **Grande Échouerie**. Cette plage est l'une des plus belles plages de l'archipel. Selon certains, cette majestueuse plage offre les eaux les plus chaudes des îles, tout comme les plages de la **Pointe-de-l'Est** et de la

**Pointe-aux-Loups**. C'est un endroit de rêve pour pratiquer le kitesurf, un sport qui est de plus en plus populaire dans cet archipel où le vent souffle toujours quelque part. Cette plage constitue la bande littorale de la **Réserve nationale de faune de la Pointe-de-l'Est**. Immense, on peut marcher cette plage sur toute sa longueur. À Grande-Entrée, l'auberge **La Salicorne** est une initiative communautaire qui vous offre des séjours tout inclus pour découvrir les îles de la Madeleine. On entre ici plus en contact avec un village de pêcheurs toujours très actif. Que ce soit pour vous initier à la pêche aux coques ou explorer les grottes, vous profiterez des plages et des falaises et ferez connaissance avec les Madelinots et leur mode de vie.

*Auberge de la Petite Baie*

187, route 199, Havre-aux-Maisons (QC) G4T 5A1  
514 349-6110 • [aubergedelapetitebaie.com](http://aubergedelapetitebaie.com)



## LE GOÛT **DES ÎLES**

En visite aux Îles, c'est l'occasion unique de découvrir les spécialités de l'archipel. À Cap-aux-Meules, sur le Chemin du quai, le **Quai No360** propose une cuisine du marché, où les produits locaux sont à l'honneur, en toute simplicité avec une belle sélection de vins et de cocktails, dans une ambiance décontractée et chaleureuse. De l'autre côté de la rue, le **café-buvette Chez Renard**, met aussi la cuisine du marché à l'honneur.

Au cœur de Cap-aux-Meules, **Aux pas perdus**, un resto coloré, branché et animé, sert une cuisine bistro goûteuse, inventive et sans prétention. Depuis 2007, la **Brûlerie des Îles** offre une vaste sélection de grains de café provenant de plusieurs pays. Ceux-ci sont torréfiés sur place et offerts en différents mélanges et recettes, offrant ainsi un produit haut de gamme durant toute l'année sur place ou pour emporter.

À Fatima, il faut faire un détour, c'est quasiment devenu un pèlerinage, au

restaurant **Decker boy** qui est en opération depuis plus de 35 ans. La réputation de sa pizza aux fruits de mer a fait le tour du Québec. Plusieurs autres spécialités y sont aussi très populaires telles que le poulet frit, les sous-marins et les fameux beignets « Banax ».

Du côté de l'Étang-du-nord, profitez de votre séjour pour vous rendre chez **Gourmande de nature**, apprendre à cuisiner un poisson ou présenter un plat différemment ou pour tout simplement faire connaissance avec ses beaux produits locaux et son histoire. Tout près, le **Restaurant Eva** offre une cuisine bistro. Les cocktails, les huîtres, le ceviche de flétan à la tequila, le duo porc et ravioli à la mousseline de pétoncles et aux moules fumées, les desserts, tout est bon. Pour sa part **Le Flâneur** a réservé un coin de sa boutique-atelier-galerie d'art pour servir de bons cafés et créer un salon de thé bien apprécié.

En route vers l'île du Havre-Aubert,



**Les Araynes** propose un menu savoureux et santé (sauf pour le riche gâteau aux carottes !), table d'hôte en soirée, et une ambiance chaleureuse. L'endroit est certainement le meilleur de l'archipel, aux aurores, pour un copieux petit déjeuner.

À Havre-Aubert, à l'entrée du site historique de la Grave, **L'Auberge chez Denis à François** vous invite au délice dans le décor élégant de sa salle à manger. Au menu, des spécialités au goût du terroir : homard en coquille, pot en pot aux fruits de mer, paella aux fruits de mer, loup-marin aux petits oignons, tartare d'agneau, assiette du pêcheur. Le midi, les moules frites ou la soupe au poisson sont populaires.

Sur la Grave, le **Café de la Grave** installé dans un ancien magasin général est une véritable institution qui offre une excellente cuisine. Pionnier dans l'effervescence et la continuité de la musique et des arts sur l'archipel, ce café chaleureux propose depuis des décennies un grand éventail d'expositions d'arts visuels, de spectacles et

de « jams » spontanés.

Poursuivant l'exploration de l'archipel, l'île du Havre-aux-Maisons propose, pour emporter ou déguster en bordure de la route en admirant la Petite Baie, **Pizza d'la Pointe**, un resto convivial dans un décor rustique et coloré offrant un vaste choix de pizzas sur pâte fraîche et quelques accompagnements. Les sœurs Arseneau vous y attendent. Leur spécialité est la pizza du pêcheur qu'il faut déguster. Juste à côté, vous pourrez vous sucrer le bec **chez Hélène des Îles**. Toutes les pâtisseries et viennoiseries sont faites ici sur place avec amour. Un peu plus loin, le **resto-bar La Moulière** au Domaine du Vieux-Couvent est une institution réputée avec sa cuisine de type bistro offrant ce que les Îles produisent de meilleur.

À Grande-Entrée, le Resto Madelinot de l'auberge **La Salicorne** met en vedette les saveurs maritimes des Îles et offre des savoureuses tables d'hôte le midi et en soirée.



## LES BONNES ADRESSES

### Auberge Chez Denis à François

418.937.2371  
aubergechezdenis.ca  
404, chemin d'en Haut  
Havre-Aubert (QC) G4T 9A8

La co-proprétaire et chef de cuisine Francine prépare de jolies assiettes avec amour et soin. Si vous ne restez pas à l'auberge, il faut absolument au moins passer au resto!

### Café De La Grave

418.937.5765  
cafedelagrave.com  
969, chemin de la Grave,  
Havre-Aubert (QC) G4T 9C8

Entre les mémoires du passé et celles à venir, nous vous invitons à créer et partager ces moments précieux qui s'inscrivent ainsi dans l'histoire du Café.

### Decker Boy Restaurant

418.986.4525  
deckerboy.com  
618, chemin des Caps,  
Fatima (QC) G4T 2T2

À Fatima, retrouvez l'un des plus anciens restaurants des Îles de la Madeleine: Le Restaurant Decker boy qui vous offre ses plats savoureux depuis plus de 35 ans.

### Domaine Du Vieux Couvent

418.969.2233  
domaineduvieuxcouvent.com  
292, route 199  
Havre-aux-Maisons G4T 5A4

Le bonheur est un mélange de confort molletonné, de sable infini et de bonne chair... onze chambres raffinées, paisibles et confortables avec vue imprenable.

### Fromagerie du Pied-De-Vent

fromageriedupieddevent.com  
418.969.9292  
149, chemin de la Pointe Basse  
Havre-aux-Maisons (QC) G4T 5H7

L'économusée permet aux visiteurs de tous âges de goûter aux produits, rencontrez les artisans et découvrez le mélange d'art, de science, et des hasards de nature qui créent ces fromages divins.

### Gourmande de Nature

418.986.6767  
gourmandedenature.com  
1912, chemin de l'Étang Nord  
Cap-aux-Meules (QC) G4T 3C7

Profitez de votre séjour aux Îles pour apprendre à cuisiner un poisson ou présenter un plat différemment ou pour tout simplement faire connaissance avec ses beaux produits locaux et son histoire.

### Le fumoir d'antan

furmoidantan.com  
418.969.4907  
27, chemin du Quai  
Havre-aux-Maisons G4T 5M1

Des produits variés, de boucanage à l'ancien au fumage moderne, une économusée avec animation et explications, l'entreprise familiale promet une sortie délicieuse et éducative.

### Miel en Mer

mienmer.com  
418.969.4860  
294, chemin des Échoueries  
Havre-aux-Maisons G4T 5J8

Miels, hydromel, produits de cire et de canneberges, atelier de bougies, une ruche vitrée, des tours avec habit de protection... l'apiculture démystifiée. Apportez un pique-nique et profitez du décor magnifique.

### Pizza d'la Pointe

418.969.2625  
pizzadlapointe.ca  
86, route 199  
Havre-aux-Maisons (QC) G4T 5A2

Resto convivial dans un décor rustique et coloré offrant un vaste choix de pizzas sur pâte fraîche et quelques accompagnements pour emporter ou manger sur place. Spécialité: pizza du pêcheur à déguster en admirant la Petite Baie.



27, chemin du quai  
Havre-aux-Maisons  
(QC) G4T 5M1

418 969-4907  
fumoirdantan.com



www.cafedelagrave.com  
(418) 937-5765

969 Chemin de la Grave,  
Havre-Aubert, G4T 9C8



DEPUIS 1992

**PIZZA**  
D'LA  
POINTE

DIABLE QUE C'EST BON!



On vous propose un vaste choix de pizzas artisanales sur pâte fraîche et quelques accompagnements pour manger sur place ou emporter.

86, Route 199  
Havre-aux-Maisons (QC) G4T 5A2

pizzadlapointe.ca  
418 969-2625





# Les Araynes

## Le Bistro gourmet

Paisible et chaleureux, où les plats proposés mettent en valeur des produits des Îles.



## Les Studios

Vue sur la mer, espace cuisine, wifi gratuit, lit Queen, non-fumeur, salle de bain privée.



102, route 199, Havre-Aubert

Face à la longue plage de Portage du Cap

Réservations : 418-937-2131 - Cell. : 514-277-8058

Suivez-nous sur : [facebook.com/lesaraynes](https://facebook.com/lesaraynes)

Les Araynes, du latin «arena» qui signifie sable, est le premier nom des Îles ainsi nommées par Jacques Cartier en 1534.

RODEWAY  
INN

CHOICE  
REWARDS

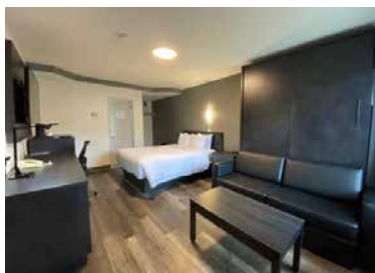
N° 041683

- 95 unités
- Rôtisserie St-Hubert
- Bar le St-Hub
- Resto-bar le Castor
- Terrasse

**Bonne nuit. Bonnes économies.**

Rodeway Inn Gaspé  
20, rue Adams, C.P. 6391  
Gaspé, Québec G4X 2R8  
418 368-2244

aeroplan



CHOICE  
privileges  
REWARDS

La voie rapide vers les récompenses.  
Inscrivez-vous maintenant  
[ChoicePrivileges.com](https://ChoicePrivileges.com)



# AQUAMER

THALASSO SPA

**Se ressourcer, se revitaliser, se retrouver.**



**Découvrez  
La Cure Marine,  
votre vacance  
santé !**

**Aquamer Thalasso-Spa**

868 Boulevard Perron, Carleton-sur-Mer, QC G0C 1J0  
418 364-7055 • [aquamer.ca](http://aquamer.ca)